工商日報

中華民國僑委會登記證台教新字第壹弍零號

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

The Kung Sheung Daily News

督印及承印：工商日報有限公司 香港灣仔分域街十八號

各部電話：編輯部：二七零七零六 採訪部：二八零零八七 二七三四九二 二八二五四零 營業部 廣告部：二七九三零七 二八零七零八 社長室：二八二四五五 總編輯：二七五零五六 經理室：二七七二六一 中區辦事處：二弍五四九五 二弍一弍三八

電報掛號二七七五 郵箱二六二號

今日出紙兩張半每份叁毫（外埠版精編一大張）

新聞紙第一七一一三號

警方破獲尖沙咀驚人綁票疑案

荷蘭華僑酒店內被綁 勒索廿萬參藏深水埗

電報索欵露破綻十一男子被拘捕

【本報訊】一名在荷蘭經商的華僑，前日準備乘飛機返荷蘭之際，不料在尖沙咀一間酒店內遭五名綁匪擄去，並勒索廿萬元，警方接其親友的報案後，迅速破獲該宗擄參疑案，並拘捕十一名男子，一併帶返警署查訊。

該宗擄參疑案被擄的男子姓李，年約四十歲客籍人，數年前在港時，爲一名油漆判頭，其後轉往荷蘭經商，由於其勤奮過人，經商得法，業務方面亦發展不俗，最近頻來港，並經營娛樂生意於台港之間。

據悉：事主於上星期來港，入住尖沙咀漆咸道帝后酒店一三〇八室，他這次來港主要工作與在港的親友聚舊及談生意，因此，僅携帶簡單的行李，並訂於本月十二日下午二時，搭機返荷蘭，可是當日其親友往機場送機時，却不見其到機場搭機。

原來在當日上午九時許，當他在酒店收拾行裝時，突有五名男子闖入其房間，隨後事主即被挾持往深水埗荔枝角道三×一號十二樓後座一樓宇內，追其交出廿萬現欵，否則不得離去，但事主無此一筆現金在港。

綁匪經過商量後，隨即於當日下午挾持事主往打電報，向荷蘭方面其親友，要求即滙廿萬元來港，收欵地址爲上述地點。

其荷蘭方面的親友，於接獲該電報後，覺得可疑，立即打電報香港，向其在港的親友查詢事主要該筆欵項的原因，同時，其在荷蘭的親友，因已知其於當日下午搭機返荷蘭。

其在港的親友因送機不見其踪影，已覺奇怪，其後，又接獲荷蘭方面的電報，更覺得事出必有因，於是即往帝后酒店詢問，發覺事主並無退房，而行李亦未搬出酒店，其親友恐事主發生意外，即往警署報案請求調查。

警方接報後，綜合電報及各方面的調查所得，於昨日凌晨一隊便衣探員，分乘私家車出動，突擊搜查九龍多處樓宇，包括荔枝角道三×一號十二樓後座在內，在該次突擊搜查行動中，警方共拘捕十一名男子，他們的年齡，介於十餘至五十四歲之間。

據悉：被捕者其中有數名爲事主的舊友或舊伙記。

本報記者昨晚往尖沙咀漆咸道帝后酒店採訪時，獲知事主姓李，年約四十歲，由荷蘭來港，在該酒店一三〇八號房住了數日，平時經常外出，但期中亦有朋友往上址探訪他。

雖然事主已被警方救出，但該酒店的侍役稱：昨日整日事主并未返回酒店，而其行李仍在房內，房亦無退掉。

本報記者昨晚再往荔枝角道三×一號十二樓後座一單位亦即付藏參的地址，但該單位房內無人應門。

據悉：上址是由一名姓陳的男子租的，早日經常有些油漆工人在上址聚合。

探員清晨衝入賊窩 救出事主疑匪束手

事主面色呆滯立即電話報安 現場時有一批油漆工人出入

十餘名便衣探員，在清晨六時許已接獲命令，蓄裝待發。

於七時許，乘車抵達深水埗荔枝角道三×一號正端大廈門外戒備，由於恐防綁匪知機逃去，及避免與匪徒發生火拼，這批身負重任的探員，首先在大廈通路埋伏，截查下樓外出住客。

經過一番部署後，其中十名探員於九時許始步上十二樓，按響電鐘，進入三零一號室突擊搜查。

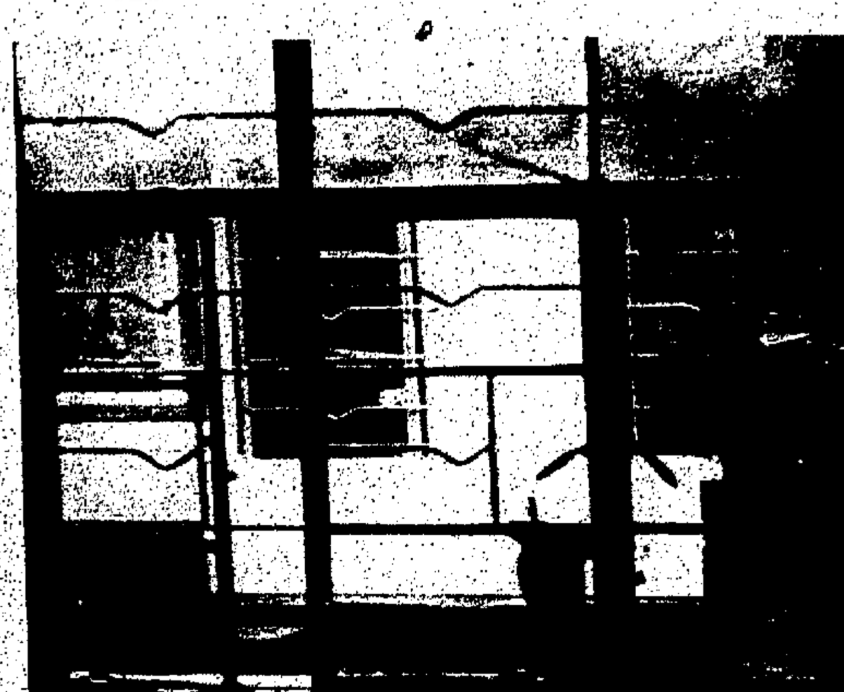
探員入內時，沒有遇到反抗，工作進行頗爲順利，當時屋內數人如夢初醒，束手待捕。

經過個多小時的盤問及搜查後，事主驚魂甫定，在探員陪同下，離開現場，步入同樓鄰居三零三號室，當時他身穿長白恤，長西褲，面色呆滯，隨即撥電返家，對其母親說：「媽，你立即暫時搬開住吧。」

據同一層樓三〇三號的住客表示：三〇一號是由一位約五十歲的陳姓油漆公司老板年多前租下的。陳姓住客租下三〇一號之後，把上址闢爲油漆工人聚會的地方。陳姓住客很少回上址，有時回來時，都帶着一批油漆工人，所以在三〇一號出入的人很複雜。

匪徒首先洗劫 意猶未足再加綁擄

據一項消息說：綁匪首先搜掠事主財物，但意猶未足，加上綁匪對於事主家世頗熟識，遂將他擄去，向他勒索一筆更大的錢財。



一名荷蘭華僑，抵港後遭人擄劫，圖是藏參地點。（本報記者倩德明攝）

陳設凌亂 供奉關帝

該住客又稱：在三〇一號聚會的油漆工人時常在天台練習打鼓和舞獅，所以嘈吵得很。三〇一號有兩房一廳，約有三百平方呎面積，月租是七百四十元。

客廳與廚房相通，客廳內放着一張雙層床，床上堆放着亂七八糟的衣物，孫架床旁邊放着幾張摺起的麻雀檯。客廳牆角放着一張檯，沿着牆壁三面都放着一列長木櫈，牆上有一個神台和有一張供奉着關聖帝君的神位。此外，並有一個舞獅時用的鼓。

廚房牆上有一個閣仔，懷疑這個閣仔就是用來藏參的地方。

此外，三〇一號通天台的樓梯口，也放着兩隻獅頭和一個鼓。

槍手混入演說會伺機發難 福特命大逃過行刺

警衞及時發覺截查終被逃逸

【密蘇里州聖路易十二日路透社電】在福特總統抵發表演說之前一小時，一名槍手在演講聽被發現。警方形容該男子身高六呎，年約三十歲，白種人，並戴上黑色假髮。

當他被一名巡邏警員看見時，似乎正携著一枝點二五口徑手槍。他混雜在基爾演講廳內一個主要是黑人的人羣當中。福特總統正要抵步向一個浸信大會致詞。

警方發言人謂：巡警趨前盤問時，槍手拔足逃出外面，消失在人羣之中。警察增援部隊隨即奉召到場追尋。總統仍照安排發表演說，不管該宗事件及三宗炸彈恐嚇。所有這些都發生於福特在加州薩克拉門多與人羣混雜時遭人試圖行刺之後一個星期內。警察隊長莫倫聲稱：發出炸彈恐嚇的，全部是女子。兩宗是在總統發表演說之前十分鐘發出，第三宗則在開始演講後十九分鐘發出。警方一番搜索，毫無發現。起先相信該槍手逃到一個多層車房，但已証實不確，警方謂該男子原來是一名市政府僱員。

【密蘇里州聖路易十二日路透社電】福特總統今晚表示蔑視他一星期內第二度遇刺驚魂，截然拒絕接納一切要他減少公開露面的建議。

無視炸彈槍尖恐嚇 福特繼續公開露面

【達拉斯十三日路透社電】福特總統昨天把他於一星期內兩次遭人暗殺的驚嚇丟開，今天把他的與人民會面的運動，帶到這個德薩斯州的城市，前總統甘迺迪即在此處遭暗殺而死去的。

福特似乎已決定不理會對他生命的恐嚇，而停止他與民衆打成一片的會見，──雖然昨天在聖路易，會有一名白人槍手於他抵埗前一小時，曾被看見在聽衆席出現。

福特總統在他昨晚由他的新聞局發表的預先擬好的演辭中說：「我不想讓政府和人民在槍尖的指嚇下成爲人質。」

但他這番評論，在他演詞中被刪去。觀察家認爲，擔憂的總統顧問認爲這句話可能構成不必要的蔑視，和差不多等於叫人多作刺殺的嘗試。

福特總統在暗殺意識濃厚的達拉斯的兩次公開露面，特有週密的保安措施，百多名保安警察和秘密保安人員都將出動，官員們說，此間已接到對總統的一個恐嚇，但被視爲「無根據」的。

昨天在聖路易發現的三個假彈和槍擊的威脅，剛巧在文遜家族一婦人舉起實彈的手槍，於加州薩克拉門多舉備射殺福特的一星期之後。

福特總統星期四日在新罕布什爾與羣衆握手時，身上穿了避彈衣，但昨天他顯然把它除掉，因爲他在街上祇與民衆作有限度的接觸。

聖路易的警察昨晚拘捕頭戴黑色假髮，持有點二五口徑手槍，在基爾聽衆席出現的一名男子。福特原定於該處對一萬名黑色浸會教徒發表演說。

該人於一名巡邏人員追捕時，逃入聽講壇一帶的人羣中，迅即失去踪跡，他身高六呎，年約三十歲。

炸彈的恐嚇──全都來自婦女──是在福特於講台演說時接到的，但在該建築物內，並未找到炸彈。

福特穿上避彈內衣

專家認爲並不確保安全

【華盛頓十三日路透社電】雖然福特總統在其目前的助選運動行程中可能已穿上避彈內衣，但此間專家們指出，這種衣服並不能確保他不會被刺客的子彈所傷害。

他們稱：這要視乎那件避彈內衣及那顆子彈。

霍朗眉上週用以指向福特的那種點四五口徑短槍是被很多人視爲有較大殺傷的手槍之一。

執法支助局的蘇賓今日在一次訪問中稱：然而一件重量大約僅有二點五磅的避彈內衣，大概可以阻擋它的子彈。

他說：但是用以抵擋步槍的避彈外衣和背心却重得多，而且穿起來不甚舒適。這等避彈衣並不實用，且會妨碍穿著者的行動。

他說：「想抵擋步槍，你還是找架坦克好，因我認爲你不可能整天穿着一件鋼製外衣。」

印尼外長警告葡 將隨時介入帝汶

【耶加達十四日法新社電】印尼外長馬力克今日警告葡萄牙稱：在葡屬帝汶的局勢危害到印尼的安全時，印尼可能在任何時間介入帝汶。

馬力克於出席在紐約舉行的聯大特別會議歸來接對記者稱：「流血事件將不能，亦不可能帶來任何的解決辦法。葡國必須體會到，無論東帝汶發生何事，在地理環境而言，對印尼是有一定影響的。在該島的局勢危害到印尼的安全時，我們可能在任何時間介入。」

馬力克稱：當他在紐約時，他會晤聯大秘書長韋德漢，並商討帝汶危機問題。馬氏稱：當葡國感到無法支配帝汶的形勢時，葡國可以在任何時間請求聯合國或印尼協助解決。但馬力克拒絕詳細闡釋印尼企圖在帝汶採取何種行動，或他於何時會決定帝汶的局勢危害到印尼的安全。同時，馬氏稱：印尼希望葡國政府準備於下週六與帝汶三大政黨在澳門舉行的會議，將會帶來有效的結果。

自星期三日以來即逗留耶加達的里斯本特使山度士，已準備今午離此返回里斯本。葡國代辦基務稱：山度士在離去前並未安排與印尼官員或馬力克舉行任何的會議。

【耶加達十三日法新社電】里斯本特使山度士在進行一項和平解決一個月來的帝汶內戰的任務失敗後，今日離開此間回到葡萄牙。

山度士稱他是與他的政府就帝汶問題磋商，同時報告他與印尼領袖會談的結果。

山度士稱他不能說他何時或者會不會重來耶加達，同時拒絕評論印尼稱他在使帝汶對敵的獨立活動間的戰爭達成協議方面未盡全力。

帝汶左派革命陣綫 揚言取得軍事勝利

呼籲亞洲國家給予人道援助

【堅奧十三日合衆國際社電】東帝汶獨立革命陣綫的領袖尼期六日宣稱：該黨已在葡屬帝汶，達成軍事上的勝利，和呼籲給予該戰火蹂躪了的殖民地以人道及醫藥上的援助。

主張完全脫離葡萄牙而獨立的這個激進黨派的黨魁羅亞是於帝力舉行的記者招待會席上，發出該項呼籲的。

施羅亞說：他的政黨，已恢復葡屬帝汶的和平與秩序，並邀請亞洲國家──包括印尼、澳洲和紐西蘭在內──派遣事實調查團，前往評估這小島的局勢。

因爲情勢緊急，在帝汶獨立革命陣綫要求給予人道的援助落如糧食、米、麵、及供嬰兒用的奶粉、煉奶、藥品與衣服。東帝汶獨立革命陣綫歡迎紅十字會的合作，來分發此等救濟品，而不分種族、宗教和政治信仰。

【帝力十三日路透社電】左派的東帝汶獨立革命陣綫的軍事司令今天說：捲入葡屬帝汶的大約二十名的印尼軍，已被包圍。

但據東帝汶獨立革命陣綫的其他人士說：該批被包圍的，可能是在印尼受訓和由印尼裝備的帝汶人。

東帝汶獨立革命陣綫司令羅巴達於記者招待會席上說：該批人員，配備齊全。他把這批印尼人遺走時，遺下的武裝，給記者看。他沒有說出其他的詳情。

緬甸東部 强烈地震

【曼谷十三日法新社電】泰國國家氣象局今天報告說，昨日上午六時零七分，緬甸發生強烈地震，地震中心在景棟以東一帶。

景棟在緬甸最東突出的地方，北部與中國大陸接壤，在寮國之東，泰國之南。

泰國氣象局說：此次地震，泰北的清邁府亦感覺到，在一至九級的雷治特地震儀的紀錄，強度爲第四級。

中共石油輸出不能寄望太高

美一雜誌作保守估計

【紐約十三日美聯社電】美國商業雙月刊星期五日報稱：大陸在增加生產當中，石油出口也告增加，「但不可把大陸視爲永久的和主要的輸出者」。

這家「霍比斯雙月刊物」是於美國各定期刊物，擋述北平將會擴外面爲主要產油國的樂觀的報導之際，提出此項警告的。

該雜誌說：據可靠的估計，中國大陸的石油蘊藏量，約爲二百五十億桶。美國則爲三百四十億桶。有等日本人士則估計大陸的蘊油量爲七百億桶。

這份雜誌引述可靠的政府人士對大陸目前每天的產油量所作的估計，爲一百四十萬桶。目前北平祇使用日本配備來獨自生產。現在的生產主要來自陸地，而以東北的大慶油田產量最多。但北平正在黃海與南中國海鑽探中。

北平的油產，已超過印尼和阿布達比（這兩個都是主要石油出口國），但與美國或蘇俄相比，仍差得太遠。

對射擊日漁船 金日成表遺憾

【東京十三日法新社電】日本共同通訊社今日報導稱：北韓主席金日成對九月二日「莊清丸」遭射擊事件表示「極遺憾」。他說這是「極不幸的。」該報導是引述山本的談話，他是日本社會黨籍的議員，昨日他結束平壤的訪問抵達北平。

在平壤時山本曾與金日成會談要求早日釋回七名生還的船員和日本漁船。在該次事件中九名船員中有兩名被殺，另有兩名受重傷。

金日成告訴這名日本訪客稱：如果知道「莊清丸」是日本船隻則沒有理由會射擊它。同時他補充稱這事「極爲不幸。」

四萬寮難民託庇在泰 聯國反對强迫遣返

難民處境悽慘飽受飢疾煎熬 專員前赴寮泰談判商討安置

【曼谷十三日美聯社電】聯合國難民問題高級專員雅加汗星期六稱：他的機構反對把超過五萬名留在泰國的中南半島難民强迫遣送回國。

在結束他爲期一週的泰國訪問後，雅加汗在赴寮國前向記者發表談話。他前往寮國是就有關三萬到四萬的寮國山區難民的安置進行磋商。據報這些難民正在泰國受着饑餓、疾病和剝削的煎熬。

雅加汗稱：「最妥善的解決方法是自願的被遣送回國」，他加強「自願」這兩個字的語調。泰國希望苗族人回到寮國。

這些苗人中很多曾在寮戰中服役於受美僱傭的部隊中，目前知是寮泰兩個鄰國關係的磨心。這些部落的難民步行了四個星期，穿過無數森林越過不少山嶺來到泰國。他們有些人告訴記者稱他們害怕回去後有生命的危險。

雅加汗稱：「我們永遠不容許強行遣送他們回國。」他繼續補充泰國「會明白到這是需要耐性」讓這些難民留在泰國直到達成一個永久性的解決辦法。

雅加汗稱：他的人員曾訪過所有的難民區並且發現通常來說他們的情況不會比世界其他地區的難民爲差。

西奈協定簽署後 美通知數中東國 將解除武器禁運

【科威特十三日法新社電】科威特報章今天報告說：於去週西奈協定簽字後，美國已通知數個中東國家，說前此禁運的某些美國武器，可以再供應給它們。

它說：科威特是獲得正式通知這種新安排的國家之一。

美國之作出此項決定，是因爲它認爲新的以、埃協定已結束該兩國間的戰爭狀態，中東戰

於九月十二日又展開一次行遍三州的助選運動。他對黑人教會領袖稱：「我主張每個美國人都接受優質教育」。圖示他九月十二日抵達聖路易市時受到羣衆歡迎。

發的可能。科威特將與美國接洽，目的在購買包括幻象式、天鷹式飛機與鷹式地對空飛彈等武器。

社電】以色列的兩名內閣部長今天於電台訪問時對以色列於戈蘭高地對敘利亞作出讓步，以換取和平的可能，意見

但宗教事務部長拉法爾及房屋部長阿雷爾都認爲與敘利亞談判臨時和平協議並無可能。

本報分類小廣告優待客戶啓事

本報分類小廣告爲酬謝客戶起見特由本年九月一日起照原價每段四元暫收七五折即每天三元如連刊三天者，另送一天。（醫藥除外）

工商日報啟

蘭芬樂海

Sea Joy Sauna 九龍尖沙咀海防道 51-52號2.3.4樓

耗資百萬港元，籌備經年，新型設備，出類拔萃，獨創風格，東南亞規模最宏大之

海樂芬蘭

今天隆重開幕

中西佳麗，儀態高雅，

韓日式指壓示範

敬迎貴賓

龍鳳大茶樓

九龍旺角彌敦道（山東街口）

電話：三·八四七九六三 三·三〇五弍五一

龍鳳月餅

質料純正─譽滿港九

繼續開收 明年月餅會

奇華著名月餅禮餅

總行：旺角上海街四五八號 電話：三─八四五一九六

分行：北角英皇道三四四號 電話：五─七一九四二四

分行：油麻地上海街三三〇號 電話：三─八五一四三三

分行：土瓜灣道七八號E定安大廈 電話：三─六四八七〇九

分行：青山道長華街三五號 電話：三─七一一一四七

分行：深水埗北河街一八九號 電話：三─八六三二七一

大馬擴大剿共行動 斷絕共黨糧食補給

沿怡保至和豐縣進行逐屋搜查

【吉隆坡十三日美聯社電】霹靂州州長左城稱：一次新的反共游擊行動，是期六日正由怡保伸展至馬來半島西北部之和豐縣，目的是切斷不法之徒的食物及其他供應。

他謂：這項行動於星期五日以在林丹、朱毛、丹那依淡及其他沿着由怡保通至和豐縣的一條廿哩長公路的村落逐戶搜查爲開始。但至今仍未有拘捕任何人。

他謂：「在保安部隊遍搜各區後，我們希望得到一些收穫。」他補充謂：對共軍之供應倘被切斷，他們便不會滲入該區。

在馬國北部的森林內有二千名共黨游擊隊分子進行活動，政府稱他們並未構成重大威脅。

預防左派暴徒暴動 東京保安嚴厲

廿五暴徒謀搗毀外務省被捕

【東京十三日路透社電】一批左翼分子今晚曾試圖搗毀位於東京市中心的外務省，警方初步報導稱：在該宗事件中，約有廿五人被捕。

警方因預防極端分子發生暴動，抗議下星期一日在漢城舉行的日本－南韓部長級會議，因此，已在東京實施嚴厲的保安措施。

較早時，數約三百名左翼分子在東京市中心舉行一次抗議集會，但並無發生意外事件。

警方稱：嚴密保安措施將施行至日本內閣閣員於明日當地時間下午一時，自東京的羽田機場飛往漢城後爲止。預料約有六千名左翼分子，其中包括激進組織的成員在內，集結在該機場，抗議漢城會議。

一個極端左派的組織領袖昨日警告謂：來自另一激進組織的死硬派縱隊，已計劃明日在東京舉行一項炸彈運動，竭力破壞該部長級會議。

【東京十三日法新社電】東京警察今日組成一支穿着彩衣的「保安隊」，保護達官及貴人，避免他們受暴力侵襲。該批「保安隊」的人員，一如美國的秘密保安人員一般，穿着彩衣，佩槍顯露，以作爲與一般探員的識別。以往便裝探員是穿着藍黑色或深色的制服，保護達官貴人。該項制度是在日本首相三木武夫在六月份遭一名左翼分子毆打及推倒後設立的。

在他們的制服上，佩帶紅、黃、綠三色徽章的一百七十三名「保安隊」警官，是保護外國的訪客及日本的貴人，其中包括首相及內閣的其他官員暨各政黨領袖。

前加州州長朗奴列根 立意要競選下屆總統

表示對副總統職位不感興趣

【達拉斯十二日合衆國際社電】前加州州長朗奴列根星期五日說，他對副總統職位，不感興趣，他將競選一九七六年的總統，否則什麼都不要。

朗奴列根於提及明年福特──列根的聯合提名時說：「我個人對此固然不感興趣，我認爲福特總統對此亦然。」

福特總統星期五日曾說，他希望副總統洛克菲勒將會是他的拍檔。列根說：他對競選總統的決定，要看他到全國發表演說時所能獲得的支持多寡而定。

列根說：他要當總統，是因爲他感覺他對共和黨和對國家能作出貢獻，他並不像有些人所推想的那樣，總統的職守是可以「劃分」的。

他說：「在尼克遜總統辭職之前，一九七六年的共和黨大會，被稱爲競選最劇烈的一次，我認爲尼克遜的辭職，對此事不應有改變。」

「馬雅加茲號」被棉擄劫事件 美副國防部長指摘

情報局間諜技術差 引致進攻高登島損折多

【華盛頓十二日法新社電】美副國防部長克萊門特斯今日指摘中央情報局對今年五月發生在高棉的「馬雅加茲號」事件的情報工作曾有漏洞。

克氏在衆院國際關係委員會中聲稱，中央情報局蒐集情報的技術須予檢討及改善。

美國船隻「馬雅加茲號」及其船員曾遭高棉共軍扣留，在該船獲得釋放前的戰鬥事件中，曾有十五名美國海軍被殺。

這位在五角大廈佔第二把交椅的官員暗示，中央情報局應該查出那些船員並非被囚禁在高登島，而避免引致後來美軍浴血進攻該島時損失多人。

三名蘇俄漁船船員 向西班牙尋求庇護

【加那利羣島十三日路透社電】警方人士今日稱：三名蘇俄船員曾跳船，在西班牙尋求政治庇護。

現年廿四歲的西奇夫及另一名技工，現年卅二歲的合拍里亞，因他們的捕漁船於星期三日因等候接送一名換更海員而停泊此間，他們將須乘坐飛機返回莫斯科。第三人是現年五十七歲的尼高利城茲，是一名電器技工，他於今日稍後抵此時，亦離開其工作的捕漁船。

該等人士稱：上述三人均前往警署尋求庇護。他將往何處的問題仍保持秘密，及決定將視他們的意願而定。

魁北克首位女警察：居住在北滿地可，芳齡二十歲的朱迪歐，因於九月十一日成爲魁北克警察的首位女性成員，而結束了男性支配魁北克警察部隊的一百零五年的悠久歷史。在警隊中，她將接受男性同樣的待遇。朱迪歐並獲與男性同等的薪金及配帶手槍。她並將於十月十三日起在紹榮尼根區執行職務。

泰郵務員恢復上班

泰郵政服務正常

【曼谷十三日合衆國際社電】當泰國郵政總局的二千五百名僱員經過爲時三日的罷工而於星期六日復工後，泰國的郵政服務業已回復正常。

罷工的郵務工人已接納衆院通過的一項臨時法案，使郵政總局成爲一個國營事業，而非一個完全由政府經營的部門。

衆院星期五日首讀通過該法案，但仍須舉行二讀及三讀，方能成爲法例，星期五晚仍有少數罷工郵務員拒絕復工，但郵政總局的一名官員於星期六日早上稱：「今日上班的人數正常。」

學生工會與論強力反對下 泰政府可能放棄國家安全法議案

但將草擬新法案代替

【曼谷十三日法新社電】一位泰國政府發言人今日在此間稱：政府可能放棄其擬議中的一項國家安全法案。該擬議中的法案已受到強烈反對。

數以千計的人群，昨晚在此間舉行集體示威。此行動的部分目的係在抗議該項棘手的法案──提議將「武裝顛覆」分子及煽動不安以致造成他人死亡的人士判處死刑。

克里巴莫總理府發言人查恩謂：政府將草擬另一個新的法案。

他強調：「同時，那項反共法例將仍然有效，因國內的叛亂情形特別活動。」

該項部份由於軍隊對克里巴莫施用壓力而提出的國家安全法案，曾於九月二日在內閣通過。

它立即便受到學生、工會、左派激進分子及一部分輿論界人士的強烈反對。

社論

防制赤軍暴徒的破壞活動

近日消息相傳：日本的赤衛軍分子會潛來本港活動，而襲擊的目標，可能爲美國和日本在港的外交機關或者商業機構。

由於日皇裕仁已定期於下月首次訪問美國，這些日本左傾的激烈組織，準備在港發動一些激烈的行動，以表示對日本政府和美國的抗議與破壞。又聞事先日本外務省已接獲情報，最近乃知會各有關機構，着它們分別緊急通知在港的單位，採取「自己保護自己」的安全措施。而美國駐港總領事館，獲知這項日本槍手襲港的消息後，雖未確認有發生的特別跡象，但仍向在港的商人發出警告，着他們提高警惕，進行預防的措施。如日、美的重要商業公司都增僱保安人員巡邏，日、美的總領事館亦加強門戶，多派防衛，外表上雖保持常態，而實際上卻嚴密部署了。

在世界各大城市紛紛遭受巴游和赤衛軍的激烈分子瘋狂騷擾襲擊的時候，而香港尚未波及，獨獲安然，誠屬萬幸。但那些激烈分子全爲思想極端、毫無理性的兇徒，不能以常情估量，未必有厚愛於本港，今日不犯，非將來永不來犯，苟他們認爲有機可乘，有所需要，便會立刻降臨，逞其狂慾，故香港亦應時時在準備遭遇襲擊之中，不能鬆懈防範，更不能泰然處之。本港保安當局對此消息，未有評論，祇云對付類似「日本赤衛軍」組織的任何活動，屬於一項「行動與保安」的計劃。換句話說，警方對於採取何種防範措施，不予透露。

由於國際性的兇徒，組織廣泛，潛伏的羽翼四佈，耳目衆多，消息易傳，對付的方法，應保持秘密，以免外洩，打草驚蛇，飛鼠逃匿，自屬正計。惟本港防止兇徒的滲入，是否週密，情報的搜集，是否深入，尤須注意。據聞日本部份人士，認爲赤軍分子詭詐而大膽，本港啓德機場的入境檢查尚覺疏虞，恐難阻截該批暴徒的混入。這些批評雖不中聽，抑值得保安人士和出入境事務處人員的聯合警惕檢討，急謀加強。同時，除對可能被選爲襲擊目標的機關、商行加派警員嚴密拱護外，並應特別留意監視本港「托派」左傾組織的團體和人員的行動，防制與港外聯絡，裏應外合，而給予國際狂妄暴徒以任何的方便。如果我們防範縝密，部署週到，可使他們知難而退，消弭這種襲擊，據拔陰謀於無形。須知這類行動倘若不幸而發生，更暴露出本港治安的散漫，制控力量的脆弱，不僅是幾間機構幾個人的受害而已，亦影響到外人投資的信心和本港的前途。

對付這類國際性的破壞活動，當然非僅本港獨力所能消滅，必須全世界的人心都有痛斥襲擊暴行，尊重人命，要求一致制裁的正義而嚴厲的呼聲，全世界的國家又有聯合一致堅強執行的決心，始能收到肅清的效果。雖然，現在國際間都在憎恨這些暴徒的搗亂，可是對付制裁的態度，不夠堅強。如日前在荷蘭、巴黎所發生的赤軍分子襲擊案，兩國的當局在他們威脅之下，已釋囚縱去。而去月赤軍分子在大馬吉隆坡襲擊使館，劫持外交官爲人質的事件，亦得脅迫日政府釋放其在囚的同黨，搭機飛往利比亞，如願以償。因次次得手，猶誘各國政府畏怯的弱點，即使失手，又無嚴刑的懲罰，遂壯大其行動的膽量，助長此類活動的乖風。各國應深自覺，不能容縱、妥協。

尤其日本本國，乃赤軍分子的發源地，而他們並非在近期始告活躍，早於多年前已有發現，如在派系鬥爭中互相殘殺，埋屍山野間，成爲驚人聽聞的慘案，可見其組織和際跡非常的嚴譯，乃日本治安當局淡然置之，任其活躍坐大，遂使其行動由日本國內而伸展到國際間，日本政府應負極大的責任。惟有前日本防衛廳長官，現任自民黨總務會長的中曾根，於各次赤軍在外搗亂破壞事件發生後，曾力斥政府態度的不當，指爲「暴亂輸出」，禍及國際，乃日本的羞恥，可謂反省的至言。日本政府須悔然接納，做一番內在的肅清功夫。至於利比亞強人、實質上是瘋人的卡達菲上校，收容世界上的作惡兇徒，以增厚本身的勢力，以打擊敵對的領袖，簡直是窩匪的霸兒，那更不值一談了。

倫敦地鐵巴士司機 昨進行野貓式罷工

抗議球迷暴動拒載曼聯擁躉

【倫敦十三日美聯社電】地下車及巴士司機們星期六日在倫敦部分地區進行一天野貓式罷工，抗議日益嚴重的足球暴動事件及避免遇着從曼徹斯特來此觀看一場足球大賽的球迷。

超過二百五十名警官與守在皇后公園運動場四週，皇后公園流浪隊與曼徹斯特聯隊將在那裏舉行一次重要的首組賽事。

在該運動場週圍的商店及酒吧都關門停業，因爲「曼聯隊」的擁躉是以搗暴動著名的。

自該球季在三週前開始以來，曾有球迷發生暴動之後，在倫敦的其他運動場遇有大場賽事上演時，均採取嚴密的保安措施。

被數以千計的球迷用以前往皇后公園運動場的地下車中央路線已告封閉。路經該運動場的八條巴士路線的員工，已拒絕駛近該運動場。這表示球迷須走兩哩路去觀賽。

在群衆拆毀數部汽車後，國營的英國鐵路系統上週已取消爲球迷而設的廉價車資。部分人士恐怕交通停頓可能會於星期六日引發暴動事件。

泰搜獲大量毒品

市值五百萬美元 爲十年來最大宗

【曼谷十三日法新社電】曼谷的反毒人員，昨晚搜獲十磅的海洛英，市值五百美元，這是在過去十年來破獲的最大一宗毒品案。

有四名泰國人被捕，其中一人是華裔。

這批海洛英是在緬寮，泰的金三角邊區製煉的，它貼有獅球標誌，純度百分之九十，是市上最暢銷的一種。

韓共自海路滲透 與南韓守軍激戰

槍戰中擊斃一共軍四守軍殉職

【漢城十三日法新社電】此間今日宣佈：有四名南韓海岸守衛員，在與北韓滲透分子的衝突事件中喪生。這次衝突事件是於星期四日較後時間在離此間西南二百五十公里的海岸地區發生。這是本月來在該地區發生的第二次滲透事件。

一項由軍方反間諜指揮部發表的公告中稱：在一次爲時兩天，被稱爲「大規模」的掃蕩中，有一名滲透分子被擊斃，擄獲北韓製造的步槍、彈藥和手榴彈。

這項公報呼籲提高警戒，提防北韓不斷增加的「顛覆滲透。」

日亞航明開始派機

飛航中日定期航綫

【東京十三日法新社電】日本亞洲航空公司將於星期一早開始派機飛航日本與中華民國間的定期航綫。

日本亞洲航空公司是日本航空公司所開辦，提供東京與台北航綫的服務。

那空拍儂空軍基地 最後一批美機將撤

【曼谷十三日中央社電】泰國一名空軍發言人說：泰國那空拍儂空軍基地的最後一批飛機，將於本月底撤離泰國。

發言人說：這些飛機包括二十架OV－一〇型和五架BH－五三巨型直升機，將飛往[illegible]大幡空軍基地，[illegible]運交泰國[illegible]空軍單位。[illegible]的十架HH－五三直升機，將轉運往柯叻空軍基地，用作在柯叻、烏隆和烏大幡三基地作業的美國中隊空中救助支援之用。

據本月稍早時宜佈，根據泰國和美國之間最新雙邊協定，於下月底那空拍儂空軍基地將關閉，該協定將使駐泰美國空軍人數，從一萬九千五百名減少至一萬六千五百名。

總統·華盛頓·英京 東方·域多利·國華·國賓

今天 世界奇風異俗 令你大開眼界 哥倫比亞不朽巨獻 非人生活 "A DOG'S LIFE" 紀錄片大導演 哥耶柏提 嘔心瀝血傑作

國賓今天獻映 羅拔烈福 保羅紐曼 神鎗手與智多星 四項金像巨片

國賓今十點半早場：近水樓台

今天請早 兒童不宜 歹徒·兇殘·暴力 特警·勇警·全智 卓千拿斯主演 哥倫比亞巨獻 械劫超級市場

英京五場請早 羅拔烈福 保羅紐曼 神鎗手與智多星 四項金像巨片

華盛頓今午夜場：古今愛慾奇譚

龍華 恒星 福星 油麻地

今天大映獻 第一部出品稀古部第一片性奇幻喜劇 避孕大全 王羽·汪萍·金玲·陳浩 聯合主演

今天五場 古之色狼 王思雲主演

海運·百樂 H 702412 K 678091

今天五場 當代音樂大師 史托考斯基 與費城交響樂團演奏會！ 幻想曲 和路狄斯尼精心傑作 利公司發行

今早十點百樂 海運午夜十點一九 伏擊

新華·新都

狂滿五場 難續未了緣 蘇菲亞羅蘭 李察波頓 天大王牌影星主演 哀豔纏綿 動人肺腑 扣人心弦 多情男女 必看佳片

金門 寶聲

今天聯映 天體樂園 今早兩院特別早場：十三不搭 艾曼妞

明珠·倫敦 翡翠 荷李活 黃金 亞洲 好景 京華·快樂·金冠

今天五場 紮扭計師爺 蠱惑仔 NIGHTMARE HONEYMOON

今天五場獻映 皇后·麗聲 今天最後 鐵漢柔情 明天獻映 天體樂園 麗聲午夜場：十三不搭

最後五天 冲天大火災 古之色狼 片長關係

今天午夜場 色狼獵艷·鬼咁大胆 古之色狼 洪治桂 成人電影兒童不宜 肉香四溢鬼魅横行

座無虛設 大衛卡拉甸 殺人大賽車 DEATH RACE 2000 今晚午夜場：十三不搭 今早快樂金冠早場：十三不搭

邦聯·國都·金… 家華·新聲 文華·娛樂 麗華 麗聲 民樂 北河 英華 紐約·大華·華聲 香港大舞台

鐵漢柔情 避孕大全 濕鹹俏護士

今天衛樂要求重映 保羅紐曼 伊瑪莉娃 大卡士！大製作！

熱力四射 眼淫月護士 古之色狼

爆滿！全綫五場續映 避孕大全 王羽 汪萍 金燕玲 陳浩

連日狂滿！今天請早 THE MAN FROM THE ORGANISATION 兒童不宜

電話：5-272766-7 今天五場

南流均有正選缺陣 各有優劣五五之爭

賽前論戰

剛獲得木盾賽冠軍的南華，今午佈陣大球場迎戰雄心勃勃的流浪。由於雙方均有號召力，預料今天大球場將有一番熱鬧。但要預測那一隊能夠高奏凱歌，似乎較難了，因為雙方的實力是各有優劣。故此，今仗雙方臨場的調動及作戰的計劃，便成為勝負的重要關鍵。

在大戰前夕，從兩方兵營中均聽到一些不利的消息，南華方面傳出除了陳國雄未能登場外，陳世九亦因傷偷勵，若然是真的話，南華似乎難以樂觀。因為陳世九之缺陣，是有很大影響的。第一，若然遣派梁尚華填補其缺，前鋒綫上勢必起用尹志強掛帥，這對於攻擊力量便告削弱。第二，如用莊培載或其他球員替補，無形中使到後防有隱憂，因為流浪的右翼韓德遜將乘空而進。故此，陳世九的缺陣，較陳國雄的傷勵還更嚴重。

反過來看，流浪方面亦有問題，因陣中的麥哥利仍在越季波平中，而李國華的手部又未十足痊愈，門將李庭發病，對於攻守力均有影響，而且「好波之人」梅利未能趕及上陣，流浪迫得重用一些欠缺腳法但有衝勁的球員如張家平、黎炳林、王展鏈等上陣。雖然流浪的後備兵源十分充足，但是在技術上與正選的仍有一段距離。

無疑，南華及流浪兩隊的近況是以前者為優，但後者是一支本港最典型的職業足球隊。所以，各球員必然努力作戰，以求取得班主的信任。因此，流浪今仗雖然未能以精英上陣，但戰意毫不遜於南華。問題是他們是否有足夠的體力去與南華力鬥九十分鐘，因而今仗的球員，很可能在最後十五分鐘才能判定。

從七人賽中看南華的球員，他們目前是在最佳狀態中。賴汝福、馮志明、施建熙及蔡育瑜等均有不錯的表現，祇要今天他們有水準的表現，隨時會有機會建下奇功。換句話說：在狀態方面，南華是勝流浪一籌，再從另一個角度去看，由於雙方陣中都有欠妥當之處，所以球員們的默契便成為贏波的另一項本錢。今年南華的陣容變動不大，僅多了一員梁能仁，經過近個多月來的訓練，相信這個難題已解決。反觀流浪今屆的陣容，他們增加了馬迦祥、許植強、托老夫、霍柏寧等球員，在合作上是否純熟呢？這個問題則要在球場上找答案了！

總括上述各點而論，南華除了陳世九及陳國雄兩人受傷而使到排陣舉棋不定外，其餘均略佔上風；而流浪方面則為了前途而戰，各戰將必然傾力以赴，以求旗開得勝。所以今仗南華雖然未必會因傷將的困擾而居於下風，但流浪亦非善男信女，必定會予以頑抗。看來，今仗實屬一場「五五之爭」，唯有一點對南華極之有利的，乃是南華必然獲得較多球迷的支持及吶喊助威，這對於南華球員的作戰信心有極大的幫助，說不定南華可以藉此而把流浪來「祭旗」。（本報記者王文錦）

南華流浪陣容

（南華）
黃金福
梁尚華 梁兆華 蔡育瑜 駱德輝
賴汝福 梁能仁
施建熙 黃文偉 尹志強 馮志明

（流浪）
邱志強
黎榮富 宗啓明 霍柏寧 許植強
李國華 郭家明 馬迦祥
森寶 張家平 韓德遜

大球場今日聯賽有好戲

南華狀態正佳 流浪突擊爭勝

均未能用最佳陣容應戰

【本報訊】甲組足球聯賽今天有一場兩强相遇的大戰在港府大球場舉行，南華對流浪，下午五時半開始交鋒，票價分十元、七元、五元及三元，今日上午十時至下午二時繼續在大球場公開預售，倘再有餘額，即于下午四時卅分起舉行門沽。

流浪本屆的外援略有變動，史丹頓轉投加山，韋羅比離隊，但李庭、麥哥利、韓德遜、森寶及李國華、郭家明、黎榮富、宗啓明等仍然繼續効力，另一方面邀得梅利、格蘭、托老夫等外籍球員與馬迦祥、霍柏寧等華將助陣，實力上與去屆毫不遜色。

從流浪過去的演出所見，他們的實力是後防守得穩，既有李庭鎮守最後一關又有麥哥利，黎榮富、宗啓明等死纏爛打的後衛，前鋒在韓德遜等從製造機會下，森寶及郭家明的突擊即大有威脅。祇要他們的前鋒突擊得手，便大有機會打垮任何一支勁旅。

絕無疑問，流浪的實力決不會比南華遜色，祇是他們今天排陣却有不少隱憂，由於正選門將李庭患病，將派邱志強把關，此又外有麥哥利被罰停賽刑期未滿，梅利的轉會証明書未能及時趕到，新加盟的外援格蘭，表現平平，畢得利將不會派他上陣，這樣流浪少了多員好手効力，今天的攻守力當受到不少影響，贏波機會便大打折扣。

南華新膺木盾七人賽冠軍士氣正盛，本屆他們的正選人腳可說絕無變動，走了陳錫群及梁金發兩副選，拉得梁能仁補缺，人腳調動上依然充裕，實力與去屆毫不遜色。

南華的實力是守優於攻，後防的黃金福、梁兆華、蔡育瑜及陳世九均守得嚴密，陳國雄攻守兼顧也大有作用，問題就是前鋒中路缺乏威脅，黃文偉氣力不繼，進攻力甚弱。

以全隊的合作和狀態比較，南華應優于流浪，演出亦較為可靠，但是南華今仗也有不少問題，首先是陳國雄受傷未愈，少了一員前後呼應人物，其次久休復出後的蔡育瑜與狀態平平的駱德輝演出如何？對於他們的防守力影響亦大。

平情而論，南華與流浪的實力仍是各有優劣，但今天雙方都不能全力應戰，勝負就要看誰所受到的影響更大而定。臨場演出錯誤較少的一隊，勝望更濃。

雨中比賽兩無紀錄媾和

東昇攻多無法破關 加山固守搶回一分

朱國權屢救險球加山保不失

【本報訊】花墟球場昨上演的甲組足球聯賽，加山與東昇經過九十分鐘較量後，均無入球，結果以零比零打成平手。昨日由於天雨影響，到場觀衆僅得一千二百一十二人，收入六千零六十元。頭場預備組聯賽，東昇以三比零擊敗加山。

加山昨役演出，前鋒力量仍弱，由於右翼崔永强技術所限，全無威脅，右翼愛路亦因位置不慣，攻擊力便較上屆遜色，祇有貢尼一人較為活躍，但合拍無人，致徒勞無功。上下半場加山的埋門機會甚少，全場祇有愛路的一次射門較有威脅，但難過東昇仇志強的十指關。防守方面，加山的外援基勒身材高大，而且頭槌了得，瓦解了東昇不少攻勢。表現最佳的還是門將朱國權，乃加山不敗的功臣。加山的三名中場球員均不俗，但缺乏默契，因而未能給前鋒良好供應。下半場加山的重點放在防衛方面，形成攻擊力更差。昨役能奪得一分，已感滿意。

東昇平均實力較加山强，但昨役沒有正選球員袁權益及廖錦明不出，由後備球員補缺，演出尚算不過不失。東昇曾利用前中場球員的熟練腳法頻頻向加山施壓力，鄧沛强、翁偉國幾度勁射都未能奏效。不過東昇進攻時，多採用長傳急攻，正好被加山高大中堅的頭槌破壞，因而失去不少機會。後防則因加山攻力軟弱，而未受大壓力。下半場東昇加强攻勢，有幾次罰球幾乎得手，但均被加山朱國權救出，比賽卒以零比零終場。

接戰後十分鐘，東昇開出角球，加山基勒在門前頂出，翁偉國禁區外抽射，皮球中楣無功……陳光榮交前，賓尼頂給愛路勁射右角，但被東昇仇志強飛身接去。四十一分，東昇再攻，盧洪海推入底綫勾射，但被朱國權貼門接救，上半場結果，兩無紀錄，未分高下。

易陣後加山原陣續戰，東昇則以曾牛入替盧洪海。十分，加山貢尼罰球，基勒勁射，皮球穿過人牆，但被仇志強接獲。十三分，東昇鄧沛强在左轉十六碼施冷射，朱國權飛身抱收脫險。十九分，東昇又攻，麥天富右轉射罰球中人彈出，皮球滑向左轉位，刁漢文第一時間飛頂死角，又被朱國權拍出底線。四十四分，東昇十八碼得罰球，張耀國勁射，皮球穿過人牆直飛右角，又被朱國權救出。至完場，雙方均無法打開紀錄，遂以零比零和。兩陣如下：

（加山）朱國權；陳光榮、池一收、崔永强；趙雨亮、李炳雄、賓尼；基勒、林守焯、愛路；趙小文。

（東昇）仇志强；余國森、鄧沛强、刁漢文；張耀國、吳錦華、翁偉國；曾廷輝、黃達財；麥天富、成洪海。

翁偉國近射被接：甲組足球聯賽東昇昨與加山打成零比零平手。圖為東昇翁偉國（中黑衣者）在加山的基勒（左）及趙雨亮（右二）阻截不及時起腳施射，但為加山門將朱國權（一號）接去。

列斯聯等受警告

犯規如滿百分 即被判處罰款

【倫敦十三日法新社電】英國甲組足球隊列斯聯，在本星期六對史篤城的一場比賽，賽前將受到領隊岩菲特的警告。

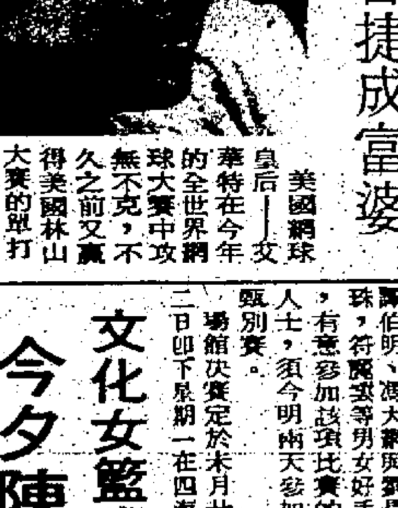
岩菲特將會告訴各列斯聯球員，關於他們上屆的被罰紀錄，雖然他們在去年有戲劇性的進步，仍然是英國聯賽中成績欠佳的球隊；現在根據新的紀律制度，任何球會被罰的分數達到一百分，就會有被罰款之虞。

在昨日英國足總召見九位球會的負責人作非正式的交談，談話的內容是上屆的懲罰紀錄。英國足總職員告訴該九位負責人，說他們所屬的球隊是九十二間球會中紀律紀錄最壞的九隊。

該九間球會是列聯、伯明罕、修咸頓、錫週三、奇城、杜靈頓、修波特、劍橋、奧特索。英國足總告訴該九位負責人說：他們的球隊在上屆的紀律處分，已被紀律小組紀錄在案。

現在任何一支球隊犯規達到一百分，就會受到警告，這九支球隊在本季若達到一百分，就會馬上被罰款。

網后美國艾華特 連戰皆捷成富婆



美國網球皇后——艾華特在今年的全世界網球大賽中攻無不克，不久之前又贏得美國林山大賽的單打冠軍，這些戰績，使他變成體育界的大富婆。

外電報導說，艾華特今年已經在網球比賽上賺進美金二十八萬餘元，比去年的全部比賽收入多出二萬美元。

外電說，艾華特今年贏得的獎金，遠超過歷史上其他女性在體育方面的收入，這也是一種世界紀錄。

去年她在網球比賽的收入達到廿六萬多美元，已經創下紀錄，今年更進一步，光是在美國境內的比賽已經賺進廿六萬一千餘美元。

今年收入次多的是為求美國政治庇護的捷克十八歲女將娜拉迪露華，達十二萬六千餘元，第三位是英國的維德，十一萬元。以往的女網球皇后金夫人排名第六，七萬七千元。

艾華特今年僅廿歲，外表文靜，去年的比賽七十八戰七十一勝，今年更是戰無不勝，大出風頭。

華人泳賽 成績優異 東方祝捷

東方體育會游泳部參加本年度華泳聯會主辦之全港華人泳賽，黑豹陳耀邦勇奪三面金牌，榮膺個人全場冠軍及團體男子中組冠軍，會方各首長定明日下午七時，在彌敦道瓊華酒樓祝捷。

環島獨木舟賽 今日上午舉行

香港金齊會主辦第六屆戰艇社盃環島獨木舟長途大賽，今日舉行男子組於上午九時半在吉列島皇家遊艇會為起點，向東划出鯉魚門，繞經鶴咀，預料正午十二時領先者，可抵淺水灣報到站。

下午十二時半於淺水灣天后像前有少年組、女子組、混合組隨着出發，至中區港府碼頭為終點，下午五時由高級教育官梅雅美主持頒獎。

文化女籃告別戰

今夕陳兵伊館 迎戰全港聯隊

【本報訊】我國女子籃球勁旅中國文化學院隊，今夕在九龍伊館作訪港「告別賽」，由全港聯隊應戰，於八時三十分開賽，序幕戰男子乙組友誼賽星島對嘉利樂，門劵四元，學生優待劵二元。

文化學院女子隊今次訪港，三戰三捷，因客軍抵港後連賽三晚，故各仗均未「放盡」，僅取勝利，文化學院女將的身材及技術較本港而爭的真正實力如何？仍未能看出。第三仗賽後，客軍已休息兩天，此役「臨去秋波」，是否欲爭取大捷？將為客軍是否有較强攻勢之關鍵。客軍此役仍可獲勝則爲意料中事，倘若祇求取勝，則戰情可能較為平淡。

全港聯隊以各隊好手及新秀組成，目前本港女籃已開始用新人，希望年青一代能夠吸收經驗及迅速長成，此役由聯賽四强主將及新秀配合作戰，然能否配合，仍有待考驗。照全隊合作而論，則全港聯隊難與文化學院隊相比數拉攏，今仗主隊倘能打成均勢，已屬滿意。雙方名單如下：

（文化學院隊）領隊：陳教練：馬樹秀，顧問：謝鎮祖，秘書：李賢哲，隊長：鄭秀貞，隊員：陳麗卿、曹立妍、王玲、洪玲瑤、彭秀嬌、俞寶琨、吳淑惠、崔俊玲、謝碧玲。

（全港聯隊）領隊：陳賞良，教練：甄穎桐，幹事：李潤祥，隊長：黃少珍，隊醫：朱婉霞、徐惠芬、周麗蓮、謝綺華、陸利南、李銀英、陳潔冰、羅慧玲、黎麗、黃婉蘭、張傻珍、蘇彩芳。

生力保齡賽 明天午夜截止甄別

【本報訊】生力啤贊助之第九屆香港業餘保齡球大賽，定明日午夜截止甄別，目前在四海保齡球場獲得入圍的有譚伯明、馮大網與劉長珠，符麗雲等男女好手，有意參加該項比賽的人士，須今明兩天參加甄別賽。

場館決賽定於本月廿二日即下星期一在四海場舉行，男子打十二局，女子打七局，以總分取錄六名男子與四名女子參加本月廿日與廿八日中午在天星舉行之總決賽。

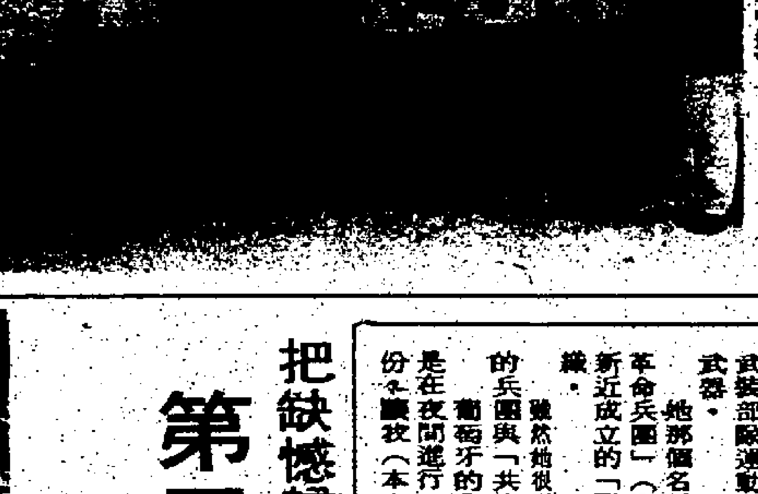
流浪內閣 人選已定

【本報訊】流浪足球隊昨組成內閣職員名單如下：會長李柱，出席足總代表顧傑強（原為練球），主席翁家立，主任蔡啓迪，秘書畢得利。

今日直播 麗的電視 南流大戰

麗的電視中文台，今（十四）日下午五時二十五分，獨家現場實地直播本港甲組足球聯賽南華對流浪。

麗的電視獲得本年度足球獨家播映權，今日首次現場直播南流大戰，未能購得入場券的球迷，請留意在螢光幕前欣賞。



中山醫學專科學校足球隊及高雄三山足球隊，由華協委員陪同訪問本報，並致送錦旗，由本報社長譚仁昌代表接受，圖為贈旗時，左起：華協會譚廷楷，中山足球隊隊長梁克爿，工商日報社長譚仁昌，三山足球隊領隊李清泉，教練黃多嘉司，隊長陳茂全，華協會劉鈞明。（本報記者陳懿中攝）

把缺憾歸咎于工業國

第三世界風暴醞釀中

但是，那些發展中的國家，已有部份因天然資源豐富而成為貧窮國家中的富豪階級。

這門爭已被詮釋為富對貧，南半球對北半球，已發展的國家對未發展的國家。對抗者是各先進國家（西歐、北美洲及日本）對「第三世界」的國家（拉丁美洲、非洲及亞洲）——「第三世界」是個四分五裂的集團，最低限度目前如此，已為那看來似乎是它的共同目標而團結。這兩個集團的衝突，已有一個地球階級戰爭的比例。

戰場坐落紐約市東河兩岸，聯合國的發展及國際合作會議在那裏舉行。這聯合國會議是在富裕的和新的戰鬥性貧窮加深的衝突中一個要點。無疑的，「第三世界」的演說家利用這講台以重申那很快變成他們主要的主題：貧窮國家被富有國家搾取，因而促成許多第三世界的似乎無法解決的發展困難問題，而富有國家現在必須特別努力以幫助這些貧窮國家趕上去——除其他事情外，以高價購買他們的產品及增加對他們的援助。

一定的，工業化的「第一世界」的代表們拒絕這些誇大的詞令，而社會主義國家的「第二世界」則表示支持。不過，這會議的意義或許在於工業世界的領袖們比前更注意到第三世界的要求。

正如基辛格國務卿告訴時代週刊外交編輯史克特：「最低限度，我們要有說話。我們不能脫離十分九的人類而孤立。」基辛格最低限度閱讀了八篇演講，使他們對發展中的世界的困難問題，以及正是強調在發展中的世界如一個助手所說：「我們怎樣能夠從詞令轉移到解決困難問題。」雖然在中東延長的談判已使基辛格更改他參加這會議的計劃，他的演詞仍由美國大使梅尼漢宣讀。像基辛格、梅尼漢久已贊成對第三世界的比較強硬的路線，特別是對第三世界的把它的許多缺陷歸咎於工業世界的習慣。梅尼漢負責佈那些發展較少的國家進行「怨憤的政治」。

在具體的條款中，基辛格的演詞籲請各工業國家及新發財的產油國家增加援助最窮的國家。為解決收支平衡的困難問題，它提議給國際金融基金貸款與貿易逆差的國家們。

這些發展中國家到達聯合國，是經過彩排的。因為八十一個不結盟國家在秘魯的利馬舉行了六天會議，作為聯合國會議的一種序幕。有數以百計的代表，包括五十五個部長，利馬會議是第三世界勢力的種類和力量的表現。那裏有穿着鳳舞長袍的非洲人，穿着挺翠利馬寨的商業衣服的阿剌伯人，穿着尼赫魯裝的印度人——在這聯合國婦女年，有一個唯一的婦女，南越外交部長阮氏平。

秘魯總統阿華拉多穿着將軍制服，以居停主人身份出現。他發表五十分鐘的演講，大讚秘魯的左翼革命及整個不結盟集團的志向。但在週末，一個非預期的政變，使他不祇不能做居停主人，而且不能做秘魯的領袖。

雖然秘魯會議議程的重要項目，是世界經濟，參加會議者花了許多時間去討論政治。多數是反美的。那些「不結盟」國家如北韓北越，被歡迎加入為大會會員。巴拿馬也受到同樣的待遇。不被邀請參加的是南韓和菲律賓，顯然因為這兩國的政府自願的容許美國軍隊駐在他們的領土。（一）

令人注目一左派英雌

政潮仍然洶湧的葡國

她是外貌溫文而信奉暴力的女醫生伊莎貝兒

……倘若不是有一個名字優雅的年輕女子……指揮着一支她相信始終會與美國海軍陸戰隊開火的武裝部隊，葡萄牙的革命，很可能祇是一羣全屬男子漢所幹的事情。

現年三十四歲的伊莎貝兒．杜卡芙，以前是一位醫學教授。她現時却與丈夫卡羅斯．安東尼斯一起，控制着一般相信是除了葡萄牙「武裝部隊運動」的軍火庫之外，最龐大的一批武器。

她那個名稱突兀的「無產階級革命黨——革命兵團」（PRP——BR），是左派勢力新近成立的「聯合人民陣線」其中一個關鍵組織。

雖然她很鄙屑共產黨，但伊莎貝兒却把她的兵團與「共產黨」聯成一氣。

葡萄牙的政治上鈎心鬥角事情，現時主要是在夜間進行。故此，當伊莎貝兒選擇午夜時份召見我（本文作者羅賓．史密斯）到她的辦公室會晤她，我並不感到驚奇。

她的總部設於里斯本市中心一間陳設簡陋的別墅。那座別墅是她的革命兵團得到公安部隊（指揮官是卡華荷將軍）一些友好軍官協助而强佔下來的。

一般人會預料，一個篤信革命暴力的女子，必定是詞鋒犀利，聲音尖銳，相貌兇辟惡煞的。但相見之下，最叫人難忘的是她的談吐舉止，與像她以前的身份——醫生（她現時每星期仍執業一天），而不像她所變成的極左分子。

……在她的辦公室樓下，一羣……正在召開深夜會議，喧吵不堪，我見到了一位深黑色眼睛，一身樸素的長褲裝扮，頭髮結成一條馬尾的女子。她像大多數葡萄牙人物，能操流利的法語。她態度温文沉靜，並且不時以可愛的微笑，抵銷她那一些較冷酷的聲明。

伊莎貝兒信奉暴力與階級鬥爭，但她的主要政敵，亦流露出尊敬之意。她甚至偶爾指出：她的兵團强行奪取的那座別墅，實際上沒有一直空置着，故此他們把它佔據，……

她說：「我們與其他左派組織相異之處，是我們深信暴力是走向社會主義的真正道路。那些有力量的，便有權勢，而暴力就是力量。我們的革命兵團是一個武裝組織，人數多少是一個秘密，但我們有堅强的配備。現在我們比較革命之前有更充份的準備。除了坦克之外，我們各種武器都有。四十個軍事單位遍佈全國，而且各自設有軍營。」

與革命兵團所收藏的武器同等重要的，便是他們對公安部隊某些軍官日益增長的影響力。沒有其他左派團體能夠那樣有效地滲入武裝部隊。最初，伊莎貝兒所策劃的革命，似乎已在軍事領導階層當中，贏取了一位皈依他們的高層人物——卡華荷將軍。到了現在，卡華荷將軍却被視為「游移分子」。革命兵團經把希望轉寄在低級軍官身上。（上）

私家偵探如具千里眼

曾經有一次，這個青年偵探參加一個荒唐派對，藉以獲得證據以對付爲她的情人偷竊秘密的女秘書。

他微笑的說：「我們全是赤裸的。你能夠想得到拿一個普通攝影機到那樣的一個派對去的困難問題！但我能夠戴上我的手錶而不引起猜疑，我拍攝了我所需要的一切照片。我也有歡樂時光。」

性時常是工業間諜案的一個特徵，女孩子們——以及青年男子——受了愛情的蒙蔽，以攝影或抄錄商業的重要消息。

這個波昂私家偵探做述說：「曾經有一次，我要拍攝一個青年工程師與他的情婦在床上的照片，它是要來證明這個女孩子與一個高度組織的工業間諜網的連繫。我能夠找到機會進入她的住宅，我決定裝置一個遙控制的攝影機。但那必要在正確的時間開動那攝影機，那是很麻煩的。」他解決了這個困難問題，在一條床彈簧裝置一個小擊器，並把它聯繫於一個無綫電發報機，這攝影裝置一個無綫電收報機。這壓力要計算精確，俾那小擊祇能夠開動發報機，當兩個人的體重壓低彈簧。

在洛杉磯，愛德波尼說：「如果我們所用的工具現在似乎是落伍的，十年內再來，看看我能使用甚麼。」他的一九八五年可能用來對付他的受害者的攝影工具：

「一種指甲般大小的攝影機，可能黏貼於一間睡房的天花板上，鏡頭可在幾哩外拍攝清楚的照片，一個體積像一個香烟包般大小的攝影機。事實上，我認為菲林照片或將由錄影帶代替了，有那樣的東西裝置在一個睡房裏，把它的照片傳播至一輛停放在屋外的汽車裏的一副錄影——操作機。我們能夠不停的檢查我們所得的和提供証據。我們能夠在法庭上再度播放慢動作的影片！」

愛德華尼會對他使犯人私隱感覺內疚嗎？

「不，那祇是一種工作，如果那個人不想被覓犯，他不應該實鼓好玩。妻子也是如此。我已結婚，我不過逐石榴裙。」

他曾經被憤怒的受害者們動粗，「毆打嗎？」愛德說：「祇有過一次，但我們時常遭受恐嚇。」（續完）

更正：昨載家庭主婦應有工資一文之副題，誤字誤植致字，合更正。

新潮男女湧到巴黎

聖母院廣場頓變露天夜總會

來自世界各地的數千名新潮男女，今夏每晚湧到巴黎聖母院及其廣場，在那裡狂歡達旦，大彈六弦琴，高唱民歌，狂吸大麻，把這神聖地方弄得烏煙瘴氣。

一些祖籍露營的土耳其移民，在一個炎熱的晚上，在廣場上大跳土風舞，一名愛國者在綠色聖像旁引吭高歌。

一群青年圍繞着數名美國遊客，彈奏鄉村及西方音樂。群衆一邊呷啤酒，一邊欣賞加勒比海青年在教堂前演唱拉丁歌曲，大麻煙的氣味，瀰漫於維雅安尼廣場的空氣中。教堂內的香燭氣味，亦不過如纏地飄到外邊。

一位美國遊客說：「我在廣場上經過時，起碼有五名小伙子向我搭訕，問我有沒有興趣吸大麻。」

當黎明的曙光投射到這間有七百年歷史的歌德式教堂時，廣場上的氣氛由吵鬧歸於平靜。地上丟滿空酒瓶、煙蒂、男用避孕袋及壓扁了的紙杯，鴿子啄食蘋果心及麵包碎。

清道伕趕在巴黎市民出門上班前往掃廣場及教堂前的垃圾。警察極力避免進入廣場，僅間中站在那裏指揮交通及驅逐仍在廣場地上酣然入睡的男女。

聖母院一名管理員納茲埋怨說：「現在的青年到這裡來，已非為了祈禱，而是爲了胡攪及販毒。例如，昨晚，十多名鄉巴及加速移民，跑到這裡實非洲咸指及手鐲。今晨，當我於七時卅分抵達廣場時，發現地上有廿九人睡在睡袋裡，但警察一個也看不見。難道他們去了度假？」

某天，聖母院舉行特別彌撒時，突然下大雨，一千多青年男女，不顧一切，拿着各種樂器湧入教堂內避雨，致令大門堵塞，信徒在彌撒結束後無法離去，神甫睹狀，亦莫奈之何。

維雅安尼廣場原是一個變相的停車場，但當局與建了新地下停車場後，已將該地改為行人專用區。豈料過不了多久，一向在左岸拉丁區活動的外國青年，却轉移陣地，把該廣場變為他們的活動基地。

到去年八月，那些外籍青年進一步利用該廣場，作為非法的露營地。一些英國人及荷蘭人，竟然在那裡用煤氣煮咖啡。

[illegible]後黃色的聖母院，以前的參觀者多是藝術愛好者及教徒，參觀的旅行團亦十分守秩序。但在今天這個流行集體旅行時代，該教堂經常人聲鼎沸，參觀者之多與艾菲爾鐵塔不相伯仲。經常有一批一批手持相機的遊客，從巨型旅遊巴士上跑下來。

今年，神甫終於忍無可忍，在教堂前掛了一牌子，上面寫着：「這裡並非博物館，而是教堂，請各位肅靜，端正衣裝。」（維）

貧富國家衝突形勢日益惡化

問：你認為商品協定可以解決大多數發展中國家的經濟問題嗎？

答：不然。低發展國家，按你的定義如何而定，有一百以上，其中祇有很少的國家有市場高度需求的出口項目，會包括在任何協定之中。低發展國家和發達國家的區別不在資源是否能應用，而在一個特定社會中生產力水平上的差別。低發展國家不會由於有一張協定保証立即增加了生產力。它們面對的是一個如何提高生產力的長期的問題。要克服低發展國家各種問題，單靠商品協定是不夠的。

問：你以為非石油出口國組成生產者協會或壟斷組織，其長期及短期的展望如何？

答：我認為成立這類組織的努力會持續而且至少還持續一年之久。工業化國家的經濟開始復蘇時，可能會發生嚴重情況，因爲需求將增加之期，以禁運等方式來威脅，以求取得更好的價錢。這些組織是否能夠成功，我想人們都表示懷疑的。

問題是它們會迫令富有國家採取種種保護戰略，反過來促使低發展國家認為最好還是力求快速的短期收益……。

這種情況的可悲，在於人人都似乎在採取短期的、自以爲合理的保護戰略，而實際上却是迫使對方採取從雙方角度看都是很不幸的行動。

石油出口組織國家答應支助其他原料壟斷組織，究竟會維持多久，是關鍵所在。由於其他生產者市場的結構不同，其中很少——實際上沒有一個可以得到近乎石油出口組織的成功的。石油出口國家組織為甚麼支持會提高原料價錢及它們自己購貨製造品價格的戰略——也是會使全世界經濟制度不安的戰略，難以令人了解……。

問：石油再增價對低發展國家會有甚麼影響呢？

答：有些國家會在旦夕間崩潰的。聯合國列為受危機影響最嚴重的國家情形最慘，特別是已經有人口問題的，諸如孟加拉和印度那樣的國家。

這類國家會近於無法治理。有一項沒有發表的研究中指出，至少有一半受害最嚴重的低發展國家，在過去兩年中，已因石油的漲價（幾近百分之五百）而毀滅了任何成長之望。該私人報告指出這些國家——總人口達八億——在一九七五至一九八零年間，經濟的成長可能是零。這是說它們的實際國民生產總值在這時期內將告下降。如果石油再漲四美元，或者任何漲度，其他物價跟漲，這些國家是否能生存，令人難以想像。（下）

今年第四季本港棉紡業 因棉花上昇紗價跌 又將會陷入新困境

【本報訊】近來國際棉花價格上升，但棉紗價格反爲下降，預料第四季本港棉紡業又將陷入困境，這是一家大紡織廠發言人透露的情況。

據該發言人指稱：今年世界棉花收成欠佳，尤其是美國，生產量減少約百分之十五，對世界棉花生產總量亦有所影響。現時美國中白級棉花F．O．B．每磅漲至四毫九仙美金。東非洲AR棉花價亦報升，C．I．F．每磅六毫二仙美金。但棉花價格上升，本港棉紗價格反爲下跌，自從八月至今，十支棉紗每包下跌一百元，十六支及二十支棉紗每包下跌八十元，卅二支及四十支棉紗每包下跌二百元，預料第四季，本港棉紡業又將陷入困境。

今年一至二月，爲本港棉紡業最艱苦時期，不但棉紗滯銷價格跌至三年來最低紀錄，紗廠減產亦爲多年以來所未見者，以二月中而言，十支空氣紡每包最低跌至一千零八十元，廿支A級紗每包最低跌至一千三百八十元，卅二支半精梳每包最低跌至一千九百元，四十支半精梳每包最低跌至二千元，三月開始，棉紗價格逐漸回升，直至七月底，十支空氣紡每包最高升至一千六百八十元，廿支A級紗每包最高升至一千七百五十元，卅二支半精梳每包最高升至二千五百元，四十支半精梳每包最高升至二千六百元。

現在棉紗價格回降的幅度雖然不大，但預料仍有再降之勢，十支空氣紡每包跌至一千五百元，廿支A級紗每包跌至一千六百元，卅二支半精梳每包跌至二千二百元，四十支半精梳每包跌至二千三百元。

內外銷情均弱 西藥原料市軟

最近歐洲來貨又充裕

【本報訊】歐洲西藥原料近期來源轉順，雖然並非較大低跌，但基於內、外市場銷售情況較慢，對港市西藥原料走勢不無影響。

西藥原料商指出：歐洲貨近價比前略低，顯示歐洲各地藥料銷售出現供過於求，事實上，當世界經濟衰退似漸止境時，有關藥料及西藥流銷才開始受影響，目前內、外市場已顯示出銷路一片疑慢，使西藥原料價升後又再回降。

義大利四環素原料訂價約爲每公斤二千二十美元，新價較前回順，而本港現貨拆價由於銷情欠佳，每公斤已由一百一十元拆回一百零五元，歐洲氯黴素粉，市拆每公斤一百元，維他命丙粉近價亦告滑落，歐日貨每公斤由四十五元跌至四十元，維他命乙一粉，二百零五元，皮利尼蘇隆原料價尚穩，法國貨每公斤五千三百元，東歐貨五千一百元，阿斯匹靈粉，每公斤九元五角。

西藥原料商表示：本地藥廠買納有限，而最近東南亞客來港買貨甚興又歇，印尼、泰國等地甚少來單，西藥原料後市尚難穩定。

拆船供應繼續增加 舊船板市一片疲淡

廠家向外訂購轆料縮減

【本報訊】雖然最近由歐洲，日本報來轆料訂盤，仍個別趨跌，但本港舊船板售價較低的影響下，本港轆鐵廠對外訂銷轆料顯著減縮。

洋行方面消息：歐洲轆料最近訂盤爲每噸一百四十五美元，雖比前累低，但日本轆料來盤卻明顯下卸，在九至十月份付船期貨，日本轆料由每噸一百四十美元跌至一百卅五美元，C．I．F．香港，然而本港轆鐵廠對此低盤尚未感興趣，故一般未有作實際成交。

洋行方面指出：日本轆料新價到港成本爲每担四十一元左右，本爲較早時本港舊船板市價相同，但目前本港三分以上舊船板繼續扳低，每担售卅九元，且還可代替轆鐵廠將尺度略加整理，在此情形下，顯然是本地廠家在市場扯入舊船板作原料，還較間信用匯訂貨來源划算。

有關轆料廠商表示：在目前轆鐵產銷情況來看，在本地扯購舊船板作原料，足可以應付有餘，因爲鋼鐵需求有限，本港一般轆鐵廠生產仍難回增，現在生產率僅及正常時期四至五成而已。

國際食糖供應多 糖市難有大作爲

【本報訊】本港食糖市情，由於一般胃納漸趨飽和，市場拆銷積滯，相信在中秋節前後這段時期，糖市尚難有所振作。

進口糖商指出：世界食糖生產大致比前增加，目前情況除東歐國家與共產集團影響之外，西歐今年甜菜收成情況穩定，同時，巴西於較早時亦曾售出一批食糖，顯示巴西糖供不會明顯受氣候影響，而亞洲糖產區如菲律賓及泰國今後糖供有增無減，在此情形之下，近來國際糖價徐徐低順，主要是受這些因素所促成。

值得注視的是，繼日本政府復用糖精加入食品之後，美國有關方面亦進一步研究，在本年底這段時期，有關研究糖精用於食品方面不會引起不良反應或對人體無足以影響時，美國輸入食糖勢必大減，而對國際糖供會出現很大的改變，這情勢對糖市有利淡的陰影存在。

台灣幼砂本月廿二日「大同九」將有一百噸儎來，目前倪担按一百五十四元，日本幼砂即收一百五十六元或一百包，南蔣幼砂，每噸二千四百七十元，下週才開始收貨。

倫敦原糖現貨每噸一百七十七鎊，跌三鎊，紐約現貨每磅一五點八五美仙。

一週股票市況綜述

【每週股市概述】上週股市作連續性的五日跌市，這原因一來是外圍股市十分不穩定，受當地銀行提高利息影響，此外本港銀行拆息近日急劇上揚，漲幅由一厘衝上五厘之巨，表示市面銀根緊縮之故，而港府方面已正式決定興建地下鐵，在日內將會有所公佈，但此消息卻不能刺激股市有所上揚，全週總交投八千八百七十七萬元，恆生指數收市三○一·八四，較前週下跌十二點三五，遠東指數一四九○·五三較之前週下挫六九·一八，金銀綜合指數二六·○三，金指數二六·五三，銀指數二六·三○。

週一股市反覆靠穩，上落甚輕微，交投稀少，早盤買賣均等閒，做價稍軟，後市走勢仍堅穩，普遍匯豐股榮辱互見收市。早市一般做價以前市水平開出，各股做價保持平穩，中段由於個別股份備受賣家壓力，將整個大市略爲拖低，幸下跌幅度不大，午後買盤稍有增加，令市況止降回揚，市勢略見好轉，行情陸續回挺，整日而言，不脫牛皮待變之局，收市時，價位互有升降，但兩者幅度皆微。全日交投二千四百五十八萬元，恆生指數三一三·七二跌○·四七，遠東指數一五五七·一九跌二·五二，金銀綜合指數二六·七九升○·○四，金指數二七·四三升○·○四，銀指數二六·七三升○·○五。

週二股市在買家縮手不前，觀望待變之形勢下，市道作輕微回落，猶幸賣家壓力不大，致一般跌幅尚算輕微，惟交投略嫌疏散。早市開盤價已大多比前略低，沽家略佔上風，其後行情逐步下降，交投平靜，午後仍無起色，賣家數目仍衆，迫使大部份股價再向後退，大市呈軟弱積滑落一，二價位收市，全日交投一千八百零九萬元，恆生指數三一○·四八跌三·二四，遠東指數一五二九·二四跌二七·九五，金銀綜合指數二六·五九跌○·二○，金指數二七·一七跌○·二六，銀指數二六·六六跌○·○七。

週三股市拖態持續，交投再度削減，一般做價繼續有失，由於買家保持觀望，致市況一片呆滯，在承接力減弱及散家繼續卸貨之形勢下，各股做價緩緩下降，大市走勢一如上日，開盤成價尚能扳穩，不久賣盤隨即超前，使市況逐步向下，中段牛皮仍無變動，午間市勢仍然乏力，大部份做價再見報低，而全日鑑欄股普遍微挫收市。全日交投一千四百二十九萬元，恆生指數三○六·一二跌四·三六，遠東指數一五○八·六八跌二○·五六，金銀綜合指數二六·三四跌○·二五，金指數二六·九○跌○·二七，銀指數二六·四八跌○·一八。

週四市道牛皮偏跌，交投疏落，各股做價牛皮偏軟，早盤由於散家貨較多，市況緩緩報落，令做價低落輕微下挫，直至中段期間，買盤微增，市況回穩，後市一般上落不大，在一·二價位間徘徊，整日而言，大市走勢繼續牛皮偏軟，一般表現乏善足陳，雖在收市時，跌幅屬輕微，在早盤開出，做價隨即報順，稍後賣盤逐漸減少，市況呈膠著，午後市況平靜而少變化，各類股份堅守歲市水平收市，全日交投一千六百萬元，恆生指數三○三·一七跌二·九五，遠東指數一四九七·三二跌一一·三六，金銀綜合指數二六·一六跌○·一八，金指數二六·七一跌○·一九，銀指數二六·三一跌○·一七。

週五股市仍不脫牛皮待變之局，初期市況沉悶，買家卸貨較多，做價趨挫偏軟，後市買盤較前市活躍，做價回穩，收市時，各股做價榮辱不一。整日股市帳轉企定，一般做價先跌後升，交投繼續疏落，早盤各股以稍低於前水平開出，但不久隨即轉穩，午市初期行情仍呆留於較低價位，收盤前片刻，買家紛紛落場，使大部份做價迅速回升，但下跌者仍稍佔多數，全日交投一千五百八十一萬元，恆生指數三○一·八四跌一·三三，遠東指數一四九○·五三跌六·七九，金銀綜合指數二六·○三跌○·一三，金指數二六·五三跌○·一八，銀指數二六·三○跌○·○一。

公司派息宣佈，茂昌末期息二分截止過戶九月廿四日至九月卅日，太古實業中期息每A股一角五分半每半股三點一分截止過戶十月二日至十月十五日。太古洋行中期息每A股七分半每B股一分半截止過戶十月四日至十月十七日，新鴻基派息二分截止過戶九月廿日至九月廿七日，南豐紡廠末期息一角五分截止過戶九月廿三日至十月十六日，財務地產末期息六分截止過戶九月廿日至十月三日。（鄭漢）

今年亞洲區豐收 米價有續降趨勢

【本報訊】本港米糧行市，仍有繼續趨淡之勢，由於亞洲區今年晚造稻穀將告豐收，預料十月後國際米價又將回降至較低水平，本港糧政當局，即檢將第四季入口米額增加，以使入口米商輸入大量食米，一方面充裕供應，另一方面使米價降低減輕市民生活負担，可謂一舉兩得，在這樣情形下，米行人士對今後短期內米價仍看低。

據米行人士指稱：經營食米入口業務，雖然是半專利性質，但入口米商的責任是安定米價與充裕糧食供應，就長期來說，祇能薄利經營，無可能暴利，前年至去年上半年，入口米商曾經犯了很大錯誤，從而遭致去年下半年至今年上半年損失，今後應提高警覺，使米市納入正軌。

銀行同業拆息下降 顯示業內頭寸轉鬆

【本報訊】昨日銀行同業拆息已告回降，下週一交還的，最高爲三厘半，最低爲二厘半，顯示業內頭寸又復轉鬆。

據一家外商銀行發言人指稱：週四及週五同業拆息迅速回升，並非業內銀根轉緊，亦非英商銀行停止放出短期貸金及將放出的短期貸金收回，而是部份華資銀行利用地下鐵路興建的消息，對成一般心理上升的刺激，但同業拆息回升祇短短兩天，昨日開始回降了，但下週不會再降回一厘的低水平，因爲拆息太低，彼此均無好處。

市場漫步

秋節已即將來臨 裝修生意略好轉

最近本港裝修行業生意較前有所進展，但一般仍未能盡去疲態。

據一位裝修業人士說：通常在目前這段時期，由於天氣逐漸轉涼，換季在即，加上中秋節又將來臨，許多百貨商店、服裝商店和衣料商店，在換季來臨前都會或多或少裝修一番，而一些酒樓餅家在推出月餅應市時也多會大肆裝修粉飾，以達到招徠生意的效果。此外，天氣精涼後，傢俬銷路也會略爲好轉，因此一踏上九月左右，裝修行業生意就開始進入旺季。現時裝修業生意落行確比前段時期有所起色，但進展情形仍未能令人滿意。究其原因，一方面是因爲百貨行業夏季生意不如理想，直到現在許多百貨商店仍遲遲未作換季打算。甚至一些酒樓餅家中秋節前的例牌裝修，也有押後或減縮皮費的。影響所及，裝修行業的例常旺季自然亦受到一定阻滯。

又據稱：由於裝修材料目前價格已跌至相當低的地步，以裝修所用的各種材料如夾板、水泥、磚、碎石、鋼鐵和油漆等等而言，目前價格較去年最高峯時平均下跌百分之三十以上，因此從事裝修的利潤已較前爲優厚。（辛平）

本港金鈔外幣行情表

九月十三日（星期六）

（九九K金）	
開市	898.0
收市	900.0
最高	901.5
最低	897.5
（美鈔）	
大鈔	5.055
普鈔	5.045
（美電）	
最高	5.060
最低	5.055
（通天單）	
最高	5.055
最低	5.050
（日元）	
大紙（萬計）	169.1
細紙（萬計）	168.1

（雜幣）	
正鎊	10.90
埃及鎊	7.00
南非鎊	6.20
澳洲元	6.35
加單	4.87
加元（大）	4.90
加元（小）	4.89
菲幣（大）	0.66
菲幣（小）	0.65
大坡紙	2.02
細坡紙	2.01
新勞啤（百計）	54.50
葡幣（每元）	0.91
西德馬克（百計）	192.50
法國新法郎（百計）	112.50
瑞士新法郎（百計）	185.50
泰幣（百計）	24.95
台幣（千計）	125.00
荷蘭（百計）	188.00
仰光（百計）	32.00

英美加滙掛高 德瑞滙價調低

【本報訊】本港外滙牌價，昨續調整，英鎊、美元、加拿大元、法國法郎均掛高，西德馬克及瑞士法郎則下降。茲將渣打銀行所掛之新牌價錄下：

英鎊電滙賣出價由一○·六七五港元改爲一○·七一○港元，即每英鎊較前多兌○·○三五港元，買入價由一○·五四○港元改爲一○·五七○港元，即每英鎊較前多兌○·○三○港元。

美元電滙賣出價由五○六·二五港元改爲五○八·○○港元，買入價由五○○·二五港元改爲五○二·○○港元，即每百美元均較前多兌一·七五港元。

加拿大元電滙賣出價由四九七·六○港元改爲四九九·八○港元，即每百加元較前多兌二·二○港元，買入價由四八六·七○港元改爲四八八·八五港元，即每百加元較前多兌二·一五港元。

西德馬克電滙賣出價由一九八·一○港元改爲一九八·○○港元，買入價由一九二·七○港元改爲一九二·六○港元，即每百馬克均較前少兌○·一○港元。

法國法郎電滙賣出價由一一六·七○港元改爲一一七·○○港元，買入價由一一二·四○港元改爲一一二·七○港元，即每百法郎均較前多兌○·三○港元。

瑞士法郎電滙賣出價由一九○·六○港元改爲一九○·五五港元，即每百法郎較前少兌○·○五港元，買入價由一八四·四○港元改爲一八四·三○港元，即每百法郎較前少兌○·一○港元。

美股續走下坡 指數跌三點多

【紐約十三日美聯社電】星期五紐約股市最初顯得平穩，但銀行利率提高刺激股市反覆。杜鐘斯卅種工業平均指數最初升七點，但收市前半小時跌三點，紐約證券交易所的上升股數仍然多過下跌股數。

美國貿通銀行和主要銀行將銀行利率提高○點二五厘，升至八厘水平。據分析，大假期將臨，投資人士趁趨不前，因此又形成股市淡靜的因素。

杜鐘斯卅種工業平均指數跌三點三七，收市八○九點二九，全週共跌了卅點八二。

紐約證券交易所的一千七百四十七種股票中，下跌股佔六百七十四種，上升股佔五百九十種，成交總額一千二百二十三萬股。

紐約證券交易所的普通股綜合指數跌○點一○，收四四·二六。

美電美鈔回昇 金價漲一元半

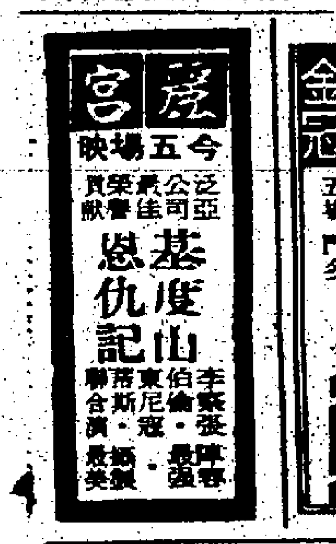
加息二元尾盤九○○

【本報訊】週五外幣行情，金價方面：倫敦報一四八·○美元（升三角半），瑞士入價報一四七·五美元，出價報一四八·五○美元（乙式），巴黎報一五○·九三美元（跌九角三仙），加拿大期貨報一四七·五○美元（升一角），美國紐約報一四七·二○美元（升一角）。英鎊方面：倫敦轉讓鎊報二·一○六五美元（縮三錢），美國告老士報二·一○六五美元（縮五厘）。

本港金市，昨日開市報八九八·○，最高報九○一·五，最低報八九七·五，收市價九○○·○，整日波幅爲四元，前市尾盤爲八九八·五，與昨收市價比較漲幅爲一·五元，昨日外圍金價微昇，港金走勢見硬。

美鈔報昇，大鈔報五·○五五，普鈔報五·○四五；美電最高報五·○六○，最低報五·○五五；通天單最高報五·○五五，最低報五·○五○。

日元扳好，大紙報一六九·一，細紙報一六八·一；台幣報一二五·○；西德馬克報一九二·五；法國法郎報一一二·五；瑞士法郎報一八五·五。



如蒙惠刊本報廣告 請電二一八○七○八

白羽令

地說道：「遵命。」

翌晨，方城張燈結彩，一大清早就開始忙碌，城主的小師妹文定之喜，在方城是一件大事。

賀客很多，但沒有一個外人，最重要的是萬城主為楚駿介紹方城的幾個主要人物。

方城有兩大教練莊重及莫崇美，他們是萬城主的老兄弟，方城的子弟兵都由他們負責訓練。

萬城主有四大弟子，陳明道、高長榮、鄧冀北、都是男弟子，女徒祇有一個，就是活潑刁鑽的沈婉姑娘。

在筵席之間，婉姑娘份外活躍，她出了不少難題，幾乎使師姑蕭櫻窮於應付。

直待席終人散，楚駿與蕭櫻才算喘出一口大氣。

此時他們在一個房間之內依偎着，瞅着一對散發着紅光的喜燭，默默的聽着彼此的心跳。

良久，楚駿忽然扳過蕭櫻的嬌軀，在她的櫻唇上輕輕一吻道：「櫻妹……」

「嗯……」

「我明天要走了。」

「我知道。」

「妳呢？」

「跟着你呀。」

「妳又胡鬧了，跟着我做甚麼？」

「不要害怕，我祇是暗中跟隨而已。」

「為甚麼要這樣，是監視我？」

「怕了？是麼？祇要你不做虧心事，又何必怕我跟踪！」

「誰說我怕了？我祇是耽心妳的安全而已。」

「不必耽心，我會照顧我自己的。」

「我知道妳能夠照顧妳自己，祇不過荊玉鳳既是那神秘組織之中的重要人物，可能有人暗中保護，如果妳的行動引起他們的懷疑，不但咱們的計劃前功盡棄，妳也將遭到無法估計的危險，所以，妳的做法我不能同意。」

「你還是看輕我了，駿哥哥，你可知道我是一個女捕頭，對易容追踪之術，受過我爹的嚴格訓練。」

「可是妳孤身一人，我實在放心不下。」

「誰說我孤身一人了？除了你，還有我大師哥。」

三騎駿馬由洛寧的南門馳出

「我說妳不過，總之，此事非同兒戲，妳必須三思而行。」

「你放心，我小心一點，不會出事的。」

× × ×

洛寧緊傍洛水，有官道直達洛陽。

晌午時分，三騎駿馬由洛寧的南門馳出，馬上是三位丰姿卓約的姑娘，正僕僕風塵的向外方山奔去。

領頭的紅衣姑娘忽然像聽見了甚麼，她猛力一收韁繩，將坐騎勒得人立而起。㊄㊂

行到水窮處

李默

卅一：你真的不怕？

，說：

「好，我們現在就去看。」

馬上就連臉紅也忘掉了，男子，就是這樣？

甲板上仍然是月白風清，尤其是風，陣陣地吹來，是雨的味道更濃了。

「怎麼樣？」我問聚精會神地看着的郭健。

「唔，」他左看看，右看看，喊道：「對了，除了月亮旁邊的光暈可以表示有風雨之外，連星星也有這個趨勢——你不看見嗎？星星們都不見了。」

「是嗎？那邊不是還有？」

「不，本來在午夜時份，星空應該是密麻的，小顆的都隱去了，祇有大顆的，由於本身光亮充足的關係，仍然透出光。」

「那麼你的意思是指——天空上的雲層很厚了，這是我從天氣佈告上學來的名堂。」

「對的，雲是愈來愈厚了，你看！」

告訴了郭健之所以深夜叫醒他的原因，他馬上興奮得跳起來

隨着他的手指，我看見了大塊的雲，正匆忙地飛過來，幾乎遮去了大半個月亮。「喂！」我大喊一聲：「星和月都要被遮蓋了！」

「這就叫做——天有不測之風雲！」郭健說。

「人有旦夕之禍福，」我接口道。

然後，大家都陷入了沉思。在沉思中，海水沖船的浪聲，忽然之間增大了，形成嘩啦啦的響音，彷彿一搖一搖的，拍撒在船體上。

我問：「浪已經厚了嗎？」

「對，浪已經上升了，即是說，水位增高了。」

「啊——那會增到甚麼地步？」

「你放心，總不會比船身高的——聽說，在海上遇見風暴，是挺驚險刺激的呢。」

「那你試過了嗎？」因為快將要來的一種風雨預兆，我心裏興奮又關切地亂轉着，問的聲調也提高了。

「啊，」他望了望我臉上的表情，搖搖頭說：「親身試驗可沒見過，不過，以前的老大姐曾經口述過那情況——」

他又看看我的表情，我的表情大概很恐怖了，「你放心，不會像海神號遇險記那樣的。」

「我才不怕。」

「你真的不怕嗎？」他接着我的說話。

這時忽然一個浪碎的拍在船頭。「你不怕？」他又低聲問。

光芒

岸上的人聽到萬飛霞的呼喊，船娘的求援聲，都紛紛出來看個究竟。他們用竹竿去救兩個正在掙扎的人，將他們救了起來。可是說也奇怪，他們的鬥志在灌了大量的水下肚以後，無形中都消失了。兩個人都坐在堤岸邊，想把吸下肚的水嘔出來。

萬飛霞也上岸來了，她說：「他們兩個何必到這裏來出醜，你們不會理智一點嗎！」

過了好一會，警察不知從那裏得到消息，來將這兩個打架的遊客帶去問話。當然，各地對於遊客總是特別寬容的，因為他們都是來花錢的。既然他們身上沒有傷，而且也都心平氣和，結果就是告誡幾句，用車送他們回住宿的地方去了。

回到旅館，田耕一直覺得肚子飽脹，後悔在警局裏的時候想做好漢，說自己不需要接受治療。

「要不要我同經理商量商量，叫個醫生來看看嗎？」萬飛霞在一邊說。

「不，我需要一個拯溺員，醫生對我沒有用。」

「醫生或者可以使你將肚子裡的水嘔出來。」

「不用，讓我休息一會，我自己會想辦法。」

「我沒有想到他會如此魯莽，要不然我不會提議到那個地方去的。」

田耕倒在椅背上，有氣無力，他開始懷疑萬飛霞和壽彰之間的關係有點不平常，否則壽彰不會做出這樣的事來。他望着她，問道：「飛霞，我想問你一件事？」

「甚麼事？」

「你和壽彰到底有過關係沒有？」

「沒有呀，你為什麼要懷疑？」

「我發覺他妒嫉得很厲害，在一般的情況之下，這是沒有理由的。」

「他就是個不講理的人。」

男女之間的事，祇要當事人自己否認，有誰敢肯定他們做過那種事呢？

田耕想到廁所裏去嘔吐一番，但他不願意讓萬飛霞看到自己的狼狽相，他說：「你回房休息吧，飛霞，我沒有事。」

「你覺得舒服一點了嗎？」

「不會有事，我想早點睡覺。」

「我來扶你上床去。」

「不用，我不是如此不濟事的。」

「真抱歉，他破壞了我們的良宵。」

「我們可以得到補償。」

「那末我走了，我想好好沖個涼。」

萬飛霞出去以後，田耕到洗手間去，將一個手指伸到喉嚨的盡頭，在那裏攪動幾下，胃部立刻就翻動起來，一陣熱辣辣的東西直衝向食道。他再繼續攪動，一大陣水就冲了出來。這都是混南河的河水加上當晚吃下去的食物。

這種中國農民用來治療醉酒，服毒和溺水的辦法，是他的祖母告訴他的，十分簡單有效，他每次與人鬭酒，祇要到洗手間去走一趟，立刻就可以繼續鬭下去，誰都無法將他擊敗。

而今天晚上，他終於見到正當的用途了。㊀㊂

周官保案

打兒子

珠鳳冷哼了一聲說：

「你祖父老早死了，他管不着我。」

「在家從父，出嫁從夫，夫死從子——」官保朗聲說：「這是三從四德，祖父教了我來。」

珠鳳滿腔怒氣，向自己的兒子低頭，已經是非常可恥的了，不料，兒子還要教訓母親，她不能忍耐，哼了一聲。

「媽，安心守下去吧——有朝一日，我讀好了書，做了官，朝廷會替你造貞節牌坊的！」孩子侃侃而言，好像，他已經是大人了。

「我不希罕你的牌坊！」珠鳳氣極了，身體抖顫着。

「媽，我祖父說過，周家無失婚之男，再嫁之女，不行的，」兒子大聲說。

「我來告訴你，不管你怎樣，我都要再嫁的，我是娘，我的事，由不得你作主，你安份些，若然不聽話，我會打的，」珠鳳氣虎虎地說。

「媽！你這樣做，我們母子恩盡義絕！」官保凌厲地說出：「我明早就稟告塾師，告到官裡去。」

兒子的頑固，以及兒子的態度，使得珠鳳再也無法忍耐，她伸手一掌摑在兒子臉上，這一下，聲音清脆！官保被打得身體搖幌，可是，他並不因此而屈服，怒視着母親，冷峻地說：

「你打死我也是一樣的！我不許，你就不能再嫁！」

「畜牲！你知道你怎樣來的？」珠鳳在盛怒中又摑了他一巴掌，恨聲說：

「你要和我反，我真會打死你的！」

官保對母親，原是毫無敬意，現在，他連挨了兩下，也不能忍耐了！他忽然大叫：

「你打好了，你打死我好了——我不怕——娘守不住，要再嫁，打死兒子，天理國法都容不得……」

他的大聲使珠鳳驚惶了！他們的家，單牆薄壁，一叫喊，鄰里都會聽到的啊，於是，她伸手來掩住兒子的嘴。可是，官保卻毫不退讓，他閃退一步，又叫：

「街坊鄰舍聽啊——」

珠鳳不能讓他叫嚷的，一旦叫開，為鄰里所知，她將無面目見人，再者，王祥是怕事的，一鬧，自己的婚事，就可能完全失敗。

於是，珠鳳狂悍地上前，摑打兒子，以及掩住兒子的嘴。

於是，官保掙扎着，再叫——

事情的發展出乎珠鳳意料，她對於兒的反抗行為忍無可忍了。㊇㊂

半寂靜地帶

地下鐵決定舉債五十億元興建，四年半完成。在完成前，即需付出利息大約九千萬元之譜。每年付息二千萬，預算赤字又要大一些了。

× × ×

地下鐵建成，樂觀估計每日可載客超過一百萬名。收入可以應付經常費及分期還債之用。

問題是觀塘與港島中區之間，是否有超過一百萬人來來往往。

× × ×

流亡五年半的高棉親王錫漢諾克歸國。在北平登機時，頻對送行者說：「不久再見」。

送行的大員，不知是否禮貌地說：「歡迎你再來！」

·丹尼·

誤會

白面書生

建民入院留醫以後，嫺嫺每天都要去探病，有時還帶着女兒一道去。

嫺嫺一天為了探病，照顧女兒，以及家庭中的瑣事，她的心力交瘁，人更加消瘦了，加以家中的生活和泡湯送給建民吃的開支，使她無法再支持下去。而感到彷徨！典當、借貸，快到山窮水盡的境地了，未來的日子，又不知怎樣過了！天呀！病的問題和家中的問題，生活困苦，逼得嫺嫺欲哭無淚，但目前這兩於要解決的問題，沒有人替她分憂，也不能置之不理，她考慮了一兩天的時間，為救急之計，認為最好的一條路，是下海做「舞女」。

「舞女」在一般人的心目是認為是下賤的職業。女人做這行，難免不為人白眼。況且她是「有夫之婦」，這樣做，恐不為人所諒，更怕的是建民有「誤會」。不管你的出發點正確，和你的心身清白，但到那時，用西江的水，也洗不淨了。

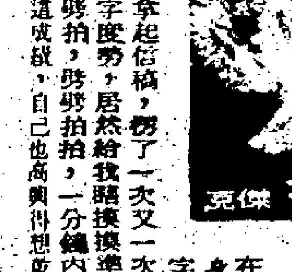
嫺嫺是個有知識的女人，有關她的言行，尤其是像「舞女」這一行，她要加以考慮，這是好應該的，不過在眼前的這一關——生活的困苦，不能解決的話，未來的都會變成泡影。在現實的環境下，不論是英雄豪傑，文官武職，也要遷得向現實低頭，何況像她們處於現實的環境中，內外無援的情形下，不低頭又有什麼辦法？下海做「舞女」，在未來的日子裏，所預料可能發生的後果，嫺嫺迫於放棄加以考慮，也不加以顧及了。凡事祇要對得起自己，也對得起別人，問心無愧，與物無爭，則心安理得了。

嫺嫺已決定放棄考慮，下海的事，也就是說下定決心，她準備犧牲自己下海作「舞女」了。不過她要瞞着不讓建民、女兒知道。

事情決定以後，跟着的就是行動了。說做就做，嫺嫺已托友人的介紹，進入了香港一間較大的舞廳——藍天。

嫺嫺以前，也好跳舞，雖然嫁作人家婦，荒疏已久，但普通的步法，她還是知道的。㊅

小寸香



考打字，我毫不在乎。

以下仍續記貝芬的自述——

「考打字，我毫不在乎，穩『派司』。可是一看那原稿，不覺氣起來。老闆那手『大班體』，看得我眼都金星亂迸。所謂大班體，根本沒個體，千百個大班千百樣體，愛怎寫便怎寫，祇有他們自己認得。沒當上大班，寫不出，也不敢寫，那種奇奇怪怪的字樣，要你猜謎般般去猜。

「好在我一出身便做打字生，訓練有素，拿起信稿，楞了一次又一次，望文生義，按字度勢，居然給我瞎摸摸準了，便時拍，時時拍，時時拍拍，一分鐘內打了九十多字。這成績，自己也高興得想乾杯慶功酒。

「我得意洋洋的繳卷，老闆正在看我的中文信，老闆皺眉。我的要求國文程度，鬼畫符書法，够他看一陣。我認不得他的字跡，他看不懂我的文義，一報還一報，現眼報！那時我把正經事忘了，得失之心全消，祇覺得好玩好笑。

「老闆評定我的試卷成績：中文信不及格，要好好補習國文，用功練字；英文信和打字都派司。三缺一，是指三項考試一項零分，平均起來的三缺一，怎樣也不及格。

「一經自我檢討，所有好玩好笑的妙想一變而為自怨自艾的悔恨，跟着他一同皺眉。

「老闆那對濃眉驀地開了鎖，慈祥地問：『妳願做這份事嗎？』

「我答說願意。

「他說：『那末妳明天就返工罷！』

「爽直人我不是沒見過，像他那般爽直的性格，生來還是第一次碰見。

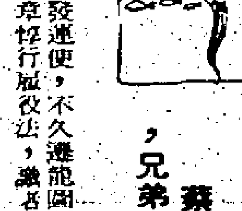
「我在化工公司做事，不過一個多月，短短的一段時光內，發生的變化，比電影鏡頭還轉換得迅速！㊅㊁

抒懷

·潘厚菴·

記者豈易為？辣手著文章。
魚施不中聽，筆絆名乃揚。
直言多賈禍！瓜蔓株連長。
化俚而隨俗，不若坦蕩强。
昔日黃鶯逸，仰天作佯狂。
豪槍與墨砲，筱諷語光芒。
誰敢驀敗死？鍼砭挽危亡。
編儒落先輩，正氣中心藏。
復興伐鼓吹，民權乃伸張。

蔡京悖父悖子



蔡京廣寵厚起，乃勾結宦官所致。天性乖張，兄弟如參商，父子如秦越，可謂悖父悖子。

·岱宗·

宋代奸臣，為數之多，冠於歷史：如北宋以呂惠卿，蔡京為著；南宋則以秦檜，賈似道為最。大抵君主昏庸，奸臣始可得逞。溯自趙祖開國，黃袍加身，即得天下，自忖以武力奪取江山，誠恐部將蹈其軌轍，乃杯酒釋兵權，無異剪減將才，以固子孫帝位，不顧國家利害，是以契丹寇邊，西夏入侵，總以金帛為和。迨至聯金滅遼，金兵壓境，二帝被擄，國亦隨亡，良可慨也。南宋之初，名將如雲，本可收復中原，重光華夏，無奈高宗自私，利用秦檜與金言和，斬將示威，得以苟安江南，不圖為國，祇謀自身之計，以致正氣消沉，權奸禍國，令人心痛。如北宋末年，蔡京為相，廣寵厚起，竭四海以自奉，乃勾結宦官所致，帝亦知其奸，不予剪滅，乃自招其禍。京之為人，天性乖張，兄弟如參商，父子如秦越。可謂悖父悖子矣。

蔡京，字元長，興化仙游人。登熙寧三年進士，調錢塘尉，舒州推官，累遷起居郎。使遼還拜中書舍人，改龍圖閣待制，知開封府。諫官范祖禹論京不可用，乃改江淮荊浙發運使，不久遷龍圖閣直學士。紹聖（哲宗）初，入權戶部尚書。助章惇行雇役法，識者有以見其奸。

徽宗登極，諫官陳瓘論京交通近侍，出知江寧，心殊快快，延不赴任。御史陳次升、龔夬、陳師錫交論其惡，奪職，提舉洞霄宮，居杭州。童貫以供奉官詣三吳，搜集珍奇書畫，留杭數月，京與之游，不舍晝夜。後所得書屏幛扇，以達禁中，乘間奏論蔡京，由是帝屬意於京。崇寧元年（一一零二）韓忠彥與曾布交惡，引京為助，復為學士承旨。忠彥罷，拜尚書左丞，俄代曾布為左僕射。京起於黨匿，一旦得志，天下拭目，觀其所為。用心腹吳居厚、王漢之十餘人為僚屬，擢童貫為節度使，建議置洪州為四輔，各屯兵二萬。姻家宋喬年，胡師文為郡守。禁卒扞搬關卡，每月給錢五百，驟增十倍，故能一呼百諾。政事大者，如宗室、冗官、國用、商旅、賦調、鹽澤、尹牧，每一事，以三人主之；所有設施，皆由己意。時元祐舊臣，貶徙殆盡，京猶恐恨不已，命併其罪狀，以司馬光為黨人之首，刻石立碑於文德殿門，列名三百九人，皆錮其子孫，不得官京師及近甸。

崇寧五年（一一零六）正月彗出西方，其長竟天，帝乃毀黨人碑，凡京所建，一切罷之，免京為太乙宮使。京使其黨陰援之。大觀元年（一一零七）復拜左僕射。三年（一一零九）臺諫交論其惡，遂京致仕。四年（一一一零）御史張克公論京輔政，不軌不忠，貶太子少保，出居杭州。政和二年召還輔政，政事多所更張，僚佐皆不敢言，宣和二年（一一二零）京復致仕。六年未幾事發，再起領三省。京至是四次當國，目昏眊，不能視事，悉決其子絛。凡京所判，皆絛為之，益恣威權。其子攸，發其事，上怒。宣和二年夏詔京致仕。緣京專政日久，帝亦厭薄之。其子攸權勢與父相軋，父子各立門戶，成為仇敵。攸別居賜第，一日詣京，京與客語，攸甫入，遽握父手為診脈狀曰：大人脈勢舒緩，體中得無不適乎？京曰：無之。攸曰：禁中方有公事，即辭去。客問京，京曰：君固不解此耶？此兒欲罷我也。

欽宗即位，邊患日亟。天下皆罪京為六賊之首，貶節度副使衡州安置，至潭州死。年八十。子八人。絛死，攸、翛伏誅，條流白州，鞗以尚帝姬免竄。餘子及孫皆分徙遠郡。京罪惡昭著，不遭刑戮，亦云幸矣。

× × × × ×

第廿二回　一片痴情　滿途荊棘人何在　四方多難　信口雌黃我最雄

武俠小說　散髮生著

一招之後，賈永已稍放寬心，至少，老妖尼的武功修為，尚不在自己之上。正是得手不饒人，確也絲毫放鬆不得，一招兩盡，二招又發，左掌一記「衍斜推雲」，護住自己全身，右掌一記「夜渡藍橋」，憑空虛擬，擊向老尼姑中盤。賈永既被認為武林第一把交椅，修為之高，實臻出神入化之境，現在用上了全身的力道，這一記「夜渡藍橋」，又正是不須用眼的盲打招式，掌風所及，三五丈內，絕難閃避。

可不料，招勢發到半途，賈永已發覺到老妖尼以最上乘的輕功，退避了好幾丈。賈永尚待變招直上，耳邊剛聽得老妖尼的絆和之聲道：「老英雄，貧尼並非與你比較武功而來。凌霄一士，武林中早居第一，貧尼豈敢僭越？將有要事奉告，我們平心靜氣一談，老英雄肯接納否？」老妖尼的語言態度，無一處不是一位有道的長者，使任何人聽來，都易於接受。賈永半途撤掌，也和平的道：「小老兒年將就木，又豈行在江湖上再爭長短？眼前多人，盡遭荼毒，尚望高明見教！」

百丈師太，輕微的一聲感嘆，道：「于佛兒正在生死關頭，老英雄是否想到予以打救？」賈永可想不到老妖尼開門見山，立即提到了自己的心上事，即道：「于佛兒是否即于虎厘？現在何處？」百丈師太道：「一點不錯，于虎厘，即于懸懸之子于佛兒，在貧尼門下，位居首名弟子，如非最近觸犯門規，也將是敝門的繼任掌門人。」

賈永更是急待追問下文了，即道：「他現在何處？」

百丈師太道：「遠在天邊，近在眼前，于虎厘與蘇婉兒，忽然背師叛門，早應嚴加懲處，貧尼就念在于虎厘與老英雄的關係，法外施恩，兩人始得保全性命，且任令蘇婉兒在各位面前，多多饒舌。這一點，老英雄當會相信？」賈永也能想到，以百丈師太之能，取于虎厘與蘇婉兒的性命，確非難事，老妖尼此言，必是挾于虎厘而對自己有所要脅，且看她作何說法，即道：「相信又如何？不相信又如何？」百丈師太帶笑道：「敝門自老禪師圓寂之後，歸山息隱，貧尼得佛法指點，激悟前因後果，此次率領門人下山行道，全已不計舊時仇怨。但，老禪師一生精力，盡於野狐禪門，必須大昌於仙凡兩界。貧尼繼此遺志，不過是想將老禪師所創之業，更為發揚光大而已，將來所作所為，也不僅限於武林一隅。老英雄如能歸入本門，則本門武林部份，當請老英雄全權執掌！」㊃㊂㊇

小願

萍雨

可是，風暴粉碎了最美麗的夢想，這風暴幾時才會過去？風球會卸下嗎？抑或，夢想永遠是夢想，像七彩泡泡，給風一拖，破滅的破滅了，飛逝的飛逝了？

人生能把握住甚麼？風雨來的不問情由，不是「好風憑借力，送我上青雲」，而是「一年三百六十日，風刀霜劍嚴相迫！」的一夜之間，我真的長大了，我不再是「祇恐夜深花睡去」的史湘雲，雖然我也永不會是「孤標傲世偕誰隱」的苦絳珠。

外面竟然是個晴天，我們這屋子裏陰霾密佈，山雨欲來，太陽居然還照常出來！

舅舅剛才安慰我，依然是玩世不恭：

「放心，天不會塌，陸不會沉！」

「這裡沒甚麼事了，這些東西，你就給我送去！」媽媽的聲音，沉着有力。

牆上空了一塊，灰水特別的白。

噯，噯，我的腦袋！

那是甚麼？POSTER？耶穌聖像？

在試場裡連考七科都不會這麼迷糊！

「這照片還給他！」又是媽媽的聲音。

我猛然醒悟：那空白處，掛的是我們三個人的合照，很大，彩色鮮明，爸爸年青俊朗，媽媽清秀文靜，我偎在他們的膝蓋間，像太陽和月亮中間的小星星。

一眼瞥過去，媽媽交給舅舅的，祇是窄窄的一片，我知道，照片給剪成兩半了，一半是爸爸，一半是我和媽媽。

這照片會有合併為一的日子麼？我本來就是他們兩人的一半揉合而成的，我怎能祇屬於任何一個？

的確，心是會碎的，就像這照片給撕裂開一樣，那碎裂的聲音我都能聽的清清楚楚。

我真想大哭一場，不管躲到那裏處都好，祇要能讓我大哭一場。

然後我聽見有人向我猛喝：「嘿嘿，妳掉了魂頭不是？」

我怔地一怔。

「我再重複一次，」媽媽嚴厲非凡地望着我，那眼神叫我覺得，使我抖的無法把心安定在胸腔裏。「如果妳敢再去見他，妳試試！」

她口中的那個他，不是甚麼沒相干的傢伙，他是我爸爸，是十六年來朝夕與共，苦樂分甘的爸爸！

我點頭，水珠滾到緞子睡袍上，緞子太滑，水珠又往下滑，像荷葉滾來滾去的露珠。

浴室裏有幾聲咳咳，噢，是小白。

怎麼我一直忘了牠？

牆上空了一塊，灰水特別的白。

播音電視節目

香港電台

- 六·三〇 粵語新聞及天氣報告
- 七·〇〇 香江之晨
- 七·四五 天氣報告
- 八·〇〇 粵語新聞
- 八·〇五 漁民天氣預告
- 每日公眾活動及特別報告
- 八·三〇 節目摘要報告
- 九·〇〇 面面觀座談會
- 九·三〇 專曲
- 九·四五 新聞一週
- 十·〇〇 新聞報告
- 十·〇五 兒童節目「兒童歡樂會」
- 十·四五 我為你點唱
- 十一·〇〇 新聞報告
- 十一·〇五 常識問答比賽
- 十一·三〇 米高為的故事「自私的人」
- 十二·〇〇 新聞簡報
- 本地及外來生牛及生豬批發價格報導
- 與衆同樂
- 三分一有獎問答
- 一·〇〇 專題新聞
- 普天頌
- 二·〇〇 新聞報告
- 青春交響曲
- 四百西部聯想
- 四·〇〇 新聞報告
- 廣播縱橫談
- 五·〇〇 新聞報告
- 廣播縱橫談
- 農產品市況及鮮魚批發市情報告
- 六·〇〇 天氣報告
- 新聞報告
- 轉播足球賽「南華對流浪」
- 七·一五 新聞報告
- 閒話香港
- 八·〇〇 新聞報告
- 動人的旋律
- 週劇「藍領白領」
- 九·〇〇 天氣報告
- 新聞報告
- 漁民一週
- 專曲
- 十·〇〇 新聞及今晚時評節目
- 轉播倫敦粵語
- 十一·〇〇 轉播夜總會歌唱節目
- 十二·〇〇 新聞報告
- 時代曲
- 男歡女愛
- 「迷惘」下集
- 十二·三〇 天氣報告
- 粵語新聞
- 一·〇〇 時代曲
- 播音完畢

商業第一台

- 六·〇〇 新聞簡報
- 時代曲
- 七·〇〇 新聞簡報
- 八·〇〇 新聞報告
- 各位早晨
- 九·〇〇 轉播各位早晨
- 十·〇〇 生活的旋律
- 十一·三〇 文摘
- 十二·〇〇 新聞簡報
- 十二·三〇 特約流行節目
- 一·〇〇 新聞專輯
- 港九一週
- 一·一五 新聞報告
- 青春園地
- 二·〇〇 粵語流行曲
- 一曲寄心聲
- 不妨一知
- 四·〇〇 轉播足球「南華對流浪」
- 五·〇〇 新聞報告
- 七·〇〇 時代曲
- 鏡頭前後
- 八·〇〇 時代曲
- 報導各場賽狗結果
- 一·〇〇 全日廣播完畢

商業第二台

- 七·〇〇 新聞簡報
- 歡樂兩小時
- 八·〇〇 天氣預測
- 新聞簡報
- 轉播歡樂兩小時
- 九·〇〇 新聞報告
- 優哉遊哉
- 十二·〇〇 新聞簡報
- 日新月異
- 新聞簡報
- 我愛時代曲
- 一·〇〇 新聞報告
- 轉播我愛時代曲
- 二·〇〇 年青人時間
- 六·〇〇 中間路上
- 七·〇〇 新聞報告
- 星期日特輯
- 七·一五 社團專曲
- 八·〇〇 新聞報告
- 名劇選播「鳳翔貞女」
- 十·〇〇 新聞報告
- 子夜曲
- 十二·〇〇 新聞報告
- 天氣報告
- 廣播完畢

佳藝電視台

- 六·〇〇 節目預告
- 這一代
- 七·〇〇 佳視新聞及天氣報導
- 八·〇〇 名作劇集
- 八·三〇 美點與你
- 九·〇〇 擄劫驚魂
- 十·〇〇 太平洋戰史
- 十一·三〇 佳視新聞及天氣報導
- 迷離檔案

麗的電視中文台

- 九·〇〇 新聞、天氣及節目介紹
- 猿人星地球
- 十一·〇〇 卡通時間
- 十一·三〇 知多一點點
- 十二·〇〇 一飛沖天
- 十二·三〇 「錦綉前程」片集
- 一·〇〇 星期美點
- 一·四五 世界新聞及天氣報告
- 「追」片集
- 三·〇〇 粵語長片「天官賜福」張瑛、夏萍主演
- 四·三〇 「妙探福星」片集
- 五·三〇 新聞及節目簡報
- 兒童園地
- 六·〇〇 星空奇遇
- 六·三〇 阿美娜是阿美
- 七·一五 靈芝揭秘
- 今時今日第一
- 八·三〇 追緝令
- 九·三〇 喜劇劇場
- 神秘之夜片集「死於非命」
- 戰爭與和平
- 今時今日第二
- 絕誘人生之「快樂新娘」
- 十二·三〇 完播曲

麗的電視英文台

- 三·〇〇 週日下午影院「碧水桃源」艾沙盛麻斯主演
- 四·〇〇 港澳七小福
- 五·〇〇 兒童雜誌
- 愛的與偵探
- 六·〇〇 新聞及天氣報告
- 雙星拱照
- 七·〇〇 貨運變遷
- 八·〇〇 週日歌舞特輯
- 八·四五 新聞報導及天氣報告
- 九·一〇 每週長片「鬼計獄中賊」基斯度化佐治、伊麗莎伯雅利主演
- 十·四五 本週精選電視劇「模範護士南丁格爾傳」
- 十二·三五 精神病專家
- 一·〇五 全日播映完畢

無綫電視翡翠台

- 八·〇〇 貝克的故事
- 粵語長片「[illegible]」由鄧碧雲、林家聲主演
- 十·〇〇 七彩「卡通大全」
- 七彩「知多一點點」
- 七彩「彩虹化身俠」片集
- 七彩「合家歡」片集
- 七彩「鐵金剛」片集
- 十二·三〇 七彩「彩色世界」片集
- 一·〇〇 午間新聞
- 一·一〇 每日電影「閃電煞星」由蕭芳芳、胡楓主演
- 二·〇〇 七彩電視劇場「楊乃武與小白菜」
- 新聞簡報
- 三·〇〇 七彩「原始人奇遇」卡通片
- 四·〇〇 七彩「孫悟空」卡通片集
- 七彩「清新」
- 七彩「齊齊玩」
- 五·三〇 七彩「女校男生」片集
- 六·〇〇 七彩「瑞士家庭魯賓遜」片集
- 六·三〇 七彩「雙星報喜」
- 七·〇〇 新聞及天氣報導
- 七彩「新聞特寫」
- 八·〇〇 七彩「心大心細」
- 七彩「電視劇場」
- 七彩「保鏢」片集
- 九·三〇 港聞一週
- 十·〇〇 最後新聞報導
- 十一·〇〇 日本配音名片
- 全日播映完畢

無綫電視明珠台

- 二·〇〇 七彩「十字街頭」片集
- 三·〇〇 七彩「亞洲盃足球大賽」
- 七彩「碧利根歷險記」片集
- 週日英語長片「國際探案黨」由伊安加米高主演
- 六·三〇 七彩「動物世界」片集
- 七·〇〇 新聞及天氣報導
- 七彩「時事漫談」
- 七彩「友誼萬歲」片集
- 七彩「警網三雄」片集
- 新聞及天氣報導
- 九·一〇 七彩「官商風情錄」片集
- 十·〇〇 七彩「神秘劇場」
- 十一·二〇 最後新聞報導
- 故夢重溫「鐵達尼郵船遇險記」由奇里夫頓韋主演
- 全日播映完畢

特別分類廣告
日晚報聯刊
每段六個位，或排雙格。每天日晚報合共收費三十五元，連刊七天。
上期收費　不折不扣
此種廣告祇以普通廣告為限，啟事及醫藥除外。

聖匠職業訓練夜校（聖公會）
招生
遊船大偈班・國語班
汽車修配班・遊船駕駛班
無綫電工程班
即日開始報名，章程備索
校址：九龍紅磡大環道10號
電話：K642730　K633945

大道西230—236號（近東邊街口）最旺地點
好時大廈999年
建築完成・快將入伙
六百餘呎・三面單邊
首期萬餘・十年付款
洽購處：協成行
地址：中區威靈頓街14—24號十樓
電話：H250834・234523

商業樓特價售租
長沙灣道52號廣興大樓二、三樓，可分租合酒樓百貨公司寫字樓工廠。電H四四一四六五

旺舖廉租售
太平道四號正平大廈三千三呎，合超級市場車行陳列室及各行生意。電H四四一四六五

美家牌吸油煙機
排除烹飪時發出的油煙氣味
大減價$250—$360包安裝
總代理全球儀器公司彌敦道87—93三樓B4（華源大廈）電話K689670 K689414請到下列門市部實地參觀試用
深水埗基隆街304號地下　K866106
深水埗荔枝角道275地下　K614128
金巴利道香檳大廈商場15A　K684453

請購兩元衣物保險
台灣出品「永固牌通用乾燥劑」具有防潮、除濕、防蟲、脫臭，四大特効，經久耐用，可掛衣櫥，放箱內，均可使衣物文件避免受潮，發霉，蟲蛀之損失，每包祇售港幣二元，便等於已購保險。
總代理：英雅貿易公司（電話三—四三七〇九三）
分銷處：永安有限公司及各級市場，灣仔道大昌行，英發藥行，咸道新紅磡，北河街超級藥房分店

參加台灣國慶團
暨各組豪華遊覽團
（及欲購廉價機票）
詳情請詢問
電話3—686482
674553

工商日報分類廣告
銷數廣　效力大　收費廉
每段　大字四個　小字卅四個　每天四元　上期收費　不折不扣
凡涉及法律性廣告，請携同身份証來本報辦理刊登手續。
洽刊處
（一）中區辦事處利源東街八號地下　電話：二二式壹式三八・二五四五九五
（二）灣仔分域街十八號本報廣告部　電話：二二九三七一七・二八〇七〇八
（三）彌敦道壹零零號東英大廈式零壹室生記租務處
（四）旺角荔枝角道廿二號東興大廈生記租務處
（五）油蔴地上海街三壹九號
（六）九龍城周生生寶珠金行有限公司（太子道四三二號）
（七）青山道周生生寶珠金行有限公司（青山道三二六號）
（八）油蔴地周生生寶珠金行有限公司（彌敦道一二一號）
（九）旺角周生生寶珠金行有限公司（彌敦道七〇七號）
（十）深水埗周生生寶珠金行有限公司（大埔道四七號）
（十一）佐敦道周生生寶珠金行有限公司（佐敦道卅七號L）
（十二）紅磡周生生寶珠金行有限公司（蕪湖街九九號）
（十三）荃灣周生生寶珠金行有限公司（荃灣青山道一九九五號C）
（十四）元朗周生生寶珠金行有限公司（元朗青山道八七號）

生髮聖藥
ISTAR HAIR LOTION
瑞士髮萌生髮水
凡用各種藥品無效者，請即用瑞士髮萌，自有驚人功效。本品能滋養頭皮，促進毛髮生長，調和血液循環，使毛球細胞恢復生機。
瑞士愛德斯院創製
Made in Switzerland
瑞士髮萌為世界最新發明重生新髮一瓶奏效

租售

荃灣新屋　急讓出國，私家獨立全工場住地八百呎，水電話，可分資⑫459227趙大仟
吉樓平售　鰂魚涌發祥樓500呎，七萬餘，連車位；村區洋樓600呎，鳳凰，電③202334洽
元朗樓售　教育路城洋樓三房一廳，水電全，連鐵閘，伍佰呎，有意請洽⑫七六九八五一黃
潤大唐樓　吉售旺角花園街電梯八樓四便K房，二佰呎一廳，長期有意，電八五一六〇三李洽，捌佰免
唐樓吉售　土瓜灣碼頭南便600餘呎，向南八萬，連傢俬，設備齊全，電⑤703135約看，梁
深水埗樓　元洲街吉式樓仟呎，近南昌街口，交通適合製衣商住用，急售，南昌街101門口梁滿引看
元朗唐樓　兆日向樓南二樓兩房一廳連露台800呎，出國廉售，電⑫762281，七七八九五九
新樓平售　元朗幸福樓C座二樓，二房一廳連平台520呎，五萬二，已有入伙紙，向東南，空氣新鮮，有意請電話③九四六四三五彭洽

旺舖出售　銅鑼灣威非道2B2C地下相連舖位，合售，電③九二五七八二洽
堅威　堅威大廈高層，實用七百呎，三房兩廳，單邊，早晚吉售，長電H754908
新樓出售　茶葉街198號六樓，連天台，水電全，環境幽靜，有意請電362669張洽
洗衣街　向水務局單邊，高層佳景，間格齊全，百年期，十二萬實售，K九五四九七一六洽
荃灣平樓　河背街六五萬售，兩房一廳，樓向南，享和街，近碼頭，二樓⑫四二三四
唐樓租售　元朗理民府後幸福樓二房一廳連天台，木柚地板，四面向南，租四百五十元，售三萬四千，旺中⑫四三四五七六，有意請電話
合記冰室　招租生財用具，即可營業，九龍遜咸道二五〇八E曲街口，電六四〇二五五八洽，顧客定
新蒲崗　彩虹道商住合旺地大廈二樓，住宅七佰餘呎出租，電話K式式七四二六，張太洽
農場出租　元朗雞鴨豬，有現成空地，約萬呎，水電齊全，馬路直達，有意請電⑫七六九六二八

出讓・招租

商樓招租　太子道一四四號，旺角一壹四號對面，營業裝修時髦，仟呎，西醫，適宜商住，亦可容兩用，請電話③八〇五六（通菜街B）
元朗觀樓　安寧路天台新樓五樓，東向南，環境優美，交通便，裝修，夏日涼快⑫771719
橫門招租　官塘裕道民坊大生銀行下面四樓，九號七横門出租，有意者請電⑫七六〇一八五林洽
海景露台　清幽雅靜，騎樓大小便房，或新婚，大角咀嘉善街四號，電九二八四四六九
出讓
彩色電視　全新26吋西德根德彩色電視機，平價出讓，全套連天綫只五千元，電話②九〇五二六六五梁洽
沙田鐵屋　一二間有樓三房一廳，水電全，有空地，白石村壹〇門牌1A，電⑫六壹〇二〇，到楊

（九龍）
合記冰室　招租生財用具，即可營業，九龍遜咸道街口，電六四〇二五五五八E曲，顧客定
吉舖廉租　上涌街太白樓地下千二呎，有鐵閘55號，即可營業，電⑫四二三三六二
旺舖招租　元朗石崗巴士總站，交通方便，環境優美，適合中西醫，向南，有意電③714514陳洽
吉舖招租　紅磡崇智街79號700呎，分租本街合診所或髮型手工業，恒昌泰K713513
二樓招租　上海街佐敦道一四四號，修廁水電齊全，頂手免租，電話841423，均宜商住裝修
荃灣閣樓　七商百用呎，海壇街142號，合診所，理髮及各行生意，國貨酒樓，電⑫422483梁
寫字樓招租　香港永樂街128號4樓A全層600餘呎，廉租，電⑫六六一式四二，元洽
最旺舖租　中環街市側十四號地下，即可開業，最旺舖位，合各行生意，電四三五八四三
套房出租（香港）　銅鑼灣區交通方便，宅靜，適合高尚女仕，電H七七二七〇

招租

工商日報分類廣告　下列信箱有信請携收據來取
W39　W36　W38　W44　W50　W51　W54　W55　I03　AM10　AM11　AM20　AB24　AC20

聘請

大公司聘　不論有無經驗，年齡十八至卅，女職員，小姐，電話K二〇〇八四九六，鄭
聘請技工　印刷技工，要有經驗，另請學徒一名，電③六三六六五五
聘請鑄字技工　本報聘請熟識鑄字機修理工人一名，有經驗者，相片保證書，請寄本報信箱W53號，要字機，詳函
聘請職員　女性，英文，年25—30，有會計經驗者，九龍大角咀通道地段，附近，新界，七三五五七七二號，第三酬，電③四九
急聘　寫字樓助理，18至廿歲，中英文，月薪伍佰，兩名，K83403
誠聘行街　誠聘行街，須有公司客路，聘行，有經驗者，電K八〇七三三四
線廠外勤　少年男女，聘新僱，均可，有意詳交本報信箱893
雞鴨檔請　雞鴨工人，薪金33號，富街雞鴨檔，辭雞，仔細
待聘
元朗補習　英文數學，中小學，升中補習，高材師教，電七六二八五五
港大預科　四數理，中英，或以下，同學補習，電K243011劉洽
誠心補習　及預科生誠心補習中小學，各級英文，四五三三，附近
港大預科　同學補習，化學，四一二二四，電K四一，附近
帳稅CO劉君　專門會計，報稅，電K五三〇二〇四
做數報稅　專門會計，中西商號CO
徵求
專買酸枝　九龍古玩字畫，電話八○七九○，三五，大利行電器

遺失・尋訪・啟事

收買酸枝　古玩字畫，請電五五一七，后大道中，三八號
鋼琴　誠徵鋼琴　陳小姐K681395
誠徵女伴　男子50歲，誠徵50以下女伴，無嗜好，有中學程度，信函中區103號
幸福婚姻　各界男女，四千人供選，婚姻服務公司，電K八八五〇
針灸機　代理海外針灸機，特價推銷，洽
徵求伴侶　男，本身有職業，誠徵女伴，年三十八，非誠勿試，請寄信箱TKCW55號
遺失
遺失圖章　遺失永安銀行深水埗分行SA3549支票簿，圖章，特此聲明作廢
遺失聲明　茲遺失永華行單據，作廢，林柏安啟
遺失聲明　茲遺失本公司九龍巴士公司職員證明，作廢
聲明　茲遺失銀行存摺，作廢
尋訪
尋麥朱巧清　女任現落山道78號十樓，請電話
啟事
頂讓聲明　茲有九龍...一切債務與新承頂人無涉，特此聲明

信豐兒童習藝所　①本所...②...③...
頂讓聲明　出讓人：周貴德　承頂人：辛均先　一九七五年九月十四日
商業
織花手袋布　本廠織造各式花布，大洋手袋，訂購請電二四八〇洽，各款大小廠
彩色電視　精修電視，安裝天綫，黑白彩色，收費低廉，遠近即到，電③446567聯利行
日新打臘公司　TEL③838560 專誠為各大小住宅・清潔・打臘・床蓆・不論遠近・一律歡迎・本公司一組四人・工作快捷・收費公道・請電洽
塑膠加工　吹塑，膠袋，玩具，接洽請電K七二九三
雞眼夾圈　中英藥房，街口有售
中秋慶月賞澳門往
①代訂中秋節期間來回船票及酒店
②舉辦中秋賞月聯遊每位只收170元 包括愛都酒店食住及來回船票
港澳旅遊發展公司
中環德輔道中永吉街20號永富大廈1103室　電話H458906H447345
美加平價機票　移民學生旅遊包機
特快簽証
成功旅運公司　歡迎詢問：5—440550　448271
專寄外埠行李　特平

台製純羊毛高級地毡
正天津師傅
王藝最靚　價格最平
台灣民生物產有限公司　九龍尖沙咀總店：營業時間：上午十時至下午七時　旺角分店：灣仔分店：及北角分店：營業時間：上午十時半至下午九時半

奇華著名月餅禮餅
譽滿港九，逢人話好，曾經試過，讚不絕口
香港北角分行・英皇道三百四十四號・電話：H七一九四二九
總行：旺角上海街四五八號　電話：K845196
分行：土瓜灣道七十八號E　電話：K648709
分行：深水埗北河街一八九號　電話：K863271
分行：香港仔（三十五號）　電話：K711612
分行：油蔴地上海街二〇號　電話：K844901

其他

往台灣　可帶百貨・機票425・台證99
台北　曼谷$375　星馬1430　東京1163　美加1750　$440　定位⑤237266　⑤254733
電視修理　彩色、黑白　天綫安裝　合3—374503　和12—256961　專車備用港九新界必到
酒家用具　夜冷平沽　40匹冷氣機，大型鳳爐機，冷凍肉口，不銹鋼雪櫃，什物抽油，平沽，廣福道22號，新界大埔24號，電話六六六壹二二
高價收買　即付現金　專收新舊彩色黑白電視，全部電器　電K三〇一九三九
電視　彩色・黑白　上門修理　電召即到③353263　⑤568127　永勝
20元修電視　包括換咀及零件　K808373　明輝行
特價機票　英1460　美1280　加拿大1350　星加坡795　澳洲1690　泰1850　台北440　東京600　曼谷375　馬尼拉730　皇后大道中35號906室　電H254272・H254276
搬運
中聯搬運
大新搬運　30元　九龍3—947889　香港5—770610　新界12—235323

新幸運搬屋　九龍3-050671　3-050346　3-051681　香港5-709526　5-704603　5-785670
立勝專搬屋　885280　848810　773544　772755　703300　703332
福來搬運公司　香港K-630725・632007　九龍K-331685・332081
龍運搬屋　K-957351　K-958505
招生
救命功　專治一切百病，上課時間，電K八四二九三
英人聲帶　英婦主理　日報文法會話，十五年經驗，進修中英文班，附近
香港商科語言書院　英文拼音・日文漢文・中英打字・會計簿記・GCE英文・CIF・TOEFL
正校：K858440　K859364　K945747　H796835

現代英語　英美加個別小組留學移民進修文化
德法烹飪學院　新法教授出國謀生技術易學速成收費平宜證書　點燒專打油西麵調水荳蝦腸西糖薄京心烤菜麵器餅飽酒吧廚片粉餐果餅菜　旺角彌敦道494—496號普利商業大廈21樓全座　冷氣課室歡迎參觀索章　電話K306427
英世界　港授廿年　心腎神經虛弱，八卦功，氣功
醫藥
江少卿　專科國醫　最新針灸、藥物治療
鼻科全病　鼻塞鼻炎，鼻流鼻血，頭暈頭痛，敏感噴嚏，一切鼻病，即日永不復發，診五元
何重新　專科：小腸氣痛　根治，小腸氣，男女大小腸氣，內痛則側如內科，氣痛
小腸氣痛
婦科　廣州市博濟醫院女主任梁敏
男人寶　謝金石　中醫　專治男人虛弱　不舉
鼻得寧　專藥鼻病
女醫黃東修　新法　無痛脫痔　痔
何重新　全科針灸　中醫師
久咳
風濕
神經衰弱
哮喘久咳　梁耀文
風濕胃　祖傳　岑偉強
樂的靈
世醫涂炳遠
月事通聖藥
婦科　女醫朱玉華
竹林氏
黃標腰病丹　三代祖傳・獨步古方
婦科　中國葉友芳

本報分類小廣告優待客戶啟事
本報分類小廣告欄為酬謝客戶起見特由本年九月一日起照原價每段四元暫收七五折即每天三元如連刊三天者，另送一天。（醫藥除外）
工商日報啟

台灣各大飯店寄售本報
本報香港版及外埠版，每日空運台灣銷售，深受讀者歡迎，茲為利便零購起見，特再委託下列各大飯店寄售，敬希留意。
統一大飯店　台北市　衡陽街九號
華國大飯店　台北市　林森北路六〇〇號
台灣大飯店　台北市　長春路二八號
中央大飯店　台北市　中山北路二段一一二號
阿士都大飯店　台北市　林森北路九八號
中國大飯店　台北市　館前路一四號
希爾頓大飯店　台北市　忠孝西路一段三八號
六國客棧　台北市　長春路一六八號

舊鑄字機廉讓
日本萬能鑄字機兩部割價廉讓
電話五一二七九三〇七歐先生洽

請注意：如有疑問，請將「文號」二字劃去，否則
刊戶：
住址：
電話：
一九　年　月　日　啟

工商日報
茲函附港幣　拾　元　請將下列日報分類小廣告由　月　日起刊登　天
此致
工商日報

我們的讀者：
如果你需要刊登分類小廣告的話，請將廣告文字列入表格，連同廣告費，郵寄香港灣仔分域街十八號工商日報廣告部收，當即妥為登刊也。
工商日報啟

被控誤殺已送他人撫養胞弟
陪審員裁定有罪 地盤工人囚五年

【本報訊】一建築地盤工人，被控誤殺已送給他人撫養之胞弟案，昨在高院審訊終結，陪審員經過退庭商議一小時後，卒以六比一人數裁定被告罪名成立，法官即判被告入獄五年。

法官判處時指出：被告與其弟即死者打鬥時，死者既仆地，被告仍不罷休，跳上其胸前猛踏，從死者身上表現傷痕，被告亦未免太兇狠，雖然死者品行怎樣不好，但無論如何，被告不應損害其生命。

被告男子徐國良，廿一歲，建築地盤工人，被控於去年十二月廿六日，在荃灣地區誤殺胞弟劉繼元（二十歲）。被告由胡鴻烈大律師代辯，否認控罪，檢察官蘇光主控，案由高院副按察司費伯爾聆訊，陪審員六女一男。

案情透露：死者之生父原是一名海員，有一妻六子女，案發時並不在港。死者排行第三，在出世僅三天，其父母即送給與他人作為養子，故從其養父而改姓劉，廿年來，並不知其本身並非養母所生，亦從未有返回生父處，及至一九六九年，其養父不幸逝世，死者乃輟學轉往條傢店做學徒，直至去年八月間，死者生母突到其養母家，欲將死者接回家，但為養母所拒，死者始悉他非養母所生。

至九月十七日，死者胞兄即被告及胞姊再到其養母家，卒將死者接回荃灣與生母一家團聚。四天後，養母到生母家找死者，欲偕其返大陸探親，卻遭死者生母所拒。養母以撫養死者已有廿載，乃據理力爭，雙方一度發生口角衝突，死者生母曾遭擲罵對方：「你嘅仔帶了衰氣返來我處。」被告更踢了死者養母兩腳，死者聞聲出而勸阻，亦被被告打了數拳，於是由去年十二月開始，其生母合家人俱不出外工作，留守家中看管死者，不准其外出。案發之日，當時屋內祇被告和死者兩兄弟，死者欲出外，被告不准，死者大怒，乃入廚取菜刀斬被告，不料給被告將刀奪去，用刀反擊死者後腦數下，然後取木門尺再痛擊死者屁股，至木尺斷為兩段，死者掙扎間頭撞及木門仆地，於是起而揍擊被告，又給被告用拳毆其胸部，至是才停手。不料四天後，即在卅一日晨七時，死者生母欲呼死者起來，發現死者不醒人事，急送入院救治，經已氣絕斃命。法醫驗出死者後腦有傷痕，身上各處有瘀黑痕，內部剖驗，心臟機能消失，已呈破裂，警方乃將被告拘控落案。

中秋應節物品銷售平淡
各界籌辦提燈晚會 水陸交通增班行駛

【本報訊】今年中秋佳節，於一連串假期中，預料迎月賞月及追月節目將較去年為熱鬧，屆時亦水陸舟車交通，方便旅行或前往郊區，山頂賞月人士，共慶佳節。

由於不景氣瀰漫下，應節物品如月餅、洋酒、生果等市道，因市民經濟力影響，大都平淡，未許樂觀，至於有等社團學校遊河迎月、賞月、及追月盛會、參加者則甚為擠擁，蓋一般人士認為付出十元八塊代價，而獲一晚暢遊海上，享受豐富節目甚為值得，油麻地小輪公司可供作為遊河用之三層豪華小輪，及全船冷氣設備之「民隆」號小輪，在中秋佳節前後，已被各社團預早租賃，屆時作為迎月、賞月、及追月遊河，盛會用途。

東區維多利亞公園，今年中秋節前夕及中秋節之夜舉行綵燈會，今年更添龍獅大會串表演，由中國國術總會會長陳漢宗師傅領導，鄧肇堅爵士主持點睛儀式。

具有傳統性之大坑坊眾每年中秋佳節舞火龍盛會，係辟疫呈祥，祈求合境平安，今年秋節，繼續舉行，并定本月十九日（中秋節前夕）晚在蓮花宮前齊集，舉行火龍點睛暨花儀式，請灣仔民政主任梁寶榮主持典禮後，火龍起舞，并向蓮花宮參拜，然後在區內各街道巡行表演，一連兩晚舉行。

今年為增加區外人士興趣，屆時火龍到灣仔修頓球場表演，以娛各界，有關詳細辦法將與當局決定後，再行公佈。

九日舉行提燈大巡遊，慶祝中秋節，參加者約有青少年一千名。

該項多姿多采的提燈大巡遊，是由大坑東新區中心主辦，為配合此遊會，該中心現正舉行一個燈籠設計比賽。

有興趣參加比賽者，可由即日起至本月十七日到該中心辦事處辦理登記手續。

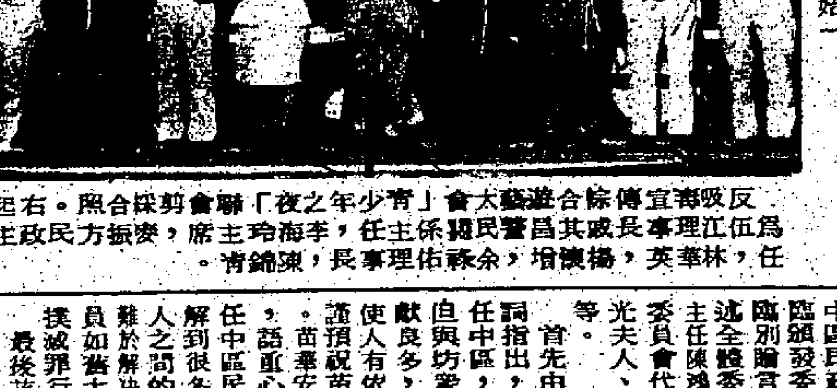
參加比賽的綵燈，每人備限一個，但設計形式不拘。比賽作品將參加提燈大巡遊，優勝者將在大堂展出，該晚八時於提燈大巡遊舉行前頒獎。

提燈巡遊路線為先環繞大坑東房屋邨，然後返回該中心遊樂場內，舉行集體唱遊及各項表演。

交通方面，每年中秋佳節，各界人士前往郊區或山頂賞月者甚眾，尤以山頂方面更為擠擁，山頂纜車屆時將客滿，即開外，中華巴士行走山頂之十五號線，將盡量加班行走，港九行走郊區巴士，亦增班來往，方便各界賞月，歡渡佳節。

油尖區戒毒會合辦
反吸毒宣傳遊藝會

油麻地街坊會，尖沙咀街坊會，香港戒毒會康聯會聯合主辦，九龍油尖區青少年暑期康樂活動聯會及市政事務處娛樂事務組贊助之「反吸毒宣傳綜合遊藝大會」（青少年之夜），於前夕八時在油麻地佐治公園舉行。儀式簡單隆重，首由油麻地民政主任麥振方，油麻地警民關係主任戚其昌，大會主席李海玲，油麻地理事長伍江，尖沙咀理事長余祿佑，三〇三區獅子會陳錦青，亞洲婦女會林漢英等主持剪綵，遊藝大會即告開始，有搞彩歌唱、音樂節目，至十時許始散會。



反吸毒宣傳綜合遊藝大會「青少年之夜」聯會剪綵合照。右起為伍江理事長，戚其昌警民關係主任，李海玲主席，麥振方民政主任，林華英，楊懷增，余祿佑理事長，陳錦青。

苗華安赴英國深造
中區坊會設宴餞行

【本報訊】中區民政主任苗華安，獲政府派往英深造，將於本月廿八日離港，其遺缺由西區民政主任胡榮奎兼任，中區街坊包括中區四個分區委員會，聯同於廿三日假海珠酒樓設宴替苗主任餞行，兼歡迎胡主任履新，中區各團體及坊眾，欲參加者請到荷李活道三號地下籌備處報名，席劵每位四十元。

中區西北分區委員會，本年度新職員已選出，計吳漢琛蟬聯主席，副主席文友、黃煊、吳□□；幹事：財務組吳世英；教育組盧元博、黎雅倫；策劃組關志強、張志威；義工行動組陳照坤、何鑑華；宣傳組曹嘯虹；大廈組戴卉芬、阮徽、江婉柔、梁熾、何福、區元敬、張兆強、陳鉅昌；總務組梁松就、許培、洪元芬；民政處代表馮祖佑；警務處代表何景紅警長；市政事務處代表趙淑芳女衛生督察；消防事務處蔡如淋分區隊長；社區幹事梁卓偉；秘書黃佩蓮。

該會於昨晚假上環鑽石酒家召開月會，並邀請中區民政主任苗華安蒞臨頒發委任証書，順作臨別贈言，出席者除上述全體委員外，並有副主任陳鴻光，大廈互助委員會代表區式鉅、鄧光夫人、徐錦，楊景榮等。

首先由主席吳漢琛致詞指出，是次苗主任履任中區，雖為時不久，但與坊眾融洽無間，貢獻良多，今一旦離去，使人有依依惜別之感，謹預祝苗主任前程萬里。苗華安主任臨別贈言，語重心長，指出他就任中區民政處以來，了解到很多事情都是人與人之間的問題，並不是難於解決，並希望各委員如能大力支持當局如撲滅罪行及清潔運動。

最後該會通過由策劃組所建議今後工作方針，計分為四項，即（一）增強該區內各大廈互助委員會，包括舉行聯歡聚餐及經常訪問大廈單位成員；（二）由民政處協助加強組織互助委員會數目；（三）已成立之互助委員會不斷作檢討，並由民政處提供改善之點；（四）灌輸市民正當社會常識運動，並推行（甲）反罪惡運動；（乙）城市清潔運動；（丙）□□□□運動；（丁）團體坊眾運動：協助廉政公署撲滅貪污運動。

被控藏有未完稅工業酒精
兩男女暫無須答辯
還押七日等候調查

【本報訊】緝私隊人員，九月十二日，在慈雲山，第四十三座外，發現兩名男子，正將一批可疑貨品搬上貨車，乃上前作突擊搜查，發現該等貨品，是複煉工業酒精，共重十二加侖，該兩名搬貨男子，因涉嫌與案有關，當場被拘捕，同時該輛貨車，連同駕車之一女司機，亦被扣留。

在進一步偵查後，緝私人員，再從慈雲山第四十三座地下一單位內，另搜出一批複煉工業酒精達卅二加侖，複煉酒精十二加侖，複煉酒精提煉蒸餾器一個，及去除攙雜酒精雜質之儀器等。

有關被捕男女人等，經嚴密調查後，一男子，及一貨車女司機同被落案，分別控以三項罪名，昨解新蒲崗裁判署提訊。法官以案情尚待偵查，狗控方請求，諭將案押候七日審訊，被告二人，均暫無需答辯，第一被告不准保釋，還押警署看管候審，第二被告女司機則准以一千元担保出外候訊。

緝私處發言人表示，該批被搜獲之複煉工業酒精，相信是運往若干非法酒店作為與色酒混和之用，以應付將至之中秋節需求。

被告二人：㊀陳木坤，四十三歲，無業；㊁邱淑蓮，卅八歲，司機，分別被控三罪：㊀控兩被告，九月十二日下午一時半，在慈雲山邨第四十三座七十二號地下外邊，一輛AT六九一四號貨車上藏有一批未完稅酒精；㊁控首被告，同時同地，無牌藏有一批複製工業酒精；㊂控首被告，同時同地，藏有一批未完稅酒精。

禁毒專員強調
聯合行動掃毒

【本報訊】禁毒專員利尚智昨日強調在掃毒工作上聯合行動的重要性。他說，「我們執行法律的行動必須以合作為基礎」。

他對緝私處與警察緝毒品調查課之間的加強聯繫，表示歡迎，並說，該兩部門查緝毒品行動，最近曾數次採取聯合行動，及交換消息，足以証明合作的重要性。

利氏在大欖涌新緝私訓練學校結業禮向六十七名畢業學員致詞時，作以上表示。新訓練學校於去年六月啓用，該批學員為其首屆畢業生。

利氏又讚揚緝私處對非法販毒所作的持久而有效的努力，其中較顯著的為徹底掃除馬山及其他「黑點」的毒窟，及毒品販運。

他強調：雖然近年來的掃毒工作已獲致成功，我們不可因而自滿，或減低對付這罪惡的努力。

他對畢業學員表示，如欲撲滅販毒和走私，他們必須以其所學，盡力而為。

利氏深信他們已受到充份的訓練担任此項工作。

警務處長昨會晤
深水埗街坊首長

【本報訊】警務處長施禮榮，昨日與深水埗區之互助委員會主席及街坊首長會晤，聽取他們對治安之意見及觀點。未正式展開非官式之討論，施氏告訴各嘉賓此次開會係旨在雙方交換意見，故歡迎他們提出建議。

施氏指出警方對上次的一個類似的會議中提出之很多建議已採取適當行動。

此次會議之重點係討論簡化報案手續，警民關係及於蘇屋邨設立一個報案中心或警察派出所之可能性。

施氏於較早時在九龍區警察總指揮官司徒志仁及深水埗分局警司彭達時陪同下參觀長沙灣道兩幢多層住宅樓宇，並與該處之互助委員會主席相見。該委員會主席向施氏講述互助委員會之工作及該兩座大厦內裝設之中央警鐘系統。該主席謂此種警鐘系統係一種有效的防止罪行方法。

黃氏宗親
宴黃錦賜

美國企李倫黃氏宗親會主席、香港黃族宗親會駐美聯絡主任黃錦賜，因公經台灣抵港，前日下午往該會訪問，該會會長理監事黃熾、黃慎、久傳、頌民、黃煊、劍父、光夫、展雲、鏗、黃佳、伯進、福楷、黃策仁、亞洲、有文、黃壯、伍氏宗親會會長理監事伍慶操、伍漢傑、伍標、伍尚信、伍寬川、伍于康、伍國杰等數十人在會所迎迓。席間理事長黃熾致詞歡迎，繼由黃錦賜主席致詞，講述旅美宗親生活情況，聯絡團結精神，統一意志，發揚族務，同時對該會會務有長足進展，深獲海內外宗人推許，實揚備至。繼由黃策訓理事長致送紀念冊。

黃族宗親會歡迎美僑領黃錦賜主席

十七歲小子竟食「軟飯」
強迫女友當娼 認罪候判
還押監房看管。

一名年約十七歲而有黑社會背景之少年，竟作「姑爺仔」大吃軟飯，迫使來投靠之女友作妓女，結果該少女得機致電其女友代為報案，警方人員經過追查，卒將該少年拘獲，控以非法禁錮及迫良為娼等八項罪名，昨解北九龍裁判署審訊，被告承認全部控罪，聆畢案情後，法官將案押候十四天，俟感化官調查被告身世後，及勞役中心與教導所報告後，始行宣判，被告還押監房看管。

鮑能法官對被告宣示，此次將案押候，等待三個報告，乃鑑于汝無案底而作慣例式等候報告而已，汝所犯之罪名，必需被判入獄者。

被告余永安，又名余永康，又名康仔，十七歲，無業。被控八項罪名：㊀至㊅八月卅一日至九月六日，分別在九龍三個不同地點，非法禁錮少女高××及迫使該少女當娼，㊆本月八日，在九龍地區，身為十四K黑社會會員；㊇去年十二月十一日，在美孚新邨與在逃者等，行刼男子陳德生七元。

據案情透露：受害姓高少女與被告于本年五月中結識，繼而成為密友，至七月份，高女無故離家出走，家人乃到警署報案，但一週後，高女自行返家，至八月卅一日，高女再次離家到大角咀福全街四十一號二樓單位公寓投靠被告，但被告對伊謂無力維持兩人之生活費，遂說高女，暫時作妓女謀持，高女聞言即反對，遂遭被告毆打，及不准其離開，強迫其接客，三日內共出鐘六次，每次卅元，大部份均為被告取去，另給回少許與高女，繼續迫伊當娼，幸該少女得機致電給其女友家中求救，轉知其母親，次日上午十一時，警方查悉，在警員未到時先將高女帶往碧街一樓宇，以同樣手法迫女接了七名客人，亦是每次卅元，次日，被告對高女謂，因風聲緊，乃將高女釋放回家，並着高女到警署消案，至本月一日下午七時，旺角偵探部人員，根據可靠線索，在荃灣楊屋道五十五號三樓拘獲被告，將其帶署，在探員啟誘下，被告承認一切，並自承于一九七二年八月在仙鑫地加入十四K黑社會，身為「四九仔」會員，保家名「亞坤」。去年十二月十一日，在美孚新邨第二期十九座三樓梯間與三名在逃男子，行刼陳德生七元，探員調查清楚遂將被告落案提堂。

占美樂園
創刊出版

一本以啓發兒童心智為主的兒童畫册「占美樂園」，一新書刊在教育界已引起普遍關注和支持。同時相信會為香港的兒童刊物創造出一個新境界。

據設計該書的「兒童心智發展委員會」負責人表示，「占美樂園」是為了挽救不良的兒童刊物和協助教師啟發兒童形、意像，及一切遊戲，據是經兒童心理學家仔細分析編訂，再經心理試驗，證明對兒童心智發展確有幫助，然後付印。

該書現已公開發售，每册定價三元，凡由學校集體訂購者，將獲特價優待。

天氣預測

吹微風，主要為西南風，密雲，間中有驟雨，驟雨地區風勢可能清勁。今日最高氣溫可升至攝氏廿九度，昨晚十一時室外氣溫為攝氏廿五度；濕度為百分之八十五。

保良局籌建設經費
定本月廿七日售旗

【本報訊】保良局為籌募建設暨福利經費，定本月廿七日舉行一年一度之賣旗日，獲本港各中小學之大力支持，連日來紛紛報名參加，派出學生協助戶內及戶外賣旗。計共有百餘校之多。

該局希望港九以至新界各區熱心慈善之中學，能儘量多派十四歲以上學生參加戶外賣旗工作，共襄善舉。截止報名日期尚有三天，報名者可致電五一七六三三八六該局慶書記登記。

奇華大餅家
著名月餅

享譽港九四十年之奇華大餅家，其出品各種月餅禮餅，以一貫宗旨，一切選料上乘，配合精工製作，同時注意檢查出品，務以優良產品為主，且售價合理，故其業務，特別蓬勃，由一家發展至港九五分店，經營有方。

每屆中秋節開放月餅會，參加者踴躍非常，但以份數所限，每年向隅者眾，今年其月餅自上市以來，連日各店門異常擠擁，應接不暇，且出口方面相當可觀。

裁判司審案
將用錄音機

【本報訊】如建議中的一項法案獲得通過的話，裁判司法庭審案時可採用錄音設備，以加速審訊案件。

該項擬議中的裁判司法庭程序修訂法案已刊於昨日出版的憲報，以便通知。如法案旨在准許在裁判司法庭進行之簡易訴訟程序中，用錄音機錄取証供。

如該法案實施後，裁判司無需詳細以文字錄取証供，而代之以錄音機錄取証供，但裁判司無論如何對在其法庭所作証供之重要部份，須作附加筆記。

容宜燕講
詩文朗誦

港大校外課程部開辦「詩文欣賞」及「詩文朗誦」課程，由容宜燕主講。定於九月廿三日下午六時十分開課，以後上課時間為每星期二六時十分至七時十分，又七時三十分至八時三十分，各分十二講。上課地點為港大本部一六七課室。請到該部或該部市區中心報名。

布廠商會
擴建新校舍

【本報訊】香港布廠商會本屆會長顏世仁等，對會務校務之發展，不遺餘力以赴，新擴建之校舍，籌建經年，業經落成，校舍高三層，為配合政府推進中學教育及適應社會需求，特增辦夜英中、英專，使有志向學青年利用晚上時間，獲得進修機會。

該校經於本月八日開學上課，開辦班級有英中一至中四，英專中一至中三，現有學生甚形踴躍，報名投考仍有學生，擬再增班，以資收容。

讀者意見

讀者提出數項意見 促請確保公衆利益
對兩巴專利權獲延期十年事

編輯先生：

關於中華巴士公司與九龍巴士公司專利權，原於四月十四日滿期，港府為了加強監管兩巴營業較以前提供更足夠和更有效的管制，確保公眾利益，一再延期周詳考慮，經從新訂定一九七五年巴士服務條例，確定兩巴專利權延期十年，新專利權的巴士服務條例，其中一項是由港督委派兩名董事，進入兩巴董事局擔任董事，給予有效權力代表公眾公益做事。這些立法精神，值得市民贊許。

在港督當未派出兩巴四名董事以前，謹提出幾點意見，以供主管機關及兩巴新任董事注意：

一、董事人選，必須審選德高望重，熱心公益，持正不阿，確能代表公眾利益，如果祇為肥缺，唯唯諾諾，以股東利益為依規，則必然與市民利益背道而馳，貽害無窮。

二、交通主管當局，必須釐訂正確方針，衡量緩急輕重，按步實施，期能逐漸改善，公共交通主要問題道路系統，及公共交通工具及安全措施，詳實瞭解供求情況，加以適當管制；自去年重稅政策壓力下，私家車已經劇減，據我個人在繁盛街道觀測，在馬路行駛之車輛，約十分之七都是公共汽車，但巴士供應仍感不敷，尤以上班下班時間為甚，如九巴公司雖公布該路線每十分鐘開車一班，但事實上，往往候卅分鐘仍無車開出，目前繁盛地區巴士甚少擠迫現象，應當局兩巴士公司按各線需要，分期增加新車行駛，即以九巴由二月一日起增設之所謂豪華巴士，就是緩急倒置，該公司浪費了數十萬元委託一間顧問公司調查了半年，建議添置新車，不設企位，每客收費一元，其主要理由，是鼓勵私家車主改乘豪華巴士，以減少道路擠迫，在試辦期間，交通諮詢委員會，以掩耳盜鈴手法，輕易批准九巴的豪華巴士由七十輛增至一百輛，撥入普通巴士路線行駛，但開辦以來已逾七月，完全失敗，除尖沙咀至美孚線，上下班時間，有時滿座以外，其餘時間搭客稀少，至其他各線經常空車來往，尤以啓德機場至中環線，雖經政府及旅遊協會代為宣傳，減價及准搭客免費携帶行李，仍不見收效。致同一車站，豪華巴士有車無人坐，而普通巴士則有人無車坐之強烈諷刺，如此使用公共道路，完全不合經濟原則，交通當局應儘速着令停辦，如將該項豪華巴士費用，改為增購雙層巴士服務，則市民與公司兩蒙其利。

其次，運輸署上月正式宣佈，擬在新界偏避地區，增設十四條14座位「豪華小巴」專利線，鼓勵小巴商人申請承辦，此種辦法，更屬不切實際，目前市區小巴因禁區增加，經營者已感困難。鼓勵小巴開闢新界新線，當有道理，充欲增加「豪華小巴」行走新界偏避之區，此種「豪華小巴」是否適合農村居民需要？小巴商人誰願冒險投資？均值得考慮。況且九巴獲得新專利權後，政府有權指定鄉新路為市民服務，交通當局現認為鄉村有增闢新線必要，而不促九巴負責，豈恐其初期無利可圖？

三、據九巴近期公布，該公司現有巴士一千零五十二輛，分配於一百零八條路線行駛，其中包括單層巴士三百五十壹輛，豪華巴士一百輛，再線行走過海隧道巴士八十六輛，從上列數目可以看出該公司在這兩年內集中全力擴展隧道巴士，因其有厚利可圖，有常在中途站停下候客之怪象。又可估計出該公司的車齡在十年至十五年以上者逾半數。而普通巴士路線行走新車，為數甚少。據其顧問公司公佈，該公司至一九八〇年底可能擁有車輛壹千捌佰伍拾架，據此可以預見，達到市民需求尚相當遙遠。

過去或因專利權未獲確定，九巴當局將其歷年所獲厚利，投資於建築龍大大將大厦數億元，現在已再獲十年專利權，大可放心於本身業務之發展，對公司對市民均有裨益，公共交通，為市民日常生活所必需，即以每客三角計算，每輛雙層巴士收入，如能涓滴為公，獲利必大有可觀，當局如能有效管制其利潤，增購新車，改善設備滿足市民需求，實指日可期。

四、兩間巴士如欲加價，必須比照其他公共事業向政府申請，提經立法局會議通過，始能實施，兩巴隧道巴士渡海後，每客收費五角，九巴豪華巴士增減車費均未經立法局通過，於法不合，九巴最近公布，由九月一日起行走大角咀至中秀茂坪第13號D線之車費由原日之三角改為四角，聲明「此次調整收費，係根據政府規定哩數長短計算，同時亦為鼓勵一般短途搭客使用其他收費三角之路線巴士，伸往大角咀與秀茂坪之長途乘客得有較多搭車機會」此種取巧手法，與開辦豪華巴士為鼓勵私家車主改搭豪華巴士理由，有異曲同工之妙，事後該公司一再強調，調整車費係根據路程訂定，又說，九巴尚有八條路線角收每程二角之低廉車費，暗示其他收費三角之路線，將依同理改收肆角，所以此例一開，如市民毫無反應，其他路線車費，必然接踵調整。我希望交通當局對巴士公司調整路線，必須加以限制。

五、依新訂增兩巴專利權法例，政府有權指定路線提供巴士服務，本人建議政府試辦環市路線或其他專線招商承辦，由交通主管擬定公平合理車費，訂定十年專利辦法，經立法局通過後於商承辦，相信財團必競相投票，承辦公司亦必以良好服務爭取搭客，政府既可增加收入，又可便利市民。一舉兩得。

以上六點，敬請有關當局加以檢討改進，市民利賴。敬候

撰安

長期讀者李寶廉敬上

一九七五、九、十。

九月十二日起永安美孚新邨分店

買一送一

賣完即止

女裝部：

童裝衫褲
原價每套＄164.50至＄184.50
特價每套＄ 80.00
另送童裝T恤一件

女童衫裙
原價每件＄94.50至＄159.50
特價每件＄45.00至＄ 60.00
另送童裝T恤一件

女裝的確涼睡衫褲每套＄44.50
買一套送一套

意大利女裝短袖花恤衫
每件＄59.50至＄69.50
買一件送一件

意大利女裝印花長袖恤衫
每件＄64.50
送意大利淨色長袖恤衫一件

意大利女裝衫裙
原價每件＄375.00至＄465.00
特價每件＄150.00至＄295.00
另送意大利淨色恤衫一件

意大利女裝衫裙
原價每件＄109.50至＄345.00
特價每件＄ 50.00至＄ 95.00

意大利女裝底裙
原價每件＄39.50至＄59.50
特價每件＄10.00至＄ 20.00

嬰兒部：

大批T恤，西袂，套裝
原價＄15.50至＄34.50
特價＄ 5.00至＄23.00
照特價買一送一

男裝部：

"MONZA"
男裝印花短袖恤每件＄24.00

"MONZA"
男裝針織短袖恤每件＄22.00

"LORD MILANO"
男裝印花針織短袖恤每件＄29.50

"SWAN"
男裝織花短袖恤每件＄15.00

以上貨品買一件送一件

歐美名廠男裝短袖恤，運動恤，泳袂
特價七折

永安公司
美孚新邨分店

由台抵港一架國泰客機
油壓故障緊急降落
盤旋數匝安全着陸
一百零四名乘客及機員虛驚

【本報訊】一架由台北來港的國泰航空公司波音七零七客機，抵港前發現油壓系統發生故障，通知啟德機場控制塔要作緊急降落，飛到本港上空盤旋約十分鐘後，在下午三時三十六分，卒安全着陸。

該航空公司發言人表示：事後証實是該客機上的油壓器發生輕微故障，着陸後已經修理妥當，而該飛機亦按原來飛行時間表，於昨晚離開本港。

據悉：該飛機從台北來港時載着乘客及機員共一百零四人。

這架國泰航空公司五一一次班機，昨日下午二時半左右，從台北飛來香港。預定三時廿二分在啟德機場降落，到三時左右，機師發覺飛機上的油壓系統發生故障，馬上作緊急應變措施，一方面通知啟德機場的控制塔，表示要作緊急降落，一方面進行修理油壓系統，把過多的油排除之後，油壓系統回恢正常。飛機抵港時，在本港上空盤旋約十分鐘後，卒在下午三時三十六分安全降落。

飛機着陸後，一名驚魂甫定的李姓乘客在機場對記者稱：在飛機抵港前十分鐘，機長從飛機上播音器對乘客表示，飛機上部份機件發生故障，抵港時要作緊急降落，而且着陸前要在香港上空盤旋一陣。機長並表示：發生故障的機件已進行搶修工作，請乘客保持鎮靜，切勿慌張。

李姓乘客並說：知道飛機要作緊急降落，當然有一點驚慌，但他一向信任國泰航空公司的飛機，相信一定不會出問題的。

當啟德機場控制塔接到該機要作緊急降落的通知後，立即調派大批消防車和救護車到場戒備，以防不測。

啟德機場的航空交通一度受影響，但在三時四十一分後已全部恢復正常。

三幪面匪潛入荃灣一製衣廠
痛毆看更人後綑綁
掠值二萬元衣車頭

【本報訊】九龍兩區昨晨先後發生刦案，一製衣廠及一名途人分別被刦，製衣廠的看更人更被毆傷。

首宗刦案現場為荃灣藍田街卅三號四樓成拐（譯音）製衣廠，昨日凌晨三時許，有兩至三名幪面刦匪經由隔鄰地盆竹棚爬入該廠，其時看更人（六十三歲）正在工場睡覺，被狗吠聲所驚醒，欲起牀查究，即發覺已遭賊人包圍，匪徒不由分說，先將他狠打一頓，然後反綁手腳，蒙眼及塞口。

匪徒制服看更人後，在廠內大肆搜掠，刦走一批衣車頭，總值二萬六千元，後從大門逃去。

直至昨晨七時，被綁之看更始能掙脫綑綁，撥電報警，由於他被毆傷，警方抵場便送往醫院救治，該案正由警方調查中。

次宗：昨晨約十時四十分，一名五十四歲男子行經油蔴地德成街近覺士道處時，遭兩名刦匪截刦，一賊持有鎅利刀向他指嚇，另一則翻搜其衣褲。

兩賊刦得一百一十三元現款，並除去其手錶，然後逃走；事主立刻高呼打刦，時剛好有一輛警方巡邏車經過，車上兩名警員聞訊下車捉賊，經一番追逐，終將一名十八歲涉嫌與案有關青年捕獲，起回全部失物，另一匪則乘亂逃脫。疑匪現仍被警方扣留查訊中。

深水灣及淺水灣
發現鯊魚　泳客小心

【本報訊】港島深水灣和淺水灣，昨日再度發現鯊魚出沒，有關當局事後在該兩處沙灘懸掛紅旗，警告泳客。

該兩處海灘對開海面，分別在昨日上午十一時及下午一時四十分發現鯊魚。有關當局事後在發現鯊魚海面附近展開戒備。

前日下午六時許，位於港島南部海灣的淺水灣、中灣和南灣發現四條鯊魚在附近海面出沒。

X光鏡　王偉

「將來我哋可以轉行貼街招喫！」

放寬港製光學儀器入口
港法貿易重門從此打開

【本報訊】本港廠商對於法國政府決定放寬限制本港製造的望遠鏡、電影放影機、電池及電筒的入口，顯示出法國與本港間之貿易關係積極及重要的大門已從此打開。

資源光學儀器及金屬製品有限公司的一名發言人表示：「我們極至喜悅獲悉這消息，當然我們極想進軍這市場，而我們自信將會這樣做，從我們的買家中獲悉，他們極想購買本港的電影放影機，但方便之門一直被關閉。現在，大門打開了。」

該發言人說：香港在法國市場是可有大作為的，他表示：香港可能是發展中國家間唯一可出產電影放影機的地方。」他說他希望這類產品會被列入一般特惠關稅計劃之內。

「在過去本公司所輸往法國的望遠鏡是由本公司在澳門的分廠所製造的，但電影放影機的出口則從來沒有，因為這些產品只能在香港的總廠內製造，」該發言人表示。

資源有限公司的法國代表在本週曾公事來港，而法國外貿部與香港貿易發展局的聯合文告剛好在他離港後數小時公佈。該代表預料在日來的數週內，將在法國當地打好這個重要而新拓展市場，於銷路方面的根基。

資源光學及金屬有限公司在香港、澳門及台灣均有工廠，其總產量為每天三千五百副望遠鏡，每週一千部電影放影機。

為香港最大的明達電池有限公司的一位發言人表示：「這是一件好消息，現在對香港所製造的電池的入口限制被取銷，使我們可以大量增長銷路。」

他說：「這是做生意的機會，我們一定會注意的。」

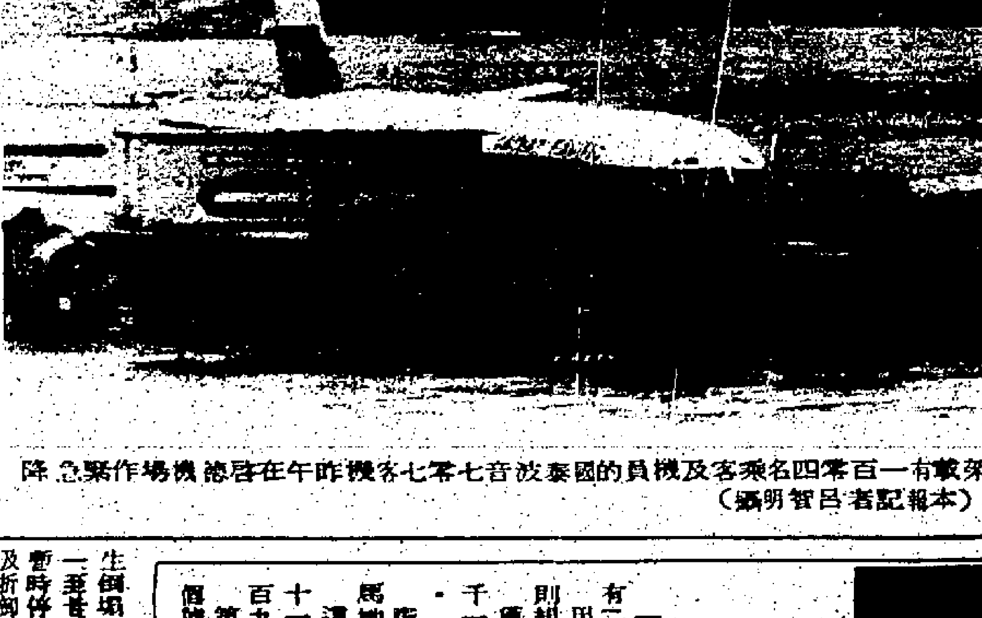
明達電池廠製作各式各類的電池，包括水銀電池在內。

身為本港最大電筒廠——崇佳實業有限公司業務經理的黃鈞鵬表示：「我相信這決定為本港電筒製造商提供一極重要的發展潛力，」簡悅強爵士認為這項行動極為成功。

黃先生表示崇佳實業有限公司在收到訂單後，便可以馬上運貨往法國。

「我們剛好有一位工作人員，隨着貿易發展之貿易代表團在波蘭，我們可能打電報給他，要求他前往法國，以使會約有潛質的顧客。」「如他們落訂單，我們可以馬上付貨，我們的生產是從不停頓，對增加生產方面，我們是可應付有餘，我們具有工作能力足以應付任何新的市場。」黃先生表示。

崇佳在新蒲崗有卅萬方呎廠房，到一九七七年在長沙灣將增設第二廠，有十五萬方呎使用面積。除電筒外，該公司並出產電子計數機，這類產品有小量輸往法國。



一架載有一百零四名乘客及機員的國泰波音七零七客機昨午在啟德機場作緊急降落。（本報記者呂智明攝）

頭二獎俱無人買中
兩單位中三獎各獲十五萬餘元

【本報訊】第二次多重彩開獎後，頭獎和二獎都沒有人買中，只有二個單位數目獲中三獎，多重彩的投注以十元為一個單位數目。因為頭獎和二獎都沒有人買中，根據多重彩獎券規例第三節第九則規定，獎金全部分給獲中三獎的投注者。

獲中三獎只有兩個單位數目，每一個單位數目獲派獎金十五萬六千一百五十六元。獲獎金數字以獎券管理委員會所公佈的數字為準。

勝出彩票的持有人明日（星期一）上午九時至下午五時，可到跑馬地會員棚地下領取支票。

這一次多重彩的投注額共為五十二萬零五百二十元，比第一次少十一萬七千八百七十七元。第一次多重彩的投注額為六十四萬八千三百九十七元。

第二次多重彩的中獎號碼是十三、八、十四、九、二、十二號六個號碼，於昨日下午在馬會會員棚攪珠室攪出。

跑馬地發生裂圍牆事件
未釀意外經勘查後
鄰近兩工地暫停工

【本報訊】跑馬地山村道一座宇內花園圍牆，昨午發生下陷現象，幸未倒塌，無人受傷。該圍牆在跑馬地山村道廿七號一座大廈的地下後院，院內分別建有五幅圍牆，其中一幅與廿一至廿三號一個正在進行打樁工程的地盤相鄰，而發生下陷現象的一幅圍牆，則與廿九號一個正在進行沉箱工程地盤相鄰。

於昨午三時許，當廿一至廿三號地盤正在進行打樁工程時，而廿九號的地盤工人亦在為沉箱工程進行工作之際，突然，廿七號與廿九號相鄰的一道圍牆發出一聲巨響，沉箱地盤工人及該大廈的管理員聞聲後，四處視察，恐防發生意外，發覺該處圍牆，經與大廈牆壁斷裂，而向廿九號的沉箱地盤那邊陷落，但幸兩圍牆並未倒塌，其餘的兩度圍牆亦未因失去平衡而倒塌。

事發後，大廈管理人員立即撥電報警，工務局人員亦趕至現場視察，為避免業已下陷的圍牆及其餘兩度圍牆會發生倒塌事件，即通知廿一至廿三號的打樁工程暫時停止，並進行搶救及折卸圍牆的工作。

據一名地盤工程高級人員稱：該處圍牆發生下陷及斷裂的現象，可能由於進行沉箱工程，將圍牆的另一面泥土挖空，加以日來雨水的滲係，使泥土發生下陷現象，因此造成圍牆兩邊的地面形成不平衡的情況，在這種環境下，一旦外界有輕微的震盪力傳佈，圍牆便造成斷裂及下陷的現象，尚幸並未倒塌，也算不幸中之大幸，有關真正原因，仍待當局調查。

副工商署長苗禮善
昨搭機飛布魯塞爾

【本報訊】工商署副署長苗禮善昨日乘搭航機前往布魯塞爾，以協助解決本港紡織品輸往歐洲共同市場所受到配額限制的問題。

苗禮善於較早前與共市官員談判中斷後，在上月二十九日從布魯塞爾回港籌求諮詢。

本港的紡織品廠商因認為今年本港輸歐的紡織品配額分配不夠，而要求共市放寬配額，以緩和未能輸出的紡織品問題。

第八期政府獎券昨攪珠
頭獎九八一七五
彩金卅九萬餘元

【本報訊】第八期政府獎券昨晚九時在麗的電視播映麗的「麗視滿香江」節目中攪珠開獎。政府獎券管理委員會主席鄺啟賢及委員吳中折、鄧立本、鄧蓮如、鮑明、陳寶敏等多人到場主持，由麗的電視藝員林建明、鄧潔玲、賈思美、歐陽珮珊及四名觀衆担任攪珠。

頭獎為零零九八一七五，得彩金三十九萬五千二百元，弍獎為零三四零一七一，彩金三萬九千五百二十元。叁獎為零三四一四九，彩金三千九百五十二元。特別獎五十個，各得彩金九百八十八元。安慰獎二一二個，各得彩金四百九十四元，安慰獎為頭、式、叁及特別獎號碼之前兩個及之後兩個順序號碼，五十名特別獎號碼如下：

零零七四八一六	零三九九八八二	零四一一二九四	零一四六一一六	零零五八零三三
零三七五四五一	零零零四三五零	零三零九一五零	零零七零九八四	零四六八零三零
零四零九六五七	零零零五二四	零一九八一六七	零零五六七三四	零四四四四六二
零三六四零二四	零四一九七零零	零二一一五九五	零二零一三四一	零一九零八九五
零四四二四三九	零零九零四五八	零四四四零零五	零一八一三三三	零四四七四二二
零一九二二二八	零四零一三一三	零二三六八四四	零零四八一七一	零一一五七四一
零一三二六五七	零三八六二九八	零零零一八三二	零四二一零八三	零二四三一二三
零二二七一一七	零二一六二五九	零一二八一三八	零二三六八零六	零一四零五一零
零零七九零七三	零一五五五五七	零零四零五五三	零零八七二四九	零零六四七九七
零二八六二六三	零三一六八零八	零四三一五八五	零零二零二五七	零三九五四零七

如有錯漏，以政府獎券管理委員會公佈為準。

各界社團慶祝雙十

屯門青磚圍

中華民國六十四年雙十國慶，即將來臨，香港新界屯門青磚圍坊衆福利會，日前已開籌備慶祝雙十國慶大會，推定大會主席陶潤垣、副主席陶天保、盧廣林、總務：吳錫來、佈順平、財務：朱耀培、秘書：黃質、彭錦、區郭條、葉水、梁添、朱業、王頌、交際：陶炳明、陶炳樊、公安：何鑑英、陶順國、陶九仁、李錦勝、黃錦林、黃林枝、顧問：陶流潭、何權威、黃顯、葉蘭等，決定除在圍村張燈結綵外，並於十月十日晚上在村口廣場舉行聯歡敘餐。

九龍仔區坊衆

九龍仔區坊衆以雙十國慶轉瞬即屆，日昨舉行籌備會議，到會坊衆至為踴躍，一致通過今年假九龍仔華人大酒樓，架搭彩牌熱烈慶祝中華民國六十四年雙十國慶，即席公推徐漢興為主席團主席、陳錫良、黃國、麥貴雲為副主席、梁海嵐、張潤、黃承德、徐鑑良、徐鑑球、梅國華、陳京、李達邦、馮洪、蘇松盛、黃添、付勵平、張鑑、趙耀科、蔡世旭、徐娃英、張應桓、姚毅、葉達泉、陳辯、陳忠興、張勤等為主席團。

元朗逢吉鄉

雙十國慶，瞬將屆臨，新界元朗逢吉等鄉之自由人士，籌備慶祝事宜，經於本月四日假座逢吉鄉新大利麵記本圍召開籌備座談會議。即席公推鄧耀明為慶祝中華民國六十四年雙十國慶聯歡敘餐大會主席，鄧業任副主席，秘書陳濂，總務陳錦時、鄧熾煥、財務楊見、溫燊權，科察陳志成、鄧錦、鍾偉、彭翔、溫沛鴻、馮安，佈置湯平輝、陳勝、劉志昌、楊漢澤、劉業偉、溫錦煥、溫勞基，屆時建搭花牌，呈寄賀電，並於是晚在逢吉鄉設席合作社聯歡叙餐，以表熱誠。

九龍區羣民

九龍四十多區忠貞羣胞代表及各界自由人士，為慶祝中華民國六十四年雙十節國慶，日昨舉行首次大座談會，籌備擴大慶祝國慶，籌備委員會公推何鎰為籌備會主任委員，蔣錢、馬佐、張文森、李子南等為籌備委員並推定各組工作人員分擔展開各項籌備工作：㈠組團回國致敬，㈡各區分別搭蓋巨型雙十大牌樓一座，㈢是日慶祝國慶大會，分別按當地區參加慶祝盛典大會及晚間聯歡敘餐。

鮮花行總會

僑港鮮花行總會，回國慶祝雙十國慶觀光團，定十月四日乘中華班機飛台，屆時由團長古祥率領團員一行三十餘人前往。又該會於雙十國慶日在會所懸旗張燈結綵，會外置搭高懸數丈之巨型七彩鮮艷壯觀花牌，晚假梅州大飯店全座舉行國慶大宴聯歡，並於樓外四週遍懸青天白日滿地紅國旗，中懸巨型艷麗堂皇綵牌，熱烈慶祝。

宗親同鄉會

港九宗親會同鄉會聯合慶祝中華民國六十四年雙十國慶紀念，積極展開籌備工作。茲悉假座瓊華酒樓舉行慶祝之團體，計有崇正總會、同鄉會聯合總會、惠州同鄉總會、嘉應五屬同鄉會、合歡豐防四屬同鄉會、潮南各同鄉會、興寧同鄉會、博羅同鄉會、信宜同鄉會、鶴川同鄉會、紫金同鄉會、高明同鄉會、河源同鄉會、蕉嶺同鄉會、廣東龍門同鄉總會、至德總會、吳川同鄉會、中原客屬總會、鄧氏宗親會、盧氏宗親會、朱氏宗親會、海南同鄉會、新界寶安同鄉會、新界客僑福利會、新界增城同福利會、惠陽商會等二十七個單位。

西九龍交通走廊
首期工程將完成

【本報訊】西九龍交通走廊計劃之首期工程，現已進入最後階段。政府現招標承建由加士居道至塘尾道之架空道路西段上部結構工程。該工程為首期工程之最後一個合約。

該段道路全長六百公尺，預料上部結構工程可於本年底動工，需時十六個月完成。

工務局路政部發言人昨日表示，架空道路東段之工程行將全部完成，而西段之地基工程亦已動工。

首期全部工程完成後，九龍將增加一條交通新幹線，疏導西九龍之交通，屆時，由海底隧道可經西九龍海旁直通新界地區。

觀塘看更員被殺案
警方懸紅萬元緝兇

【本報訊】警方昨日懸紅一萬元緝拿殺死觀塘偉業街一名貨倉看更員的兇手。

警方表示：兇手在前日凌晨二時至三時行兇後，撤走大批存放在貨倉內的牛仔布和白布，而撤走這些東西時，兇手一定要動用大貨車，警方相信附近的鄰人可能會看到兇手撤走這些布匹的，警方呼籲這些人盡快撥電話三一四五〇一一六一內綫二十四號與警方聯絡，一方面可協助警方偵查此案，一方面又可拿一萬元花紅。

此宗兇殺案的死者名陳惠光，六十五歲，是觀塘偉業街八十九號閣樓其路發有限公司貨倉的看更員，前日下午二時左右，被發現在貨倉內被人勒斃在尼龍床上。

鞭打親兒
被控虐待
婦人候判

【本報訊】一名中年家庭主婦鞭打其兒子至遍體傷痕累累，旁人看不過眼，以匿名信件，向警署投訴，警方將該婦拘控解北九龍裁判署審訊，被告認罪，鮑能感化官調查被告身世後，始行宣判，仍准被告以五百元保釋外出候判。

被告周偕，四十七歲，家庭主婦，被控於本月十日，在大角咀大同新邨大公樓十二號三樓，虐待一名十八歲小童梁漢基。

據案情透露：被告為受害小童之母親，與六名子女同住於上址，本月十一日，旺角警署接獲一封匿名信件，信內指出該小童受到虐待，被鞭打受傷，警方乃派員到上址調查，抵達後，探員發覺該小童面部及胸部多處受傷，乃送其往醫院檢驗，及將被告帶返警署，在探員查問下，被告承認曾鞭打其子，探員遂將其落案提控。

漁民兄弟拾獲信管
突然爆炸血洒甲板
警方再度呼籲漁民謹慎

【本報訊】警方發言人昨日再度向市民，尤其是漁民呼籲：倘若在海面檢獲不知名的物體時，切勿胡亂玩弄接觸，須迅速交予海事處，避免發生不必要的損傷。

因一對兄弟前日在漁船上把玩一枚日前從海上檢獲的管狀物體時發生爆炸，兄弟兩人登時浴血甲板，事後送院，昨日仍在伊利沙伯醫院留醫，據院方透露傷況令人滿意。

兩傷者兄為梁錦堆，廿五歲，弟名梁錦志，十二歲，初步懷疑是因為無意間將該枚相信是信管的物體錯誤引起爆炸意外。

據悉：本月九日，一艘編號M六四七八九Y的漁船在鯉魚門海峽以外作業時，四十七歲的女船主在漁網撈獲一枚白色的管狀物體，約一呎長，狀如一個電芯，其中一邊有兩條約兩呎長的線，女船主初時不以為意，順手將該管狀物體放置漁船甲板，其後作業完畢便駛返筲箕灣避風塘，而該物體亦因體積不大，被忽略棄於一旁。

青山發現
腫脹女屍

【本報訊】一具中年女子的屍體，昨晨在青山彩星橋下的水渠被人發現，死因不明，法醫官將於明日剖驗其死因，現時警方尚未決定將該案列為何種案件處理。

據悉：該具女屍是於昨晨八時被發現伏屍於屯門新墟杯渡路彩星橋下的水渠亂石堆中。屍體發脹，死去已有一兩天，該屍還通過去青山灣，警方推斷死者是從海中隨着潮水冲至橋下的，昨晚退潮時才為過橋人發現。

死者身世不詳，年約四十至五十歲，約五呎高，穿藍色格仔衫及藍色長褲，屍體現仍停放在殮房。死者並無外表傷痕，而警方初步調查亦沒有發現任何可疑之處，不過，死者之真正死因，仍有待明日法醫官檢驗。

本報特稿

保障邨內居民安全
美孚加強保安措施
資助住戶安裝鐵閘專用對講機
訓練優秀護衛員全日巡邏區內

美孚新邨日前少婦被殺後，區內五萬餘居民正為日趨嚴重的治安而耽心，為保障上址住客的安全，美孚企業有限公司已投資一百萬元，加強區內的保安措施。

在明年二月間，美孚新邨居民將擁有一隊優秀的護衛員，配以現代化的通訊設備，每日廿四小時在區內執行巡邏任務。

據美孚企業有限公司社區關係經理胡仲平對本報記者說：將來在邨內巡邏的護衛員，無論在質素或責任心方面，會相應地提高，因為這支護衛隊，是由邨內有關單位自行負責訓練的。

他又說：到時邨內會雇用廿名固定性的護衛員，二輛「衛士」巡邏電單車，一個控制中心及三名高護衛督察。以便取代目前受該邨聘請的私家安全護衛社職員。

他解釋說：公司方面為籌備這支護衛隊，已撥款二十萬元，作為聘請員工，購買設備之用。他今已按步就班，陸續接見應徵者。

胡仲平稱：在另一方面，公司又出資八十萬元，資助邨內五萬餘名住戶安裝大廈正門鐵閘及各戶專用的對講機，平均每戶共得到津貼八十元。

這一項革命性的建設，已得到邨內的居民熱烈支持，據一名不願透露姓名的住客對記者說：目前雖然有警員及護衛員在邨內駐守，但實力顯得頗為不足。

警方消息說：為照顧美孚居民的安全，警務處不久之前在邨內設立一個警察派出所，駐有廿名警察和便衣探員，再加上數名「出差更」的便衣探員，專責在邨內巡邏。

消息又說：由本年初至八月底為止，警方共接獲四十二宗有關美孚新邨各類罪案的報告，其中包括嚴重打鬥、行刼、爆竊、失車等案。部份案件已被破獲，餘下待破緊案，警方正加緊追緝匪徒。

據悉：目前在村內受僱的私家安全護衛社隊員共六十四人，日更卅三人，夜更卅一人。

胡仲平強調說，大約於明年二月左右，邨內五萬餘名居民將全部裝畢大門鐵閘及對講機，到時由邨內有關方面訓練的護衛員，將正式在邨內執行任務。

他補充稱：美孚新邨保安措施的改革，在很久以前已經計劃實行，因為當邨內的全部樓宇落成後，會有九十九座之多，而入住人數可達十萬人左右。（本報記者盧瑾明）

一名曾服食迷幻藥的少女，昨晚在灣仔盧押道為警員發現，並送院救治。（本報記者歐國民攝）

旺角區青少年康聯
暑期康樂活動閉幕

【本報訊】旺角區青少年康樂聯會將於今日下午二時假旺角麥花臣球場舉行旺角區青少年暑期康樂活動閉幕典禮暨兒童嘉年華會，由九龍民政專員施祖祥及社會福利署總主任區光文主禮。

康樂聯會是由旺角區之官方機構及民衆團體所組成，於本年七月至九月間連續推出近百項之青少年暑期康樂活動，內容有康樂節目、體育活動、旅行、渡假營、海浴、游河、參觀工商業機構和政府部門等，鼓勵青少年朋友善用餘暇，參加有意義之康樂活動，參加者超過二萬人。

閉幕禮成後，隨即舉行兒童嘉年華會，招待兒童四千名。節目十分豐富，計有本年度之暑期康樂活動圖片展覽，麥達臣角樂隊演奏及警犬表演，軍部之小型火車等，並有二十五個攤位遊戲，送出萬多份獎品，歡迎區內兒童參加。

青衣島東岸
將進行填海

【本報訊】政府擬在青衣島東岸對開之海床進行填海，以期獲得土地八十二英畝。此為擴展荃灣新市鎮發展青衣東北面一項主要發展計劃中的一部份。

建議中的填海區範圍，包括青衣灣一部份，及牙鷹洲與青衣島之間的海峽。

由填海所得的土地將用以發展市鎮中心興建警署、消防局、救護車站、空地等。部份土地充作輕工業地區。海傍將設有渡海輪碼頭及滅火輪碼頭。

憲報已公佈填海之範圍，凡有反對該項工程，或因該項工程影響其私有權益而有所要求者，應在個月內以書面向工務司提出。

有關該計劃之圖則，可向香港花園道美利大廈六樓海港工程部及新界荃灣香港上海滙豐銀行大廈荃灣理民府參閱。

與房屋署人員發生衝突
黃竹坑邨流動小販三人負傷

【本報訊】香港仔黃竹坑邨第二座對開空地的百餘流動小販，昨晨與前往該處取締的房屋署清潔人員發生衝突，在混亂中，有五女一男受輕傷，其中一人為孕婦。警方聞報後，派出大批警員到場維持秩序，事件始告平息。

在混亂中受傷的六名小販為：（一）陳明（男），五十歲；（二）陳帶好（女），（三）李明芝（女），四十五歲；（四）馮德喜（女），四十歲；（五）鄧妹（女），孕婦；（六）曾敬棉（女），四十歲。這六名傷者於送院敷治後已無大礙。

據說，昨晨九時許，一批房屋署清潔人員前往上址取締小販，但該處百餘小販堅持不肯撤離，這時有人動手撤東西，卻遭到反抗，使場面頓陷混亂，上述六人分別受傷。警方聞報後到場，才把事件平息，並請兩名帶頭清潔人員前往取締小販負責人到警署協助調查。

據說，昨天與清潔人員發生衝突的小販，原在該邨第五座對開的空地擺賣的，本月十日，他們接獲房屋署的通知，說該處要興建公園，位於該處的擺檔必須遷走，並在第四座設有攤位供人投標，但部份小販不獲選入擺賣，事後他們曾到社會福利署請求幫助，但為維持生計，只得暫時擺至第二座空地擺賣。

雷暴警號繼續有效
今日仍有驟雨密雲

【本報訊】由於有一低氣壓區集結在南中國海東北部，致本港天氣昨又有轉變，上午天色已密雲，但至下午，由該低氣壓區引致之雷暴及狂風驟雨向西移近本港，因此轉為天陰，有驟雨及狂風雷暴。天文台於上午九時四十分已發出雷暴警告，其後並宣佈豪雨及雷暴警告繼續生效。預料今日天氣不穩定，繼續有驟雨。

據天文台昨午報導：在本港以東之低氣壓區及由該低氣壓區引致之雷暴及狂風驟雨，正向西移動。一度低壓槽由西向東伸展，橫過華中及東海：華北之氣壓頗低。

本港地區昨吹離岸至和緩西至西南風，風勢間中疾勁，密雲至天陰，有雷暴，有驟雨，間有狂風及雷暴，午間氣溫升至攝氏廿九度左右，但下午不升反降，天氣較涼，由凌晨至中午，天文台無雨量紀錄。

迷幻嬌娃
大鬧灣仔

【本報訊】一名少女，懷疑曾服食迷幻藥，於昨晚在灣仔洛克道與盧押道交界附近，被巡邏車警員發覺，並送院救治。

該名事主名嵐×華，年約十九歲。

於昨晚十時左右，該名女子被巡邏車警員發覺她在灣仔盧押道與洛克道交界附近，手舞足蹈，語無倫次，懷疑曾服食迷幻藥，立即召救護車趕至，將她送院救治，現場引致大批途人圍觀。

不滿越航機裁決案
越南向港府提抗議

【西貢十三日法新社電】南越新政府正式抗議香港高等法院在一宗有關越南航空公司的債權人所提出的訴訟案，將一架越南航空公司波音七零七客機判給美國汎美航空公司的決定。

南越財經部派至香港高等法院的代表稱：香港高等法院的決定，可能導致南越新政府打消與香港進行貿易的計劃。

越南新政府在一項官式聲明中稱：該架航機乃南越新政府的財產，香港應該還給新政府。

宗華態度高深莫測 徐楓迷茫愛情路上

（銀色圈外）

宗華一向給我的印象，相當穩重，有思想，他有自己的想法和做法，許多時候，他並不同流合污。

以前，宗華與徐楓在一起的時候，他們就普通得像一對好朋友，互相調侃，開玩笑，吵吵鬧鬧。宗華在徐楓面前，還有他自己的性格。

徐楓私下有不少好朋友在旁邊替她出主意，問她對宗華的意見。徐楓很有條理的分析說：「你們說宗華愛我，對我好，坦白說，我覺得他人……也不浮燥，我承認他對我很體貼，但是，我並不感覺他愛我，那祇是一種朋友的感情。」宗華也知道徐楓對他的印象，我猜不透宗華心裡在想甚麼，反正，他的態度依然故我，對徐楓的感情是不疾不徐，很有他所說的「本份」。

徐楓在開始時對他的感情，曾寄託過夢的，還有她的幸福，後來，宗華一直的保持原狀，徐楓確實心冷了，也開始去面對她與宗華祇是普通的好朋友，兩個人不會發展為戀人的問題上。

徐楓說，宗華的表現，太令她有莫測高深的感覺，她開始有畏縮的念頭。

徐楓在愛的感情路上，她太單純，認為愛就是內心對某個人所發出的「火花」，加上緣份、……

宗華是一個不可了解的男人，他祇旁敲側擊的對徐楓的朋友表示，他十分喜歡徐楓，與徐楓單獨相處，他們說的是家常閒話，沒有愛情，沒有氣氛，也毫不浪漫。

徐楓常常問自己：「宗華是否在愛我。」根本上，她沒有一點信心。

徐楓放棄了，也不想去研究，很多事情，別人不付出，另一方面也不能拂網。

當兩人戀愛告一段落後，最近，宗華似乎對徐楓的感情又死灰復燃了。

他對每一個記者表示，他好想徐楓，看到徐楓的照片，恨不得馬上回台灣找她。

宗華是一個怎樣的男人，太難判斷，他從來都喜歡在記者面前表達對徐楓的感情，他面對徐楓，徐楓卻從來沒有感覺，宗華在愛她。

宗華難道喜歡在別人面前演戲嗎？太奇怪！因為爭取得來的幸福是他自己，不是別人。

「有冇攪錯！」羅國維問了千多句，張美珠也祇是以眼神代答，微笑而不言，看來使羅國維十分乏味，否實是日也，兩人在做了化粧之際的幾分鐘，互相對台詞與作表情吧了。（錫光）

藍娣曾江傳已分居 李菁感冒病倒香閨
金霏張露等赴菲參加慈善演出

△金漢應丁善璽之邀，赴台接拍「八百壯士」，代替田鵬演出該片內的兵尉附團的角色，經一個星期的趕拍下，金漢的戲份已全部拍竣，金漢已定期今天返港。

△藍娣應黃卓漢之邀，赴台客串演出陳浩的「大喜事」，藍娣六年前與曾江結婚後息影，祇偶到東南亞各地表演歌舞。

香港方面盛傳曾江與藍娣的婚姻已觸礁，曾江對於記者的訪問，對問題不置可否，並且要求有好奇心的記者直接問藍娣，藍娣也叫記者問曾江，雙方大耍太極，記者對兩人婚變內幕，不得而知。

不過，據兩人友好表示，曾江與藍娣早已分居多時，兒子暫由藍娣撫養。

△娃娃影后李菁，昨日病倒香閨。

李菁從前天開始已感到不舒服，初期以為是小毛病，不以為意，以為休息一、兩天後即可痊癒，可是，想不到咳嗽越來越厲害，聲音沙啞●在床上渾身無力，李菁媽咪見狀，祇好電召相熟醫生入影城診斷李菁的病症，據醫生表示，祇是感冒而已，休息後即無大礙。

李菁為了快些康復，已遵醫囑咐，定時吃藥及盡量休息。

目前，李菁與一眾邵氏女星醞釀合組息后影業公司，她雖然是股東之一，但極力避免出面，一切交由媽咪代表，李菁目的是避免與邵氏有所衝突。

李菁曾私下對記者表示，她不願意因為另組公司的事，與邵氏十年賓主關係有所改變。

△張曾澤將在香港過中秋佳節，然後返台接拍中影的「一飛沖天」。據張曾澤表示，他原定前兩天返台，後來因為太太患了感冒的併發症，被送入法國醫院留醫，經數日休養後，已於昨午出院，張曾澤愛妻心切，祇好留院陪伴老妻度佳節，始作返台拍片的打算。為了被妻子患病所困擾，張曾澤這幾天留院期間，根本並沒有詳細考慮「一飛沖天」的男主角，應該由誰擔任最適當。

△金霏、張露、潘迪華今晨九時，聯袂飛往菲律賓，應總統夫人之邀，參加當地舉行的慈善晚會，恬妮也會同行，做慈善晚會的特別嘉賓。

「火鳥第八」與「影響」（下）

（24格）

「影響」在台灣出版，遠勝本港，是已經上了航道的電影刊物，它的存在是現時港台最有實力的電影刊物，它的路向實在影響了不少喜愛電影的青年心情，它的偏頗，亦會做成讀者在觀看電影的視覺，編輯工作可真任重道遠，輕率不得。

「火鳥第八」是本港所出的刊物，至今祇出版兩期，是月刊報紙性質，創刊號主要內容是唐書璇出席火鳥夏令營一次討論會，主要談到了中國電影及影評人問題，其他文章內容是播譯及有關火鳥最近放映的影片，第二期的主要內容除了有關「灰與鑽石」一片的文章外，最引人談論及思考的就是金炳興寫「和唐書璇再談談」，內容着重要的仍是影評人的問題。

從簡單兩期的「火鳥第八」來看，「火鳥第八」在出版內容上仍未走出一條路來，但可供思考的文章卻不少，其中金炳興一篇更熱血非常，可讀性甚高，亦反映了一些喜愛電影在艱苦之後的心情。

「火鳥第八」的編者將「和唐書璇再談談」一文標出一段：「影評人如果要認清自己在中國電影領域內的地位，不是使命感，而是站穩立場，年青的影評人，尤其要提高警惕，向整個制度挑戰。」

從這段話，可以警惕到不論影評人或者觀衆，對電影的喜歡不是盲目支持如此簡單，因為整個現時的電影制度是充滿缺陷。

還要不斷對此作任何鞭策，祇是已經覺得「火鳥第八」雖然未成形，但生命卻是存在，火鳥電影會在生存中求成長，「火鳥第八」亦在求存階段，期望祇是不說不切實的空口話，實際支持才是。

回頭說，火鳥第八既然注意了影評這環節，而香港的影評亦參差得不成氣候，火鳥第八為香港影評樹立一支標竿，應該是一個使命，亦是一個挑戰，就以火鳥的精神來說，既然是再生，何妨浪漫一點，去拼一拼？

格力哥利柏提拔 一對有前途新星

約瑟波羅斯與狄波拉麗芬，是一對有前途的年青明星，他們拍了一部專門為青年而拍的緊張航海片「勇氣」，聲名大噪，這一部片描寫青年羅賓單獨駕帆船環遊世界的壯志。

木偶戲三國演義 造型佳演出生動

「三國演義」是一部家喻戶曉的歷史傳奇小說，數千年來，不但流行於中國，也為世界各國文壇所津津樂道。

這一部以刻劃細緻的人物，描寫戰爭的場面在歷史更替的過程中所顯示的「忠」、「孝」、「節」、「義」，構成了極富戲劇性的戲劇題材。古今中外，一天又一天地，將「三國演義」以舞台劇的方式演出，也有以平劇、越劇等方式演出，還有拍成電影讓廣大的觀衆欣賞。

佳視電視公司的節目部人員，盡其所能設計製作該節目，并打破了傳統的表演方式，以掌中戲（木偶戲）的形式演出。

木偶，是一個沒有生命的玩具，變成有生命，一舉一動和真人一模一樣，甚至有過之而無不及，這是木偶掌中戲的一大特色。

佳視所精心製作的木偶掌中戲「三國演義」，特別聘請風靡全台灣的掌中戲權威，黃俊雄掌中戲劇團演出。該劇團五年前在台灣演出「史艷文」、「六合俠傳」這二部劇時，曾經轟動了全台灣，在黃俊雄的掌中戲演出的時間，全台灣的街頭巷尾，家家戶戶都收看他的節目。黃俊雄掌中戲劇團這次應佳視的邀請，製作演出的「三國演義」曾花……情，比他在台灣演出的更進一步。

木偶的造型，精緻美妙，服裝的設計，美不勝收，佈景道具，精心刻劃，完美寫情，場面浩大。黃俊雄掌中戲以演技聞名，木偶的動作快，栩栩如生，佈景真，變化多，場面大，極富娛樂性，配上特技及特殊效果，演出緊凑，扣人心弦。再由聞名港九的說書權威李我，舖組配音，有如錦上添花，更為傳神，應老幼咸宜的節目。

佳視推出的「三國演義」掌中戲連續劇播週一至週四晚間六時十分隆重演出。

避孕大全夠胡鬧 嬉皮笑臉談節育

（幕前閒話）

＊編導陳浩在上一部「應召男郎」中，用幾個「女人卅九」型的後男來作喜劇的重心，已覺肉麻當有趣了；這回在「避孕大全」片中，又鬧到以「避孕」來作玩笑，以一個現實的社會問題而用嬉皮笑臉的方式來交代，形成不倫不類、難以討好的印象。

事實上，本片的故事既簡單又無聊，不外乎借一個專門教人避孕的婦科男醫生與一位大學女生的愛情故事，內容胡胡鬧鬧，並無一般喜劇的諧趣氣氛，也欠缺一貫鬥氣的風趣。

在上半部戲裡，陳浩特別安排一幕戲中戲，形容人口膨脹中，將會出現人殺人的後果，加插一場「倭寇戰爭」來借古諷今，於是打仔明星王羽又有機會一演身手，可惜這一幕戲弄來一無是處。

此外安排兩幕古代婦女如何避孕的方式，徒得自暴其「堆砌不力」之短處而已。王羽在下半部戲也曾分別教導當今女子的避孕辦法，但全部陳腔濫調，他指出的避孕丸、子宮環等全無深刻地描寫出「避孕大全」的點題戲。

女角汪萍演大學生，她為了一篇畢業論文而向王羽求助，因而日久生情。金燕玲演王羽的女朋友，她的愛人被奪，暗中破壞王羽與汪萍婚後的性生活，佈局之下，把一批安眠藥及避孕藥作偷龍轉鳳的對調，由此大鬧一番。可是編導陳浩在這一段冗長的枝節裡，忘記了男角是位醫生，自打嘴巴。

事實，下半部戲真是劃蛇添足的敗筆，拖得其悶無比，成績又是失敗了。・亞倫・

今日電影

海運	幻想曲	（西）（重映）
新華	難續未了緣	（西）（未評）
明珠	沖天大火災	（西）＊＊＊
荷李活	古之色狼	（國）（未評）
東方	大獨戰者	（西）（重映）
麗都	避孕大全	（國）＊
華盛頓	械劫超級市場	（國）（未評）
麗聲	鐵漢柔情	（國）（未評）
京華	殺人大賽車	（西）＊＊
紐約	蛟龍猛虎大火併	（西）（未評）
凱聲	殺機重重	（西）＊＊
豪華	鬼馬夫妻	（西）（未評）

殺機重重氣氛不俗 男女主角亦覺入戲

＊＊殺機重重的劇情雖然流入公式化，但氣氛頗為緊湊，未有悶場。

戲的情節在以往的影片中迭有發現，在電視片集中亦屢中出現類似劇情，全場戲唯一有新鮮感的便是甫開場的一段男女主角舉行婚禮後，為着躲避鬧新房的習俗儀式而「逃亡」，但兩人無意目擊殺人事件之後，觀衆便已知道全片的發展，並可意味到影片的結局。

「殺」片講述一對剛行婚禮的夫婦，在無意間目擊一宗兇案，逃走時被兇徒發現，擊昏男角後將女角強姦，但未將兩人殺死便逃去，男角其後變恐愛妻受創，按蹤索追尋兇徒，欲親自將兇手正法。

這樣的情節本來並無甚噱頭，幸而導演在氣氛控制方面頗有一手，自男角追查兇徒後即開始使告吃緊起來，直至尾場追兇，面對兇徒時又再拉着觀衆的情緒。

不過，戲的本身不乏犯駁地方，其中最使人無法理解的是匪黨雖然接獲通知男角會找上門算帳，但竟然不作準備，僅以兩名殺手守候，並因玩弄對方而致男角有機可乘。

有一點值得一讚的是男女主角雖然寂寂無名，但表現中規中矩，此外，飾演變態兇徒的男配角演來亦覺入戲，增加氣氛不少。・振翅・

劉慧茹衣着暴露演身裁

邵氏很多影片內都有劉慧茹，劉慧茹作風大膽，身裁健美，又不一定要做女主角，所以，戲特別多。最近在拍攝中的「南朝金粉」、「捉姦趣事」、「毛髮姑娘」、「飛龍斬」都有劉慧茹。

劉慧茹在邵氏不足兩年，拍片則超過十部，聽說她與邵氏的合同也快滿了，是否會續約，未談定，劉慧茹說：「我在邵氏每月薪水一千二百元，如要續約，當然要談條件。」

最近看了劉慧茹的一部新片「搭錯綫」，她在「搭錯綫」中，飾演一個黑社會頭子蘇靜，大大的展示她的身裁，這個頭子服裝來得可多，出一次場換一次衣服，好似時裝表演咁。

私底下的劉慧茹，也很喜歡時裝，她穿時裝偏向於暴露，露臍啦、露背啦，迷你裙和牛仔褲也穿。

有一次劉慧茹應記者之約去小清水灣拍泳裝照，去之時又沒有帶泳衣，臨時由公司出資在沙灘的小店買了一套比基尼，拍罷照，劉慧茹去換衫，出來時褲子是穿了，上衣卻沒有穿，就這樣穿着那兩點式的泳衣乘車出市區，從這一件事看，劉慧茹是喜歡暴露的。

身裁好的人如不暴露，豈不是對不住自己。

大衛卡拉甸怪誕狂亂 黑夜裸體爬洛杉磯山

△大衛卡拉甸以「功夫」片集一夕而成紅星，「功夫」造成他一個愛和平，不與爭家暴力的形象，大衛本人，在心平氣和的時候，確實像得道高僧一樣與世無爭。

但更接近大衛本人個性的，却是他在「殺人大賽車」中演出的賽車手一角。在廿五年後的世界中，賽車作為發洩內在暴力的一種方式，賽車手並不是以開得快奪得冠軍，卻是以賽車當中，殺人多少計分數，想想看，大衛演的賽車手，名叫「無敵金剛」，那該有何等驚人的暴力表現。

在現實生活中，這位美國名演員的兒子，總是時常打架生事，行為怪誕，曾經在夜晚裸體爬上洛杉磯的一個山峯，最近，他還一時的大發狂性，毆打鄰居婦人，搗毀人家的房子，而他在做這些事時，還是赤身露體的，難怪那個被毆傷的女人，要他賠償數百萬美元了。

犯官非在大衛不是第一次，這位平時打扮像嬉皮士的叛徒，曾因車撞跌警察，也曾因吸大麻而被控，但像這次打女人卻很破壞他在電視上愛好和平的形象。現在，他對「功夫」片集已感厭倦，主演「殺人大賽車」，可能便是他改變戲路的一個問路石。

大衛也是風流種子，他和女星巴巴拉海嘿相好，還生下個兒子，後來他又愛上新星四季夏莉莉，結果，在巴巴拉離開他時，他竟又把她拉回來，到今天，他還拿不定主意，那一個才是他的真愛。

出爐西點
嘉芙蓮史柏自求多福 不願嫁過成國際紅星

△嘉芙蓮史柏是個婀娜的女郎，金髮，藍綠的眼睛，皮膚細滑，最動人的地方，是她的微笑，她牙齒整齊，卻有隱隱微暴突的虎牙，而顯得嬌俏跳皮。

雖然嘉芙蓮才廿九歲，但似乎給人影壇老將的印象，那祇好怪這個比利時原籍，父親是劇作家，叔叔是政治家的女星，出道太早，拍片也太多；十年來，她拍了四十七部片，不少是在歐洲拍的，有些是情慾片，有些是恐怖驚險片，有些是喜劇。她在銀幕上，供人觀賞時白肌膚的次數，也和她拍的片成正比。

使人感到奇怪的，是這個條件如此豐厚的女星，且曾由好萊塢禮聘至影都和洛泰萊合演，準備捧起她的大地頭片「大酒店」，竟然還不是很紅的女星。實際上，在她的第一部西部片「伏擊」之中，她排名在影齡比她淺的兩個黑人占布朗及佛烈威廉遜之後。

不過，嘉芙蓮在全部硬綳綳粗線條的打仔明星演出的「伏擊」中，却是唯一的女主角，因此也特別觀出她的婀娜美艷。她演一個丈夫遭土匪殺死，幸獲占布朗救援的女人，後來又為占而死。為什麼嘉芙蓮不爭取大明星的地位呢？她有此條件和環境、機會的。嘉芙蓮說：「我不要成為紅星，我很可能達到目的，但為達到這個目的，却要犧牲許多，我更珍惜的是家庭，親友，以及閒暇中做自己喜歡做的事的興趣。」

國片受到國際重視 「小女兒的心願」 美國評會給四顆星

中影公司請劉家昌導演的一部「小女兒的心願」，最近在美獲得紐約星期劇評人協會四顆星的評價，消息傳抵台北，曾使影劇界人士大感驚喜：盡如所週知，美國的影評人是不輕易給星的，能獲一顆兩顆，已不簡單，獲四顆，那更是奇蹟，近兩年獲四顆星的，有「教父」、「大法師」、「愛的故事」、「霹靂神探」等，而事實證明，這些確是絕對水準的一流佳作，「小女兒的心願」能與這些西片相提並論，獲得同樣榮譽，確是中國電影界的驕傲。

中國電影獲四顆星評價的，這是破天荒第一次，就在東方，也是首次，因此不僅中影高興，劉家昌開心，就是幹電影的朋友，也都與有榮焉，因為畢竟我們的國片，已受到國際影評人的重視了！

劉家昌已自美國回台，談到這次評審經過，他覺得很驚喜又刺激。

他說：兩年前，他就與美國影評人協會接洽，希望他們有機會，欣賞他的作品，可是，一拖就是兩年，直到這次他帶了一個「小」片拷貝去美時，等了半個多月，才請到他們在一起看試片。

觀賞「小」片的影評人有：紐約時報的番里克．克拉彭恩、紐約每日新聞的凱沙琳．嘉露、星期日影劇評論的查爾斯．懷特等，他們看試片的表情嚴肅，看完既不鼓掌，也一言不發，就各自離座而去，從他們的態度看，確實使人提心吊膽，劉家昌以為「完蛋了！」情形如此，就祇好滯在旅館裡等吧！急也是有沒用的。

大概又等了二十多天，有了消息，那是喜訊，影評人對「小」片十分滿意，並經每日新聞的凱沙琳嘉露、紐約時報的克利本全力推薦，獲得星期劇評人協會的最高榮譽四顆星評價，此一喜訊，不僅是樂了劉家昌，也使美國的中文報紙華僑同感欣喜，中文報對「小」片的成就，更是大加讚揚，認為它的獲得四顆星，證明今天中國電影的水準，已足與西片抗衡。

所謂一經品題，身價百倍，「小」片獲得四顆星後，就引起了美國片商的興趣，好幾家都與劉家昌談生意，要爭取上映權，劉表示這是中影出品，他祇不過是導演，希望他們與中影洽購。

「小女兒的心願」是一部以愛為主題的文藝片，目的在使外國人認識中國人的傳統珍貴的親情、友情、愛情，由於情節生動感人，或許也感動了美國影評人。

劉家昌本來是以快著稱，曾創下十天半個月導完一片的紀錄，「小」片則出人意外，一反常態，拍了足足一年，是他導得最久的一部，如今事實證明，「慢工出細貨」更有收穫，「小」片是由谷名倫、劉藝兩、高恰文等主演，高恰文就是片中的小女兒，今年十一歲，是中影在千餘應徵者中挑選出來的，活潑可愛，影片既然轟動國際，她這個小女兒，也大受人注意了！（本報駐台記者司馬芥）

尚有戲院廣告刊第十頁

擁有最多讀者的工商晨報

刊登廣告・影響力大 5-280708 5-279307

分類廣告　醫藥

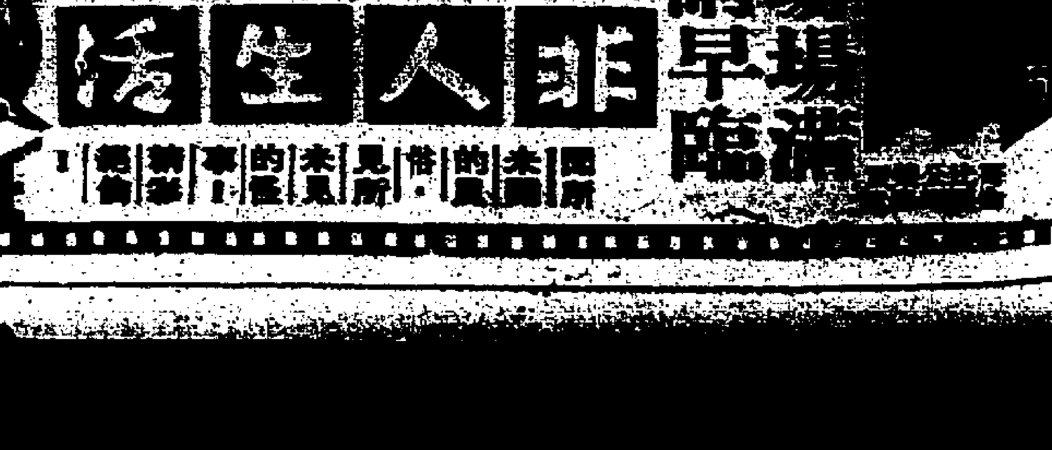
神經衰弱 湯漢中

朱約翰 外皮惡疾

王玉芬婦科

唐玉仙婦病

葉莉 婦科



福特新佳利

·司馬空·

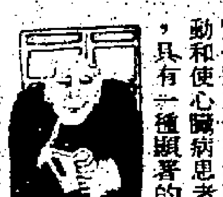
福特佳利雙門轎跑車二〇〇〇型，以前不及一六〇〇型那麼普及，現在新款的佳利二〇〇〇型可不同了，最主要的使這新款的佳利二〇〇〇型受歡迎的原因，就是這車改配目前福特各型汽車之中設計最新的四汽缸直排式引擎。這引擎早已配用於蔓天娜，以及不在香港市場推銷的「領事」二〇〇〇型。美國福特的小型汽車「小馬」(PINTO)型，也是配用相同的引擎。以前佳利二〇〇〇型轎跑車是配V4型引擎。這一型式的引擎，快速運轉時，震動頗劇，雖然引擎的曲軸之下已另配一條以反方向轉動的平衡軸，但仍未能減低引擎的震盪。目前新車所配用的蔓天娜直排式四汽缸引擎所能發出的馬力為九十九匹，比V4型所發出的九十四匹稍多，不過兩種型式的引擎所發出的扭力却相同。目前所有福特各型汽車之中，祇小型貨車和小巴，仍配用V4型汽油引擎。

為了減少耗油量，福特汽車公司的設計人員把新款佳利二〇〇〇型的尾牙比例，由三點五六比一改為三點四四與一之比，因此當引擎運轉速度每分鐘一千轉時，行車速度增至時速十九點六哩。波箱也配用福特GT型波箱。

福特佳利二〇〇〇型轎跑車配去年福特在日內瓦車展中展出的「S」套庄裝飾，亦即著重黑色和鍍金色的線條。其他比較特別豪華的設備包括前座位護頸部的頭靠，以及可在車廂內遙遠控制的車門和倒後鏡及後窗配噴水沖洗的水撥。另較濶以鋁質合金鑄製的車輪和適合高速駕車之用的較硬彈簧。

佳利二〇〇〇型是介於一六〇〇型及三〇〇〇型之間的型式，前者以耗油經濟稱著，而後者則以性能取勝，不過二〇〇〇型的性能，因引擎的馬力較大，當然是比一六〇〇型為佳，可是由於改用齒輪比例較高的尾牙，故其加速能力，祇比一六〇〇型稍佳。佳利二〇〇〇型轎跑車雖為GT的型式，但是其引擎的最高轉速祇每分鐘五二〇〇轉，而蔓天娜的GT型同款式的引擎，最高轉速為五七〇〇轉，很顯然的事實，就是設計人員為了減少耗油量而把「衝勁」稍作犧牲，因此這佳利二〇〇〇型最適合的用途，可以時速由五十至八十哩之間駕駛之用。

寄寓小札



蘇式寧式月餅

·齊放·

江南秋涼，月餅之外又有「如月餅」，那是指蘇州與上海的「酒釀餅」，在上海的茶食店中，「酒釀餅」尤有名，它都是甜的，餡分荳沙與玫瑰兩種，製餅的麵粉中和以製酒釀的藥，故有酒釀味而即命名了。餅是軟的，以剛出爐者為佳。五十年前，我與舍妹當放學後，每往茶食店等候出爐，家中也有別人要吃，雖有傭僕可供使喚，但我搶這差使來做，亦為學校距茶食店近而已！我們也從買過「肉餃」。後來事為先父所知，目作不存體統，即加禁止。老一輩而經濟達到小康的家庭，父母往往是輕視這種勞動的，而先父又是家母對我溺愛呢！我們這一代，思想即異，不僅並未「上契」過而也叫我們夫婦「契爺」、「契媽」的小姐，近歲她的父親發達，去年暑假後她到加拿大留學，父母為她所購的東西之多，不少人且認為與「賠嫁」相差不遠。但今年她在暑假中且為西人家庭照顧一幼童，她到異地不久，即一變其千金作風，她來信提到此事，我們亦嘖嘖稱奇，據她母親說：做父母的也都了解外國的情形，兒女到了外國，在假期從事勞動，早已蔚為一時風氣，根着潮流走總是好的。

我在上海時，對「酒釀餅」的愛好亦甚於各種月餅。又以為比西餐室中的「煎餅」味美。「煎餅」的好處是一定熱的。我肄業於大學時，有一湖南同學戲稱之為「外國月餅」。學校門外的小型西餐室中有售，它是圓圓的，有中秋月到中天般大，則「酒釀餅」所不逮，後者與一般江南月餅差不多而已！這種「煎餅」，亦可目作「如月餅」之一，「煎餅」是外省的名稱，英文曰PANCAKE，大概香港呼為「班戟」，根據其音吧？

蘇州靈巖山下有一木瀆鎮，鎮上的「石家飯店」，當年曾以于右任「多謝石家鮀肺湯」詩而馳譽京滬，這是三十年代的事，但在清朝中葉，木瀆的「棗泥麻餅」早成名產，「棗泥」譯成粵語，當是「棗蓉」。這是一種扁而薄，表面上都是芝麻的大餅，其餡自係棗泥，餅極脆，但其餡却不太硬，我們舊日由蘇城出發坐船到木瀆，登靈巖山遊覽，在「石家飯店」大快朵頤之餘，回來帶些土產，似乎祇有「棗泥麻餅」，這是「如月餅」中更大的一種，且不限於秋涼才有耳！

月餅

·白面書生·

五月五日端陽節吃粽子，傳說是為了紀念楚國的三閭大夫屈原投江自盡的一種為人民所哀悼的表示，至今仍流傳不替，傳為歷史的佳話，也遺留給後代對忠臣義士的仰慕與哀思。

具同一有紀念性而又內含愛國情緒與抗敵精神的八月十五中秋節吃月餅的歷史故事，據傳說是漢人為了約定共同一齊奮起謀殺元人，為了機密與傳達發動的日期起見，利用中秋送月餅的機會，乃於月餅內藏有指示舉事的時日，由有關方面分送至各家戶，到了八月十五中秋之夜，各人拆開月餅，獲知情報，到時神不知鬼不覺的各方一舉而起，殺得元韃子手忙腳亂，一時不知所措，大功告成之後，為了紀念這個反抗奴役的愛國愛民運動，一直流傳至今，每年每逢八月十五日中秋節這個佳日，家家戶戶以月餅互送，而吃月餅賞月了。

端午的粽子、中秋的月餅，這兩個富有歷史性的大好節日的應節食物，在每個人的心目中，都有同一的觀感：粽子為吊屈原，吃月餅乃民族精神之表現。但時移勢遷，時代丕變，在大陸淪陷中共以後，久已無龍舟競渡以吊屈原，也沒糧吃以念詩人，中秋祇是月還依舊，吃月餅，過中秋，人民已無此享受。久而久之，漸漸地，漫漫地，恐怕會淡淡地忘了？

在歷史上有啟示，在民族上有鼓勵的中國偉大的紀念日子裡的端午，尤其是中秋，如果因此而被沖淡、忘懷，影響所及，真是不堪設想！

所幸者，尚有海外的無數同胞，雖身在異地，而每年的大節大日，都依舊的照例行事。尤其是端午、中秋，更不減以前在大陸的熱鬧。

這種富有歷史節日的中華兒女，因此一年一度的中秋佳節又來臨的時候，大家美酒佳肴，快樂的吃過夜晚之後，一家人坐在月台之上，花園之中、走廊之外，屋簷之下……賞月光、吃月餅、還有水果、菘糖。……

中秋節，賞月光，吃月餅，豈止賞心樂事？應不忘今宵吃月餅的往事前情，並起而繼續保持這個節日不斷的流傳下去。

以香港來說，茶樓餅家為了迎合人們的喜愛，就做出很多不同種類的月餅來，大致的可以分為「三黃蓮蓉月」、「雙黃蓮蓉月」、「十淨且黃蓮蓉月」、「雞油且黃蓮蓉月」、「金華腿月」、「五仁肉月」、「欖仁豆沙月」……等等，至於每盒的售價，由二十四元到十四元上下，這是一般的售價，還有最高價的「七星伴月」，每盒要六十元左右，非普通一般人所宜。

各茶樓餅家均設有月餅會，以分期預付辦法，由當年九月份起開收，每月一次繳交港銀十二元正（有的十元、有的十四元不等）以繳滿十二個月為限，可領月餅八盒、十盒，此項辦法，頗受各界人士歡迎。

據說每年中秋茶樓餅家所售出的月餅利益甚為可觀，是一年節日中最好的一個生意。

「今夜月明人盡望，不知秋興落誰家？」吃月餅，過中秋，賞心樂事誰家院？

還有，在天一方的中國大陸千千萬萬的同胞，那有月餅吃，祇有暗地裏「望月興嘆」！

綠水青山

船灣淡水湖

圖文：白韋

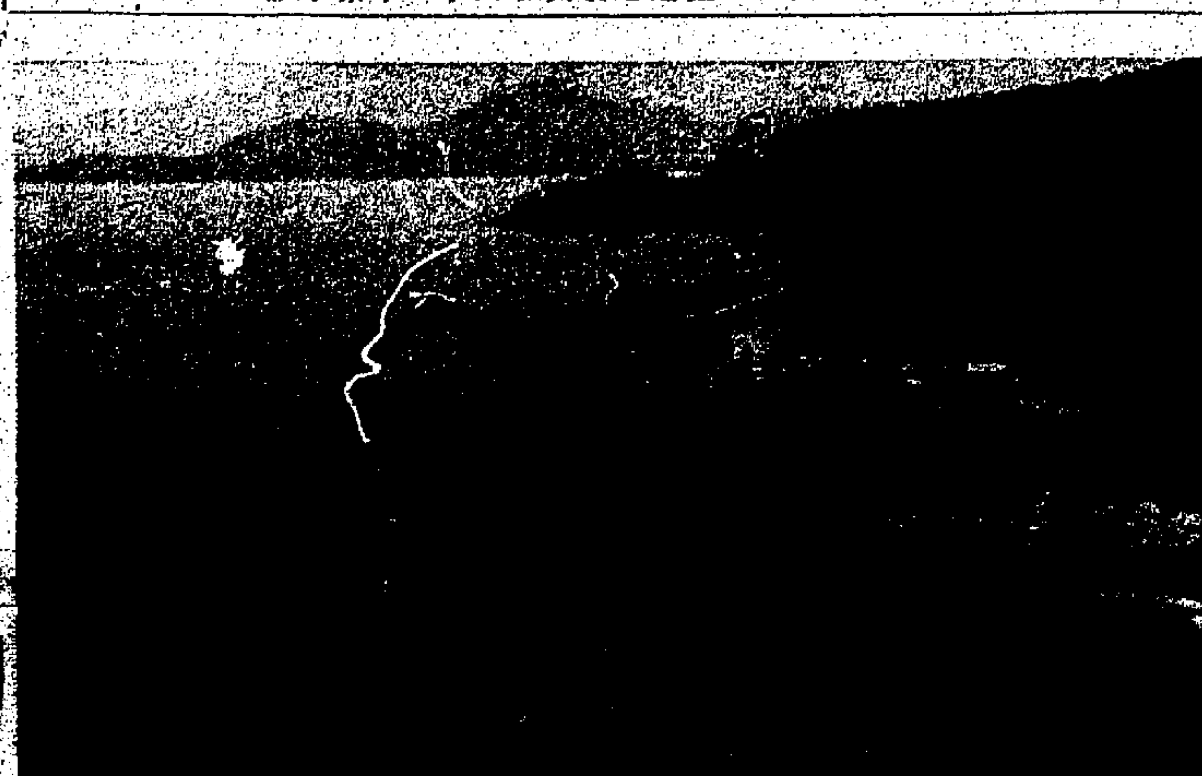
船灣淡水湖今天不僅是食水的泉源，而且是旅行的一處理想地點。

全湖的容水量達二百多億加侖。在萬宜淡水湖未完成之前，是港九新界最大的水塘。其他的水塘多數是狹長、曲折型的，惟有船灣淡水湖是比較方型，所以站在湖邊高崗的頂上望去，到也烟波浩淼，有汪洋一片的感覺。在春夏之交，山洪四集，湖水常溢滿，猶記以前完成不久時，多次溢滿，湖水溢堤壩外泻，湖中所畜的魚也順水流外透，成羣結隊，為數不下二三千，而且多數大至數斤或甚至十餘斤者，引動附近鄉人羣趨兜捨，發了一次小橫財。後來堤壩加高，溢滿的現象少見。惟遊人仍可偷偷釣魚，或者偷偷下釣。在近新娘潭一帶的湖濱，不少男女老幼的釣客，當夕陽西下，一竿在手，垂綸於碧波中，靜候魚兒上釣，確富樂趣，也富詩意。

值得一讚的，還是船灣淡水湖的野餐區，農林處佈置和建設都相當好。過了大尾督進入湖左面之後，即沿途利用湖濱馬路兩旁的空地和山坡，建成十多處的燒烤場及野餐場，有些大的，將山坡創成七八級，在每一級的地段上築有兩三座的燒烤爐，巨型厚木的檯凳，并有樹蔭，野花伴放，環境不俗。每區可容納二、三百人以上一齊野餐。若數區聯合使用，可容納一、二千人。不僅適宜於小組的野餐旅行，即學校、團體、工廠的集體旅行亦可應下，且大有活動的餘地。同時船灣的風光，經整理後頗為優美，去處又多：可爬山，可垂釣，可拍照鏡潭的飛瀑，可能毀拆後剩下的新娘潭的泉聲。

還有一項青年少年最喜歡的活動的騎單車，亦以大埔至船灣這一段路為最佳。因為這一段路路面平滑少彎曲，祇到淡水湖辦事處始有山崗。而且車輛和行人都較為稀少，可以放膽往來。所以好此道的，常以此處為學習、訓練的地點。現在假日，發現單車隊比往昔多了許多了。

以前遊淡水湖區內的新娘潭，視為一宗苦事，因為路線都是跋涉艱難的。或由大埔坳僱船至今日淡水湖的海邊登陸，再步行幾一小時，又或者由大埔墟步行三小時，看多麼辛苦。可是現在大埔至鹿頸、沙頭角的公路逐段完成。在大埔墟有巴士可搭，或乘鹿頸線，中途落車；或乘大尾督線而步行二十分鐘，又或乘小巴、街車，都可到達，十分方便。



遠望船灣淡水湖，煙波浩渺，近處為巴士站及停車場。

船灣淡水湖盡頭的深潭，巖石羅列，亦饒清致。

蜂蜜

·自求·

蜂蜜的醫療價值，在於它能够產生熱和能，並可消除疲勞；它含有豐富的礦物質，維他命和荷爾蒙，是自然製造過程中一種無可比擬的精良產品。

大自然賦給蜜蜂一種奇妙的裝備，牠通過一支像吸管般的舌頭吸取花汁，花汁被吸進蜜囊，就與蜜蜂分泌出的一種酸調合，然後又將調合的花汁吐入蜂窩的小洞裏，實際上花汁乃是在蜂窩裏釀成蜂蜜。蜂窩的溫度經常保持在華氏八十度至八十五度。在這種溫度中，花汁的水份被蒸發了，留下的原花汁祇約有四分之一；經過蜜蜂再把唾腺分泌出的甲酸滲在原花汁之後，蜜便釀成功了。

在這樣的釀成過程中，蜜已積聚了不少有營養價值的東西。蜂蜜含有銅、錳、鈣、鉀、鐵、氯、鎂、鈉和鎂等元素；在這些元素中，有不少對血液流通是具有很好的效果。此外，蜂蜜還含有豐富的維他命。

上佳的蜂蜜質清如水，而深色的蜂蜜則含有更多的銅、鐵、和錳，比淺色的蜂蜜更富營養，給嬰兒飲用尤佳。

根據歷史記載和養蜂家的經驗，長期養蜂的人，由於經常被蜂螫，而對蜂毒產生免疫性，他們從來不會患上風濕病，關節炎或神經痛。對於神經過敏的人，從事養蜂工作對健康更為有益，因為養蜂園地充滿花香、蜜香及新鮮空氣，使人感覺輕鬆愉快，精神爽朗。東南歐國家不少患痛風而成殘疾的病人，便紛紛前往蜂園地，解開衣服，先將患部皮膚用肥皂溫水洗淨，然後引蜂來螫，以每十天為一療程，連續經過五十天左右，先後經過一百多隻蜜蜂來螫，殘疾便會逐漸好轉。

近代醫學科學實驗的結果，也證明蜂毒治療功效很高。不過，英、法、德、美及瑞士等地醫生使用的蜂毒療法，則並不是讓蜂來螫，而且先提取蜂毒，在消毒的設備中裝入膠囊保藏備用，患者按期接受注射，一點也不會感覺腫痛，而其療效則非常顯著。

至於蜂蜜，經現代醫學實驗證明，其療效包羅甚廣。它不但營養豐富，而且是一種消毒劑。實驗證明細菌不能在蜂蜜中生存；傷寒菌放在一種純蜜培養液中，四十八小時內便會死去，枝氣管肺炎菌在四天內便會死去，而赤痢菌在純蜜中亦僅能生存十小時。

在治療心臟病方面，蜂蜜也有很大效用，醫學家認為它所含的物質「對於恢復心臟的活動和使心臟病患者生存，具有一種顯著的功效」。此外，醫學家並認為蜂蜜可以用來防禦和治療貧血、哮喘及關節炎，且其療效比其他藥物更為安全可靠。總的說來，蜂蜜可說得上是自然界給予人類的一種奇異的禮物。

晨運

·張和·

八月卅日本報載：名律師關學林，於維多利公園晨運中，以高血壓加上心臟病復發昏倒，送院不幸逝世。消息說過去關律師晨運八年，持之有恒，習慣每天早上四時離家，六時左右才回來。過去有五六次在晨運中病發紀錄，但幸好關太太在場及時施救，故逢凶化吉。最近一次昏倒，是發生於個多月前，當時他正在山頂道第四馬路處散步，却突然病發，跌傷頭部，送入醫院縫針。關律師以健康漸佳，便放心一人去晨運，但仍有朋友陪同，雖降微雨，如常穿短運動衫褲，取雨傘出門往維多利公園，至五時左右突然心臟病發，昏厥地上，送醫院証實不治。

嗚呼，哀哉，可悲、可痛。筆者雖與關律師祇僅一面，但他的大名，仰慕已久，得年才六十三歲，怎不令人惋惜，我寫本文，是見得有具體的現實新聞，正好做為題材，也正為一般六十左右年齡，患有同樣或類似病，而天天去晨運的老人，那是很多很多，現在我是為着他們，不論男的女的，而以瑜伽和仙學的心得，貢獻一些有關常識，就事論事。出發點是具有人類互助之義，希望同病者自省，作為參攷採納。却絕不是對關律師這次的不幸，有所批評。

我一向主張：人的體力思想，都應按其年齡、近況、加以平衡。凡事切莫過尤不及，一般晨運者，以為凌晨起床運動，越早越好，有些知早到離譜，竟有些老人在凌晨三時便已起床，趕上公園，園門未開，他們過於心急，竟然不顧危險，爬牆入園，以達越早越好的目的，唉！一把年紀的人，睡眠就是平衡體力的實施，豈可倒因為果，不重其本，而行其次，古人所謂平旦起牀，練習以後，再來入夢，以求體力平衡，不知那些三四時起床的老人，有無補回一覺，再尋好夢呢？

其次：凡有心臟病併發高血壓的老人，知否生活上的放鬆放鬆？加倍注重休息呢？平日飲食，是否能够戒絕動物油，並多在素食呢？是否照醫生的勸告，每日生活寧靜？恬適優然自樂？絕對不看刺激的電視和電影，不讀刺激新聞呢？在晨運中曉得作養生的呼吸？

這裡，我不能不再申前議，我力言瑜伽的好處，並不是教你練到忘餐廢寢，帶病去做「倒立」、半夜起床做「肩立」，有人吃了過量的野山人參，即發生毛病，老人尤應對參茸風雨保重，維保兩生、毋勞兩形。

唔准印度人來港？

·德公·

先兩日見到報紙上刊登一幅大相，乃係印度最近發出之護照加簽之條款。護照上加簽之條款，以及護照之本身，乃係身份證明書，乃係證明持有人係乜乜國籍之「良民」，希「沿途軍警，査驗放行，並予協助」，與我地香港時因公出門，持住一份由當地政府機構所發之公文，並無分別。

不過現在好多國家所發出之護照，已聲明不准持照人去邊的地方，比如香港所出之「英籍」護照，就已聲明唔准去鐵幕國家，並且又聲明任何人士如返回原籍其地之法律規定有雙重國籍者，亦即係唔承認持照人係英籍，則英外交官員不負責任，所謂不負責任，即係無從保護，或冇法子可以保護週到也。

現在印度所發出之傳印度人之護照，竟取消「香港」之字眼，亦即係話持照人並冇權去香港。據聞此乃係中共施壓力之故，因為中共一向認為香港乃「屬於寶安縣」也。

倘若香港果眞「屬於」寶安縣，則唔俾佢地印度人來，佢地亦唔肯來矣，卽來到香港，亦冇生意可做，冇工可打，亦冇地方住。實係要排隊，佢地要寓僑傳在印度之親友寄郵包匯銀救濟矣。

印度咁樣做法，有的莫名其妙，莫非唔承認香港乎？不過就算承認，印度對世界各國及各地區，祇係負擔，各國在印度，並無利可圖，反而要救濟。至於在印度護照上取消香港之地名之問題，印度現在之政府，已由甘地夫人獨攬大權，要做乜就做乜，無人話得佢做錯者，故取消香港，亦加事也。

目前香港所需要者，乃係踏水之人，來香港投資，最好興建工廠，增加工人就業之機會，開寫字樓，請的白領階級，總之對香港係有好處者。若祇來香港搵一份嘢要打工，或在大酒店門口，着起齊整之制服代開車門，則來唔來香港，並無好處也。唔來就唔來，做香港人亦無損失。香港人去印度者亦甚少，去過都怕矣。

德公曾去過，一入機場，見到機場「大樓」，好似竹織批滿一樣，成間機場大廈，角落頭均瞓滿人。若未去過，講出來人地都唔信也。

議論縱橫

怎麼辦

·爾冬·

翻閱報紙，搶劫的新聞無日無之，為情自殺的陸續發生，兇殺案更直達九十大關。

有人為了治安不靖，恐怕禍及己身，所以一到晚上，不敢外出，寧願躲在家中，收看電視節目。但打開電視機，所看見的盡是無聊的嘻嘻哈哈，頹廢的情情愛愛。有人說：這就是反映現實。

本來香港就是個病態社會，所以螢光幕上的也多是病態節目，反映現實，我們的社會就是這樣的一個社會，我們的電視節目就這樣的反映現實，祇有消極、頹廢，而沒有積極的改善。

日前看過一個電視節目的試映，就製作水準而言，並不太高；但以內容來看，却叫人非看不可，本來無意在這裏「賣廣告」，但又恐讀者錯過，所以先作介紹——節目名稱是「怎麼辦」。

「怎麼辦」也是反映現實，但不是消極的反映，而是把各種社會一般所見的問題，提出解決方法，讓人三思。

「你是否感覺這是個動盪的世代？

你是否感覺這是個人人自危的社會？

你是否感覺這一輩子是坷坎的人生？」

的確，這是個混亂的世代，不安的社會，人的生命落在僥倖存活的狀態，人似乎再沒有個人價值。但為甚麼我們還要活下去呢？

也許有人覺得生活很舒服，有個快樂家庭，有成功的事業，但曾幾何時，很多人這一切都成爲過去，在人生的旅途上，竟然是這樣起伏上落，禍福無定，幸福似乎並不常掌握在自己手中。

很多宗教對此提供答案，但大多都不很全面。「怎麼辦」也就這方面問題，提出討論，此外，「怎麼辦」又告訴你：

愛人而不被愛，怎麼辦？

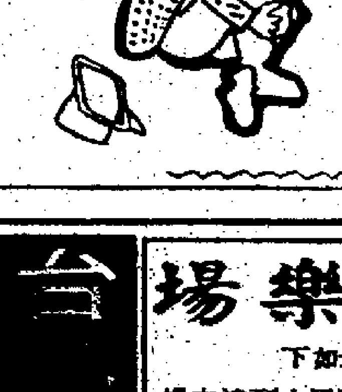
入歧途而無法自拔，怎麼辦？

找工作有困難，怎麼辦？

父母兄弟不和睦，怎麼辦？

生活空虛無意義，怎麼辦？

在電視節目裏談人生，在本港還是創舉。電視台能冒着收視率低的危險，把這種缺乏高度娛樂性而又富意義的節目播映，實在是本港電視界良好的開始。在此，不得不對「怎麼辦」的幕後策劃者「佳藝傳播公司」由衷致敬。



海天隨筆

謝師宴

·山水·

提起了謝師宴，就感慨萬千。我並不是爲了沒吃好謝師宴，心中有些難過而感到氣憤；但在謝師宴中，有三次是使我畢生難忘的事！

第一次，是我已離開了某間中學，他們高中畢業了，辦了同學錄，又舉辦謝師宴。學生們爲了要報答我這個「人之患」，派了位姓張的同學，三回九轉到我家中，要照片，要題詞，要去吃謝師宴。我聽了，非常納悶，既然離開學校三年了，還題什麼詞，留什麼照片，何況去吃那頓不該吃的筵席！在迫不得已下，祇有付給照片一幀，題下數行堂皇冠冕文詞。

第二次是在另一間中學執教時，恰逢小六班畢業，全班二十人，僅湊得百元左右來求我幫忙。他（她）們的提議，是既要辦謝師宴，又要照相旅行，我對着那班貧窮的可憐蟲，不忍使他（她）們失望，祇好由我掏荷包兩百餘元，以完成他（她）們片赤子之心的盛情。在師生濟濟一堂，大家飲得酒酣耳熱時，又誰知我是半做主人半個客呢？

第三次更是一個啼笑皆非的故事。幾個我曾教過多年的學生，後來轉到另外一間中學，會考完了，照例舉行謝師宴。有唐、岑、王三位學生，把謝師宴用過的玻璃杯（極薄的一種，平日用後即用掉），送了一打到我家中，說爲老師平日喜歡杯中物，「寶劍贈與烈士，紅粉贈與佳人」。他（她）們的天真純潔，簡直回復到了堯舜在位的老百姓一般。我接過他（她）們的「禮物」，內心當然感到萬分不是滋味，隨即寫了一首小詩：「三子天眞智未開，欣然送我啤酒杯；世間倘若長如此，何用人間避禍災！」這首詩，我一直沒讓他（她）們讀過。我想：他（她）們將來在社會的旋渦裡浸久了，也許自然會有知道的一天！

以上三件事情，雖不定要「海量」才能接納，但我總算是個「湖量」吧！

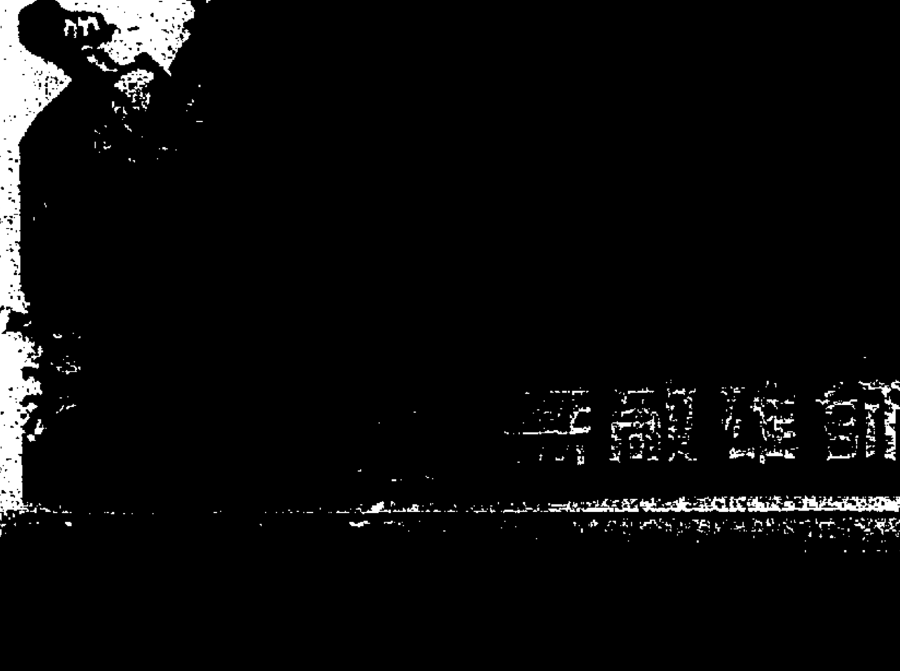
仔細一想，許多爲人師的，在學生畢業前，就多方示意，要如何謝師，如何送禮，硬性規定每人幾十元或百元。雖然吃了一頓魚翅燕窩的珍饈美味，得了幾樣紀念品；可是背後被學生譏諷得一文不值，說「教書就有料，刮龍倒有方」。與其是那麼被學生輕視，反不如不吃、心安理得！

畫裡乾坤

陳德華

利舞台

今天獻映 每日五場



啟德遊樂場

經本場各路巴士如下

香港遊客可乘——隧道巴士到達本場

3號 3B號 3A號 2F號 5號 5B號 6B號 6D號 11號 11C號 11B號 13號 15A號 9號 13A號 10號

市內唯一最完備的遊樂場

太空飛碟 新漆刺激 實彈射擊 全新部署 古堡神秘 恐怖刺激

石院粵曲歌藝團

皇都 金門 寶聲 今天獻映

皇后·麗華 明天加入聯映

一部看透情慾的電影！

誘人的天體美！秀麗的自然美！

天體樂園 異性相吸 花間林叢 玉體橫陳！

清溪裸浴 鴛鴦戲水 蜂蝶交頸 夢入巫山！

性的呼聲 山鳴谷應 戀的追逐 生死纏綿